

ВІСТІ КОМБАТАНТА

6

ТОРОНТО — НЬЮ-ЙОРК 1970

ВІСТІ КОМБАТАНТА

УКРАЇНСЬКИЙ ВІЙСЬКОВИЙ ЖУРНАЛ

РЕДАКТОРИ: І. Кедри-Рудницький, Василь Верига

ВИДАВЦІ: Головна Управа Об'єднання б. Воїнів України
в Америці, Головна Управа Братства кол. воїнів 1 УД УНА

СПІВУЧАСНІ: Братство Українських Січових Стрільців,
Об'єднання кол. воїнів УПА, Броди-Лев, Інж., Українська
Стрілецька Громада в Канаді.

VETERANS' NEWS, bimonthly, published jointly by:

United Ukrainian War Veterans in America, Brotherhood of Former Soldiers
of 1 Ukrainian Division UNA in association with:

Brotherhood of Ukrainian Sichovi Striltsi, Former Members of the Ukrainian
Insurgent Army, Inc., Brody-Lew, Inc., Ukrainian War Veterans' Association
in Canada.

Address: P.O. Box 1184, Church Street Station, New York, N. Y. 10008, U.S.A.

*Статті, підписані прізвищем, чи ініціалами автора не завжди відповідають
поглядам Редакції.*

Редакція застерігає собі право скорочувати статті і справляти мову.

УМОВИ ПЕРЕДПЛАТИ

Англія	1:10.0	0:5:0	ЗСА	5.00 дол.	1.00
Австрія	100 австр. шіл.	20	Канада	5.00 дол.	1.00
Аргентина	670 пез.	120	Німеччина	20 н. м.	3.50

АДРЕСИ ПРЕДСТАВНИКІВ:

Австрія:

Dr. S. Nakłowydz
Wien XX
Dresdnerstr. 124/III/19

Канада - Захід:

Mr. Lew Rudnycky
297 Chelsea Ave.,
Winnipeg 15, Man., Canada

З.Д.А.:

"VETERANS' NEWS",
P. O. Box 1184, Church St. Station,
New York, N.Y. 10008, U.S.A.

Аргентина:

Fraternidad de Los Ex-Comb
de la 1a DU ENU, c. Maza 144,
Buenos Aires, Argentina.

Англія:

Mr. Wasyl Makonachny
23 Alexandra St
Ashton - U - Lyne, Lancs. England

Канада і інші країни:

"VETERANS' NEWS"
1111 Broad Cres.
Downsview 465, Ontario, Canada.



З М І С Т

Д. Кулиняк: Козацький дуб	2
М. Сосновський: Три роки праці СКВУ	3
Ф. Мелешко: Південно-східня група Армії УНР	9
Р. Крохмалюк: Станиця Військової Управи у Відні	16
Різдвяне Звернення КУ Братства Канади	25
В. Дурбак: Українці у Другому Польському Корпусі	27
Я. С.: Слідами дивізійних боїв	35
Р. Купчинський: В'єтнамський щоденник	37
В. Габа: В Українському Юнацтві	55
Комікат Координаційної Ради Українських Комбатантських Організацій	65
В. Ю. Маєвський: Про тих, що ми їх забули	67
Ф. Кордуба: Сучасний парадоксальний мир (Рецензія)	69
Документи до Історії І УД УНА	77
І. Струк: За першість у стрільні	81

Хроніка та інформація:

ОВ'ЄДНАННЯ БУВШИХ ВОЯКІВ УКРАЇНЦІВ АМЕРИКИ

Комісія плекання Військової Традиції (83), Загальні Річні Збори в Балтиморі (85), Нарада Комбатантів (85), Дар українському воєнному інвалідові (86)

БРАТСТВО КОЛ. ВОЯКІВ І УД УНА

Засідання Краєвої Управи Братства ЗСА (87), Збірка на Українських Воєнних інвалідів у Ст. Кетеринс (88), З родинної несподіванки (Торонто) 89

Ті, що відійшли:

Інж. В. Коссар (90), М. Фрайт Харів (91), Андрій Заяць (92), інж. Любомир Савойка (93)

Пресовий Фонд Вістей Комбатанта (95)

КОЗАЦЬКИЙ ДУБ

У ночі, божевільні від вітрів,
Коли зі страху гасне кволий вогник,
З суворим зсувом волохатих брів
Щось шепче древній дуб, неначе стогне.

Його давно вкраїнські козаки
На роздоріжжі дикім посадили
Серед степів таврійських. Йшли віки,
Могутні м'язи наповняли сили.

Немов катів сп'янілі батоги
Йому шмагали спину суховії,
Топтали землю рідну вороги —
Він вірив мрії.

Нікому дуб не кланявся до ніг,
Бо над усе він цінував свободу.
Тому й стоїть на схрещенні доріг,
Мов символ невмирущого народу.

Д. Кулиняк

ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

бажає

усім гитагам і передплатникам

Редакція й Адміністрація
«Вістей Комбатанта»

М. Сосновський

ТРИ РОКИ ПРАЦІ СЕКРЕТАРІАТУ СВІТОВОГО КОНГРЕСУ ВІЛЬНИХ УКРАЇНЦІВ

В половині листопада 1970 минуло три роки від часу, коли в Нью Йорку відбувся перший Світовий Конгрес Вільних Українців і коли був покликаний до життя Секретаріат Конгресу для ведення біжучих справ в часі між окремими світовими конгресами. Очевидно, три роки надто короткий час, щоб можна було робити якісь ґрунтовніші підсумки. Все таки, з цієї нагоди варто буде бодай в найзагальнішій формі зупинитися над тим, що за цей час Секретаріат плянував зробити, що зробив і які конкретні вигляди для його праці у майбутньому.

Треба відразу відмітити, що ні на самому Конгресі, ні на першому пленарному засіданні Секретаріату, що відбулося безпосередньо після Конгресу в Нью Йорку, не було уточнено форми та техніки праці Секретаріату, завдання якого були тільки дуже загально з'ясовані в схваленому Конгресом статуті СКВУ. Не було в нас теж виробленого відповідного зразка для такої праці, не враховуючи деякого досвіду з діяльності того типу громадських надбудов. Все це значно ускладнювало цілу справу і мусіло позначитися на початковому етапі в праці Секретаріату.

Фактичним керівником Секретаріату СКВУ за статутом є його Президія, яка складається з чотирьох осіб. Президія є ротаційною в тому змислі, що кожних два роки її склад та осідок міняється. Перша Президія під головуванням о. д-ра В. Кушніра діяла в Канаді в роках 1967-1969. Від 1-го січня 1970 Президія діє в ЗСА і тут її очолює п. Йосип Лисогір. Від 1-го січня 1972 Президія діятиме в Європі.

На протязі останніх трьох років відбулися три пленарні сесії Секретаріату, на яких розглядалися плани діяльності Секретаріату, його бюджет, та були схвалювані постанови у всіх питаннях, що стосувалися біжучої праці та фінансів.

Канадський період діяльності Секретаріату

На протязі першого року своєї діяльності Секретаріат не виявився оперативним в такому засягу, як цього можна і треба було сподіватися. Президії не пощастило розв'язати справи бюро Секретаріату, у висліді чого весь тягар біжучої праці, а те і самого плянування, впав на тодішнього генерального секретаря, п. Миколу Плав'юка, який не мав, однак, змоги присвятити справам Секретаріату стільки часу, скільки це було тоді потрібно. Все таки, вже в першому році з його ініціативи було визначено в загальному рамці діяльності Секретаріату та пороблено конкретні заходи для того, щоб активізувати окремі діялки роботи, які, на гадку Президії, були найконечніші і найважливіші.

Зasadничо, діяльність Секретаріату була подумана вже тоді в двох площинах: адміністративно-технічній (бюро Секретаріату з постійним персоналом) і плянувально-координаційній (сама Президія та покликувані нею комісії і ради). Адміністраційно-технічний аспект праці Секретаріату вдалося розв'язати у якійсь мірі щойно на початку 1969 року, але плянувально-координаційна частина діяльності почалася вже в 1968 році, коли Президія поклікала до життя ряд комісій і рад. Таким чином постали Світова Координаційна Виховно-Освітня Рада (СКВОР), Світова Рада Суспільної Служби, Комісія прав людини, Комісія дослідів українського життя в комуністичних країнах та Комісія преси і інформації.

Покладено підвалини під впорядкування двох важливих ділянок нашого життя в діаспорі: виховно-освітньої та суспільно-допомогової. Однак тут же треба ствердити, що впродовж двох років не пощастило забезпечити ефективну координацію діяльності, внаслідку чого ті ради не могли успішно діяти. Це проблема, яку треба ще розв'язати.

У 1968 році Секретаріат вперше виступив на зовнішньому форумі. Президія подбала про те, щоб довести до відома урядів всіх тих держав, де є українські поселення, про те, що відбувся світовий український конгрес і що діє загальноукраїнська громадська надбудова Секретаріат. Були тоді теж докладно з'ясовані цілі і завдання СКВУ та його Секретаріату. Президія теж використала у своїй зовнішній діяльності той факт, що 1968 рік був Міжнародним роком прав людини, щоб виступити активно в обороні прав українського народу. Для цього були виготовлені відповідні документи, а теж був використаний форум міжнародної конференції ОН в Тегерані, присвяченій правам людини і народів у світі.

В перших місяцях 1969 року Президія зорганізувала постійне бюро Секретаріату, яке на протязі цілого року приміщувалося у Вінніпезі, тодішньому осідку Президії. За той час наладжано нормальне діловодство Секретаріату, завершено організацію комісій, а теж поширено діяльність вже діючих. Започатковано теж тоді систему періодичного інформування українського громадянства про працю Секретаріату і Президії шляхом виготовлення щомісячних пресових комунікатів, які були публіковані майже в усій українській пресі країн поселення.

Практика перших двох років діяльності Секретаріату показала, що організація та діяльність комісій чи рад може себе виправдати при таких передумовах:

а) Екзекутивні комісії і рад повинні бути у цій місцевості, де знаходиться постійне бюро Секретаріату, щоб в цей спосіб можна було ефективніше використовувати адміністраційно - технічний персонал та канцелярійні засоби Секретаріату;

б) при кожній центральній репрезентації повинен діяти відповідник комісій Секретаріату, тобто однойменна комісія для практичного здійснювання плянів діяльності на даному відтинку нашого громадського життя в такій чи іншій країні нашого поселення;

в) комісії і ради повинні мати до власної диспозиції принаймні мінімальні фонди для покриття найконечніших видатків, зв'язаних з їх діяльністю.

Президія Секретаріату СКВУ в ЗСА

Під кінець грудня 1969 року в Торонті відбулася 3-тя пленарна сесія Секретаріату. З 1-им січня 1970 керівництво справами Секретаріату перебрала Президія з осідком в Нью Йорку. На цій пленарній сесії були схвалені напрямні праці Секретаріату на найближчу дволітню каденцію та устійнено бюджет. Зліквідовано тоді

*ВЕСЕЛИХ СВЯТ та ЩАСЛИВОГО і УСПІШНОГО
НОВОГО РОКУ*

СВОІМ ЧЛЕНАМ — УСІМ КОМБАТАНТАМ

та

ЦІЛОМ УКРАЇНСЬКОМУ НАРОДОВІ

б а ж а є

ГОЛОВНА УПРАВА ОБВУА

теж бюро у Вінніпезі і перенесено його агенди до Нью Йорку. Процес ліквідації та організації бюро на новому місці виявився, з одного боку, досить коштовним, а з другого, спричинив втрату часу, бо на новому місці бюро почало функціонувати щойно з початком березня 1970 року. Цей факт, до речі, ілюструє наскільки непрактичною є справа т.зв. ротації керівних органів Секретаріату СКВУ, а разом з цим ротації бюро, з чим пов'язується перевіз архівів Секретаріату, виряду тощо. Всі ці справи повинні бути при найближчій нагоді поновно передискутовані і зревідовані, якщо діяльність Секретаріату має бути справді ефективна.

За час діяння Президії в Нью Йорку, Секретаріат успішно розв'язав деякі справи загально-українського значення. Перш за все, допроваджено до наладнання відносини на відтинку українських наукових установ та підготовлено ґрунт під світовий конгрес української науки. На базі домовлення між УВУ, НГШ та УВАН оформлено Підготовчий комітет для створення Світової Ради Української Вільної Науки (голова проф. В. Янів, ректор УВУ), який має зайнятися зликанням наукового конгресу в 1971 році.

Заходами Президії і за ініціативою голови Комісії церковно-релігійних справ Секретаріату, митрополита Максима Германюка забезпечено єдність ієрархії Української Католицької Церкви в її заходах за завершення цієї Церкви патріархатом.

У тому ж періоді наладнано працю Комісії для справ української культури (голова проф. М. Степаненко). Переведений в життя плян комісії щодо координації культурної діяльності на відтинку українських поселень уможливить піднести наше культурне життя на вищий позем та забезпечить кращі передумови для його розвитку.

Свою працю продовжували теж і інші комісії та ради, зокрема Комісія прав людини (голова сен. П. Юзик), яка виготовила і поширила документальний матеріал про стан прав людини в Україні на протязі 1969 року.

Деяку роботу пророблено по лінії організації допомоги українському населенню в Югославії, яке потерпіло внаслідок землетрусу. Як тільки наспіли вістки про землетрус, Президія Секретаріату в Канаді встановила контакт з відповідними югославськими чинниками в Оттаві, інформуючи про готовість українського суспільства на Заході дати допомогу потерпілим. Практично — велику допомогову акцію перевів Злучений Український Американський Допомоговий Комітет з ЗСА завдяки своєму спеціальному міжнародно-правному статусові і своїм можливостям. Та акція

увінчалася повним успіхом з великою користю для пошкодованих наших земляків в Югославії й доброго українського імени.

Президія намітила теж ряд нових проєктів і плянів загально-українського значення. Мова тут про проєкт Статистично-довідкової комісії (голова д-р І. Тесля) перевести статистичний облік всіх українських поселень. З цією метою комісія опрацювала потрібні запитні листки і треба надіятися, що в наступному році цей плян буде реалізований. Намічено теж проєкт організації пресової служби СКВУ, яка б мала діяти в системі Комісії преси та інформації Секретаріату (голова М. Сосновський), спираючися на членстві українських видавництв та радіомовлень. Цей проєкт теж вже знаходиться в стадії реалізації.

Фонди Секретаріату

Вся ця вже проведена робота та всі намічені проєкти і пляни вимагають, очевидно, відповідних фондів. Згідно з постановами статуту СКВУ, потрібні фонди на працю Секретаріату повинні давати центральні репрезентації з усіх країн нашого поселення за визначеним ключем. Практично майже весь тягар фінансування (85%) припадає на українські поселення в ЗСА і Канаді.

ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО та ЩАСЛИВОГО і УСПІШНОГО НОВОГО РОКУ

Крайовим Управам, Управам Станиць Братства, Управі Братства «Броди-Лев», гленам Братства, усім колишнім дивізійникам, мед-сестрам та юнакам, гленам дивізійних родин, братнім комбатантським організаціям, українським військовикам та українській спільноті

б а ж а є

ГОЛОВНА УПРАВА БРАТСТВА КОЛ. ВОЯКІВ І УД УНА

ВЕСЕЛИХ СВЯТ ТА ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ ВСІМ ЧЛЕНАМ ОБВУА

б а ж а є

**Д-р ВОЛОДИМИР ГАЛАН
Президент ОБВУА**

Практика показує, що устійнена форма фінансування Секретаріату не цілком себе виправдує, хоч, безперечно, вона є чи не найзручніша, враховуючи той факт, що Секретаріат СКВУ є тільки організаційною понадкрайовою надбудовою без власного більшого адміністративного апарату. Виглядає, однак, що справді ефективне фінансування всі починів Секретаріату буде можливе тільки тоді, коли буде впроваджена система своєрідного «національного оподаткування» на потреби Секретаріату, при чому українські громадяни в усіх країнах свого поселення вплачували б кожного року датки чи пожертви в якійсь мінімальній сумі на Фонд СКВУ або до своїх центральних репрезентацій, або прямо до бюро Секретаріату СКВУ.

Щоб налагодити ефективну працю комісій і рад і щоб могло діяти бюро Секретаріату та для перепровадження окремих проєктів (нпр. статистичний облік, постійна пресова служба для інформації на внутрішньому українському відтинку та назовні тощо) потрібно бюджету у висоті \$100,000 річно. Очевидно, діяльність Секретаріату і його комісій та рад можна звести до мінімуму, але ледви чи тоді виправдається існування Секретаріату в такому змислі, як це первісно було заплановано.

Такі фінансові засоби може дати вся наша громада і для неї це не буде надто велике обтяження при передумові, що сплатою датків на Фонд СКВУ буде охоплено найширші кола нашого суспільства. Ці справи повинні бути передискутовані на форумах центральних репрезентацій і повинні бути винесені рішення або на черговій пленарній сесії, або на найближчому світовому конгресі.

Українське громадянство повинно, однак, усвідомляти собі, що Секретаріат без відповідних фондів не може діяти і що ці фонди воно має дати, щоб забезпечити потрібну координаційно-плянувальну діяльність Секретаріату СКВУ та здійснювання таких проєктів, які мають виразно загально-український характер і не можуть бути реалізовані в засягу однієї чи другої центральної репрезентації.

**
*

Секретаріат СКВУ вступає в четвертий рік своєї діяльності. Як минулі три роки, так теж і найближчі три роки будуть для Секретаріату своєрідним «іспитом зрілості». Цей свій «іспит» Секретаріат складе при передумові максимальної і всебічної підтримки на всіх відтинках з боку найширших кіл нашого суспільства в усіх країнах нашого поселення.



ПІВДЕННО-СХІДНЯ ГРУПА АРМІЇ УНР (Продовження)

Несподівано з мене спала відповідальність за моє та от. Янова непотрібне, чи навіть карне, перебування в Одесі. Березня 22-го до Одеси прихали авто́м через Румунію члени нашої влади: прем'єр Остапенко, новий військовий міністер Олександр Шаповал зо своїм помічником Какуриним — полковником колишньої царської армії, татарин за національністю, та, здається, ще хтось із членів влади. Коли я про той приїзд довідався, то дуже зрадів. Гадав, що аж тепер наші міністри загальними силами чогось корисного таки доб'ються від французів. А військовий міністер допоможе мені вивезти от. Янова на фронт, а може й послухає мене та замість Янова призначить когось іншого на команданта Південно-східньої Групи. Говорилося тоді, що О. Шаповал мав рангу полковника, але коли я його побачив і познайомивсь з ним, то щось не міг повірити тому. А яку справді він мав тоді рангу, я й тепер не знаю. Я знаю, що він наш військовий міністер, але коли поглянув на нього, молодого, чорнявого, у цивільному вбранні та виштитій сорочці — то мимоволі поставив сам собі запитання: “Та невже таки оцей молодий парубок наш військовий міністер?..” Так — він таки міністер! Тоді нічого дивуватися, що другий парубчак, “живий, як огонь, за яким шаліли одеситки”, як написав Ліпа, — був командантом покищо тільки Південно-східньої Групи. Я плекав надію, що таки знайду час і розкажу отому старшому юнакові про оцього молодшого юнака, з яким я вже досить наморочився.

Надвечір 22-го березня в одній із “екстериторіяльних” кімнат “Савою” відбулася нарада, на якій були присутні: пл. міністер Шаповал, його помічник полк. Какурин — стрункий, височенький, із червоним обличчям, захованим у руду борідку, ген. Секіра-Яхонтов, що нагадував мені своєю постаттю от. Самокіша — колишній сірожупанник, а тоді чомусь узявся організувати з Одесі білоруський батальйон, і я. От. Янова не було; можливо, він ще й не знав про приїзд міністрів. На нараді, як і належалося, говорив полтавською говіркою найперше міністер О. Шаповал. І в нього при обговоренні загальної нашої—ї ситуації висувалося на перше місце своє “Я”.

— Коли французи дозволять, то я дуже швидко сформую в Одесі цілий добрий корпус, — казав він. — А в мою думу закрадався сумнів, чи оцей молодий парубок, військовий міністер, але на якому й тіні військовости непомітно, має в собі стільки військових здібностей, щоб зразу з нічого сформувати цілий корпус?

Нарада тривала недовго. Пан міністер сказав, що він стомлений по-дорожжю й піде відпочивати. Другу нараду, на якій уже мали приймати конкретні ухвали, призначив він на другий день, на восьму годину ранку. Коли він пішов, то хитрий азіят полк. Какурин, який від нас пізніше перейшов до большевиків, сказав:

— “Утром очень на совещание не спешите. Господин министр любит поспать — совещание намерное в восемь часов не начнется...”

Друго дня я поспішав ту нараду. Какурин хоч і сказав, що пан міністер люблять поспати, однак я хотів бути точно о восьмій годині на призначеному місці. Коли вийшов на вулицю з двірця, — а спав я в салон-вагоні, — то мене здивувала відсутність звичайного руху. Люди ніби ще спали, або вимерли... Бачив тільки, як ішов кудись полк сенегальців — єдина тоді французька дисциплінована частина в Одесі. Прихожу в «Савой». Там мене «огорошили» несподіваною новинкою: усі наші пани міністри вночі похвально виїхали з Одеси! Отак — значить наш військовий міністер може й недоспати, коли запахне в повітрі небезпекою?.. А що ж з формуванням того корпусу — тепер же французи напевно не мали б нічого проти того?.. Але говорила покійна до самої смерті... Одно говорити, а друге діло робити... Роблю ще раз і востаннє спробу знайти от. Янова й таки примусити його їхати. Але тепер це була цілком безнадійна справа. Вирішаю сам їхати. Прибігаю на станцію. Ніби на щастя зразу здібаю нашого машиніста.

— Подавайте паротяг! — кажу йому.

— Еге, подавайте, — відповідає, — паротяг від мене візбали... А коли б і не відібрали, то ми не могли б виїхати. Бо залізничники застрайкували...

Оттак маєш — рятуй тепер сам себе, а не загальну справу... Вскуюю до нашого вагона. Ого, тут уже нові господарі!.. Робітники «пораються», до яких, певно, незабаром перейде вся влада до рук та всі права на надземні й підземні багатства м. Одеси. У на-

ХРИСТОС РОДИВСЯ!

З РАДІСНИМ ПРАЗНИКОМ РІЗДВА ХРИСТОВОГО

та

НОВИМ РОКОМ

*усіх колишніх вояків Української Повстанчої Армії,
Братні Комбатантські Організації весь Український Народ*

вітає

ГОЛОВНА УПРАВА ОБ'ЄДНАННЯ КОЛ. ВОЯКІВ УПА

шому салъон-вагоні вони «господарювали» дуже «продукційно» — познімали заслони з вікон, а осе саме обрізували та здірали шкіру з диванів, облюплювали їх, мов дохлих коней. Один навіть почав у салъоні здирати із стін квітчастий ліноль. Потяг смугу та мацає руками й певно міркує, чи це добро йому придасться.

Один держав мої речі. Не багато я того добра й мав, але не хотілося з ним розставатися. Новий власник мого кошика признав знову мое право на нього тільки після того, коли я показав йому револьвера... Аж тепер тільки я переконався, що от. Янів мудріший за мене. Йому свого добра, який він мав у купе подостатком, не довелося виривати в грабіжників з рук. Заздалегідь воно крадькома було винесено до міста. Я намагався затягти його назад на фронт, щоб він виконував взятий на себе високий та почесний обов'язок команданта, а він тепер уже відверто показав, що мав готову вовчу думку тоді, коли від'їздив з Бірзули. Слова того простого козака — «він назад не повернеться» — стали пророчими словами.

Греки привозили до Одеси своїх ранених. На сході, десь у далині гуркали гармати. Одесу, переповнену різним нечинним військом, почали евакуювати, розвантажувати та розмотувати, мов різнобарвний, брудний клубок.

Я з двірця прийшов із своїм кошиком до «Саваю», абсолютно не знаючи, що далі робити. Зустрічаю ген. Секіру-Яхонтова, який трохи пізніше відверто перейшов на службу до большевиків.

— Чи не бачили ви, панс генерале, отамана Янова? — запитую його.

— Аякже, — бачив, — відповідає.

— Може знаєте, чому він не захотів повернутися на фронт?

— Не міг, — каже мені тихо, — він одержав великі гроші й боявся з ними їхати...

— Але ж ті гроші він одержав для армії й мусів з ними виїхати?

— Так, але просто їхати не можна. Для нас приготовлено авто. Разом утрюх і поїдемо на Румунію, а звідти на фронт... Будьте тут — виїдемо напевно о восьмій годині вечора...

Я в це повірив і заспокоївся. Тепер принаймні знав, що воно далі буде. Що ж робити — поїдемо через Румунію, тільки б до своїх дістатися...

Одеса дедалі все більше розворушувалася, мов величезний комахник. Вулиці забиті військом та цивільними заможними людьми на автах та кінних фірах. Одні тягнуть до пристані, а другі — на Акерманський шлях.

Готель «Савой» став збірним пунктом для українців, білорусів і чомусь для великої кількості золотопагонників. Українці тепер стають для них добрі люди. Коло мене купчиться наша братва, яка здавалося б не мусіла мене й знати. Час тягнеться надзвичайно поволі. День — вічність. Здавалося ніколи не дочекаюся до тої восьмої години, коли ми сядемо в авто й виїдемо з цієї Содоми... Часом промайне рухливий ген. Секіра-Яхонтов, потішить мене, і знову десь зникне. А от. Янова ніяк не можу побачити та дізнатися, де він переховується.

І як не тягся цей день, ніби останній для Одеси перед страшним судом, але таки погас. Ясне вогнисте сонце потонуло в глибоких водах Чорного моря. Я уважно слідкував за годинником. Ось вісім — ось уже й по восьмій годині, а авто немає... І сам Секіра-Яхонтов більше не показується. «Савой» все більше та більше виповнюється різним збродом.

Білорукий большевик із золотими погонами дає почин — розбиває багатющий буфет ресторації «Савою». Ложки, виделки, ножі, скатерки, вина, коняки тощо пхає в мішок. Перешколи йому ніхто не чинить, бо господар грек утік, а старший кельнер усе позамикав і пішов додому. Грабіжника-ініціатора раптово майже всі починають підтримувати. Іще хвилинка й буфет рознесено. Внизу гуркіт — розбивають двері до склепу. Там виявилось багато різного доброго питва. І от уже готовий «равт» — мов під час чуми... Ті, що не вхопили чарок з буфету, п'ють з пляшок нахильці... Від веселощів «Савой» аж трясеться. Усі робляться балакучі, відважні. Та ось залунали на вулиці постріли. Цілий цей п'яний натовп заметушився, раптово кинувся вниз, у порожню залю, де ще вчора кабаре та за високу плату подавалися вина... За сценою знайшлися вузькі дверцята, які богзна куди вели. Кожний поспішав першим у них проскочити. Добровольці-«лицарі» не тільки зривали з себе

ХРИСТОС РОДИВСЯ!

**В ДЕНЬ СВІТЛОГО ПРАЗНИКА
РІЗДВА ХРИСТОВОГО**

*Срархам наших церков, нашим гленам, науковим,
громадським та політичним організаціям
і всьому українському громадянству
всього найкращого бажає*

УПРАВА БРАТСТВА «ЛЕВ-БРОДИ»

золоті погони, а й кидали зброю, яку мали при собі. Коло готелю було виставлено варту з кулеметом. Вартові виявилися великими боягузами — покинули кулемет і також утекли. Ніч натягла на Одесу свою чорну заслону. По тих несподіваних пострілах на вулицях знову було тихо, мов у могилі. П'яний натовп, який ото розпорошився, почав крадькома знову пробиратися з усіх кінців назад до «Савою». «Равт» тривав далі.

Час від часу появлявся й ген. Секіра-Яхонтов. Тепер запевняв мене, що авто по нас приїде о четвертій годині ранку, діловито метушився та знову кудись зникав. Ось цілком для мене несподівано бачу, як п. от. Янів спускається вниз по східцях цього готелю такий п'яний, що ледве на ногах тримається. Я до нього, а він:

— Вибачте, я трохи випив...

— По вас бачу, що не трохи — а добре напились...

— Так, прошу пана інспектора, не звик пити, випив і оп'янів...

Я насилу втримався від того, щоб пустити своїх п'ястуків у роботу...

— А де гроші? — запитую.

— Гроші маємо — ніхто не міг, а я дістав під кінець од французів дванадцять мільйонів карбованців!.. Коли б ми були від'їхали раніш, як вам ся хотіло, то не мали б грошей...

— А тепер маємо гроші, а від'їхати не можемо до своєї армії, — кажу.

— Прошу не боятися — від'їдемо автом через Румунію... Вибачте — мені погано... Мушу вийти на свіже повітря...

Що йому було погано, то я вже й сам бачив. Був він такий п'яний, що ледве язиком повертав. Опісля я шкодував, що й цим разом випустив його з своїх очей.

Я сидів унизу в кабінеті, де ще недавно відбувалися п'янки заможних панів. Тепер тут товклись на коштовних меблях, обтягнутах червоним плисом, п'яні добровольці й наші різні сватки. Мене вже довший час мучив кашель, а тієї ночі мав ще й до того гарячку — трусила пропасниця. До мене все приставав козак з янівської охорони, щоб я випив коняку, і мені стане легше. Поставив коло мене надпиту пляшку, шклянку та шмат сухої доброї ковбаси на закуску. Спокусивсь — випив. Зробилось справді ліпше, бодай туга від серця відлягла... Легше було чекати до тієї четвертої години, сидячи при пляшці доброго коняку. Про спання не могло тут бути й мови.

Та ось давно вже минула та четверта година, але нема ні ген. Секіри-Яхонтова, ні от. Янова, ні авта... Уранці вже — 3 бе-

резня разом з іншими вийшов на вулицю. Вона забита підводами, автоами, військом та людьми різних національностей. Ось коло «Савоя» й наша українська «окрема частина» — зібралась до гурту може чоловік з тридцять; декотрі озброєні. Між ними бачу й С. Шемета — також озброєний — через плечі висить на мотузочку поржавіла рушниця.

— Навіщо вам та рушниця? — запитую його.

— Пригодиться, — відповідає, — може ж доведеться боронитись...

— А ви гадаєте, що оборонитесь?

— Попробуємо...

Шкода, що наш молодий військовий міністер поспішив з Одеси виїхати, а то б може він був би тепер показав свої здібності й оцю окрему частину «розвернув би в коорпус»?... Але ця «команда» без команданта й команди вирушила в невідомий похід. Я залишився на вулиці сам із своїм кошиком у руках. Почав розуміти, що мене генерал С.-Я. та от. Янів підманули. Становище моє сумне. На вулиці день. Охоронну службу вже несуть відпоручники нової влади — робітники та жидки з червоними стрічками в петельках на лацканах. Нікого ще не зачіпають, але пильно придивляються до того хаосу, що на вулиці діється. Піти б до знайомих і заховатись, але вже пізно; коло кожного майже будинку стоять охоронці нового «ладу». Помітять, куди я зайшов, і тоді «капут», не тільки мені, а й тим, до кого зайшов. Та ось до мене підбіг заклопотаний мій «спаситель» — ген. Секіра-Яхонтов.

— Авто не буде, — поквапно говорить мені, — доведеться нам їхати підводою...

— А де ж отаман Янів? — запитую.

— Він тепер не поїде...

ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО та НОВОГО РОКУ

*Головній Управі Братства, Крайовим Управам,
всім Станіціям, з'єднанам Братства, комбатантським
організаціям, та всім колишнім з'єднанам 1-ої УД УНА
щирий привіт засилає*

**КРАЙОВА УПРАВА БРАТСТВА КОЛ. ВОЯКІВ 1-ої УД УНА
в ЗСА.**

— Чому?

— Бо він же має багато грошей і небезпечно тепер з ними пускатися в дорогу...

Підвернувся нам іще порожній віз.

— Сідаймо швидше на цей віз. Це для нас, — промовив він, а сам зразу ж кудись побіг, і тільки я його й бачив.* А віз той, як виявилось, зовсім не для нас, а для польського консула та його родини. Почали вкладати чемодани, сідали пани та пані, а мене хотіли скинути, але я зумів відвоювати своє місце на цьому возі-платформі.

Так я цілком несподівано опинився між поляками, між іншим, під доброю їхньою охороною. Тепер тільки довідався, що полякам французи допомагали в Одесі робити те, що нам рішуче заборонили; формували вони кінну бригаду, чи навіть дивізію. Сотень із-за дві тієї формації на добрих наших конях тепер відходили з Одеси. Прикривали та охороняли своїх, а разом уже й мене,, від можливого наскоку большевиків. Почав їти дощ. Шлях наш чорний не брукований з Одеси на Акерман розкисав, коні вибивались із сили, сопли та приставали, але пани та пані з воза не злізали. Навпаки, вантаж ще збільшився. На широку толоку може вперше в цей день вийшли на зелену весняну пашу отари овець. Кіннотчики накинулися на них, мов вовки... Поклали й на наш віз дві зв'язані та перелякані вівці.

Дальше буде

* Між іншим, Володимир Мошицький у своїх спогадах "Одеський період", що є надрукований у "Визвольному шляху", в книжках 6, 7-8 за рік 1969, на стор. 883-84 подає слідуюче: "Адмірал М. Остроградський доручив тоді (цебто в кінці січня 1920 року — Ф. М.) генералові Сокирі-Яхонтову, колишньому комендантові Дивізії Сірожупанників, який вже пару місяців перебував в Одесі, з'ясувати ситуацію. Я з наказу М. Остроградського поїхав разом із ген. Сокирою-Яхонтовим". (Насправді ж миршавенької постави цей генерал ніколи не представлявся Сокира-Яхонтов, тільки Секіра-Яхонтов. — Ф. М.) Автор спогадів подає, що перед тим делегуванням С.-Я. вже кілька місяців перебував в Одесі. Востаннє ж я бачив ген. С.-Я. в Одесі 24 березня старого стилю 1919 року. Дуже можливо, що він нікуди й не виїхав аж до того часу, коли ото знову виринув уже при початках утечі денікінців із Одеси в кінці січня 1920 року. Мабуть тоді вже він і "офошив.. відкритий перехід на службу до большевиків, про що пізніше й подавалося у часописах.

СТАНІЦЯ ВІЙСЬКОВОЇ УПРАВИ У ВІДНІ

По закінченні евакуації родин добровільців І УД з Криниці та довкільних сіл, частина членів Військової Управи виїхала через Словаччину на колишні терени Австрії, а частина подалась до Кракова, де евакуйовано бюро Військової Управи.

На коротко перед виїздом з Криниці прийшла з Кракова вістка, що Військова Управа розв'язана, а всі її члени звільнені з своїх обов'язків.

Маючи це на увазі, я подався через Словаччину до Відня. Через кілька днів я пішов відвідати Українську Установу Довір'я у Відні, якої головою був знайомий мені з Берліну сотник С. Доржинський.

Тут застав я містоголову Військової Управи О. Навроцького, який повідомив мене, що проголошення ліквідації Військової Управи неважне і всі її члени залишаються покищо на своїх місцях, чи займуть призначені їм нові функції. Позитивна оцінка участі І УД у битві під Бродами проголошена німецьким головним командуванням у Берліні змінили цілком наставлення ген. Фрайтага до Дивізії. Він був примушений відкликати свої зарядження щодо трактування наших старшин та вояків. Заслуженим у битві під Бродами старшинам та воякам надано, згідно з розпорядженням головного командування німецької армії, відзначення та хрести заслуги. Рівночасно поліпшено приділи харчів для Дивізії та приступлено до доповнення Дивізії вояками з запасного полку. У зв'язку з тим виявилася потреба створити у Відні станицю Військової Управи, яка мала б на цілі удержувати стислий зв'язок з Дивізією, та рівночасно зайнялася б допомогою родинам добровольців, яких щораз то більше почало напливати на терени колишньої Австрії.

Ще цього самого дня відбулася нарада Військової Управи, в якій взяли участь сотник О. Навроцький, інж. сотник М. Хроновят, автор цих рядків та майор Л. Макарушка, що саме приїхав з Нойгаммеру, місця постю Дивізії. На цьому засіданні було вирішено, що інж. М. Хроновят і я маємо zorganizувати і вести станицю Військової Управи у Відні.

Через два дні інж. Хроновят і я зайнялися організацією бюро Військової Управи. Нововідкрите бюро містилося в колишній ратуші тринадцятої округи Відня при вул. Гіцингер ч. І. Там теж знаходилися бюро станиці Українського Центрального Комітету (УЦК)

та бюро Україн-Банку, що був окремою референтурою УЦК. Головне представництво Українського Центрального Комітету, члени Військової Управи та Український Ревізійний Союз Кооператив осіли в містечку Любені на німецькому Шлеську.

Головою станиці УЦК у Відні назначив проф. В. Кубійович проф. Ю. Полянського. Та праця у представництві УЦК у Відні йшла пиняво. Тому теж проф. Кубійович передав справу організації станиці УЦК у Відні д-рові Т. Мацькову, який, приїхавши з Любену, zorganizував у короткому часі цю станицю. Головою станиці УЦК залишився проф. Ю. Полянський. Культурно-освітнім референтом став д-р А. Княжинський, референтуру суспільної опіки перейняв п. Осип Голінатий, кол. голова Українського Допомогового Комітету (УДК) у Львові. Фінансовим референтом і головою Україн-Банку залишився д-р Вол. Кохан. Справи організаційні перебрав на себе д-р Т. Мацьків.

Військова Управа співпрацювала постійно з поодинокими референтурами УЦК. Було чимало справ, які підпадали під компетенцію УЦК, як нпр. справи видачі додаткових харчів родинам членів Дивізії, тощо. Військова Управа знова інтервенювала там, де німецькі власті відмовляли допомогти в поладнанні справ УЦК. Треба признати, що німецькі військові і цивільні уряди числилися з Військовою Управою і авторитет її у німців був, сказати правду, більший чим у своїх.

Одержавши приміщення, ми по короткій нараді розділили працю ось як: інж. Хроновят взяв на себе реєстрацію родин добро-

ХРИСТОС РОДИВСЯ!

ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

*Головній Управі Братства кол. Вояків 1-ої УД УНА,
Крайовим Управам, Управам Станиць, Управі Братства
«Броди-Лев», гленам Братства, всім дивізійникам та їхнім
родинам, братнім комбатантським організаціям
та українській спільноті*

б а ж а є

**КРАЙОВА УПРАВА БРАТСТВА КОЛ. ВОЯКІВ 1-ої УД УНА
в Канаді.**

вольців і зв'язок з Дивізією, а я налаштована допомогти непрацездатним родинам добровольців у німецьких установах та полегшування різних скарг і інтервенцій.

Діяльність бюро Військової Управи не обмежувалась до самого Відня, але обіймала територію кол. Австрії, як теж і чеський Протекторат. Відносно цього останнього, на Чехах знаходилося тільки мале число родин добровольців, з яких багато покинули за нашою згодою чеський Протекторат і переїхали на терени колишньої Австрії.

З погіршенням воєнної ситуації, зокрема в Польщі, де большевики підійшли вже під Варшаву та почали концентрувати свої дивізії під Ряшевом, чимало українців, що перебували у краківській окрузі, почали переїздити на власну руку до Австрії, та приміщуватися у малих містечках і селах.

З відкриттям бюро Військової Управи у Відні люди почали масово відвідувати це бюро. Головні справи, з якими родини добровольців звертались до нас, були: 1. Нав'язання контакту поміж родинами добровольців і вояками у Дивізії. 2. Скарги на невідповідне трактування наших людей на місцях праці. 3. Грошова допомога.

Ми нав'язали контакт з Дивізією, пересилаючи туди адреси зареєстрованих у нас родин добровольців. Щоби налаштовати грошову допомогу нездатним до праці родинам добровольців я відвідав головне військове бюро допомоги родинам військових та поінформував їх про факт, що на терені Відня і Віденської округи знаходяться родини нашої Дивізії, яким прислуговує те саме право допомоги, що і родинам німецьких військових. Крім цього залишив у головному бюро і в його відділах, що знаходилися у кожній окрузі Відня інформаційне письмо про українську Дивізію та про їхні родини, що були евакуйовані з Західньої України. Це в великій мірі улекшувало справи, зокрема, коли йшло про видачу харчових карток чи грошову допомогу, коли на це існували правні причини.

З вибухом большевицького повстання на Словаччині у місяці вересні 1944 р. багато наших людей покидали Словаччину, виїжджаючи на колишні терени Австрії. Усі поїзди з біженцями скермовував німецький уряд до села Штрасгоф під Віднем, де був великий переходовий табір. Умовини життя у тому таборі були тяжкі і люди були щасливі, коли, перейшовши кварантну, виїжджали до різних таборів праці в Австрії або до Німеччини. Багато наших дивізійних родин були розміщені в околицях Відня у таборах Гунтрамсдорф, Гайлігенкройц та на периферіях міста в округах Фаворітен,

Фльорісдорф та Донавштадт. Наші інтервенції не обмежувалися тільки до родин військових, але взагалі до всіх українських біженців. Це було зокрема актуальне з початку нашої діяльності, бо УДК, який знаходився у великій залі В. У., ще не почав діяти.

Для наладження доброго зв'язку з Дивізією, яка під ту пору знаходилася у Нойгаммері, ми звернулися до штабу Дивізії, щоби той прислав до Військової Управи кур'єрів, які забирали б пошту і дивізійну газету «До Зброї», що друкувалася тоді у Відні. Крім цього ми пересилали дивізійними кур'єрами листи та пакунки від родин.

Нав'язавши контакт зі штабом Дивізії, ми звернулися до полк. А. Бізанца, що, як голова В. У., перебував постійно у Кракові разом з евакуйованим урядом губернатора Галичини д-ра Вехтера, представляючи ситуацію, в якій опинилися родини добровольців. Дійсно, в багатьох випадках ситуація була незавидна, зокрема для тих, що перебували в таборах праці. Прохарчування в таборах було здебільша мізерне, а більшість родин були без гроша. В деяких таборах вдалося ті прикрі обставини на інтервенцію В. У. змінити на краще. Часто вже сама посвідка, яку ми видавали родині добровольця, стверджуючи, що дана родина має батька чи сина в Дивізії, починалася до значного покращання ситуації. Та всеж, було чимало випадків, в яких грошова допомога була потрібною.

У відповідь на наш звіт виедовзі приїхав з Кракова полк. Бізанц, та передав інж. Хроновятові 20.000 німецьких марок як допомогий фонд для тих родин добровольців, що опинилися у наглій потребі. З цього фонду інж. Хроновят виплачував одноразову допомогу у висоті 50 до 100 нім. марок, залежно від кількості осіб у родині. Річ, ясна, що Військова Управа не мала прямо фізичної змоги перевірити маєтковий стан родини чи ситуації, в якій вона

З РІЗДВАМ ХРИСТОВИМ та НОВИМ 1971-им РОКОМ

*Редакцію «Вістей Комбатанта», старшин та членів своїх
Відділів у Канаді та всі українські вояцькі організації
у вільному світі*

вітає

**ГОЛОВНА УПРАВА
УКРАЇНСЬКОЇ СТРІЛЕЦЬКОЇ ГРОМАДИ
в Канаді**

тоді знаходилась і гроші виплачувано всім, що такої допомоги просили. То й фонд, переданий Військовій Управі полк. Бізанцом, почав скоро меншати, особливо, як розійшлася вістка, що Військова Управа виплачує гроші! З дуже рідких випадків, коли Військова Управа відмовила виплати допомоги, був один характеристичний тим, що людина, яка просила допомоги, займалася торгілею харчів на чорному ринку на широку скалю. У результаті посипались на Військову Управу лайка, скарги та різного рода невірогідні сплетні.

Цілком іншою справою незв'язаною з наглою грошевою допомогою була державна допомога тим родинам військовиків, що були на удержанні члена Дивізії або були нездібні до праці. Виплата тих допомог належала в Німеччині до бурмістрів по містах та війтів по селах. Крім цього вони виплачували теж ті гроші, які німецькі старшини чи підстаршини депонували у своїх військових частинах для виплати своїм родинам. Ця німецька система аж ніяк не підходила для родин членів Дивізії і тому я звернувся до центрального бюро допомоги родинам військових з пропозицією зцентралізувати усі ці виплати грошей родинам добровольців І УД в одному німецькому військовому бюро, яке в порозумінні зі штабом Дивізії могло б легко ці справи налагодити. Німецьке бюро для допомоги родинам військових мало б гонорувати посвідки Військової Управи, якщо дана родина не мала б оригінальної посвідки з Дивізії, на ствердження, що їх батько чи син служить у рядах І УД. Військове бюро, що мало займатись виплатою тих грошей, знаходилося близько нашого бюро і по поладнанні усіх технічних справ Військова Управа почала скеровувати людей до цього бюро, де вони теж одержували належні їм гроші.*)

Та вкортці на жадання уряду генерального губернатора у Кракові та в порозумінні зі штабом Дивізії, виплати допомог родинам добровольців як теж і виплати грошей здепонованих членами Дивізії (пенсійний фонд) для пересилки і виплати їхнім родинам перебрав Українбанк, який мав своє приміщення в домівці УДК і до певної міри йому підлягав. Директором банку був кол. посол до польського сойму В. Кохан, а його урядовцем і керівником віденського відділу — Молодецький. Компетенції Військової Управи обмежувалися — подібно, як це було з німецьким військовим бюрою допомоги родинам військовиків — до перевірки документів родини та видання відповідної посвідки, на підставі якої Українбанк виплачував родині належні їй гроші. На жаль, по якомусь часі почали траплятися випадки, що родини без уваги на належні документи не одержували грошей. Українбанк зупиняв самовільно виплату гро-

шей, хоч усі посвідки родина мала в порядку. Як причину подавано, що потрібна додаткова посвідка з Дивізії.

На скарги родин військових інж. Хроновят інтервеніював декілька разів у д-ра Полянського, як теж у директора Українбанку Кохана, та це тільки на якийсь час помагало. Військова Управа у Відні була самостійною установою і не мала жадної езекутиви над Українбанком, що був складовою частиною УЦК.

У тому часі Дивізія знаходилася на Словаччині у бойових діях проти партизанів і річ ясна, що бюро Дивізії не могли працювати як слід, а постійні налети альянтських літаків на Відень, бомбардування дворців та поїздів опізнювали, а то й переривали контакт з Дивізією. І так гроші з Дивізії, призначені для родин, лежали в банку, а Українбанк виплачував їх з постійним опізненням. Щойно інтервенції Військової Управи в УЦК в Любені і Кракові прискіпили виплати. Та багатьох справ не можна було вже направити, бо чимало родин військових І УД були в міжчасі перенесені до інших таборів праці, в глиб Німеччини, і контакт з ними затрачено.

Зв'язок з Дивізією

Крім урядового листування зі штабом Дивізії, Військова Управа удержувала контакт з українськими старшинами Дивізії і була поінформована докладно про всі важніші події, що заходили в Дивізії. Майже не було одного дня у тиждні, щоби Військову Управу не відвідали старшини та стрільці. Одні приїжджали до Відня у справах службових, інші діставали короткі відпустки. Всі вони привозили листи і часто теж пакунки для родин стрільців. Не одному з них ми продовжували час службової поїздки два-три дні, зазначаючи це на його військовій відпустці, чи теж окремим письмом з відповідним умотивуванням. Німецькі військові уряди вповні респектували наші аднотації і не раз зверталися до нас за інформаціями, зокрема у справах зв'язаних з чужинецькими дивізіями.

Зі штабу Дивізії приїжджали о. Сивенький, о. М. Левинець, сотник А. Гончаренко та інші. У Відні друкувалась під цю пору дивізійна газета «До Зброї», за якою приїжджали регулярно стрільці з відділу пропаганди.

До військової Управи у Відні вступали не лише вояки І УД, але й інших українських військових з'єднань, як нпр. Українського Легіону, що з початком 1945 року оформився у Німеччині, як Друга Українська Дивізія під командою полк. П. Дяченка і брав участь у боях з большевиками на Чехах, вже при самому кінці війни.

Десь з початком листопада зголосився до бюро Військової Управи булавний І. Бакай, що служив в українському баталіоні (курень) при нім. армії. Цей курінь кругло 450 люда був призначений тільки до охорони військових об'єктів. Знайшовшись у Хорватії у містечку Кутіна, вони з бігом воєнних дій брали участь у поборюванні тітовських партизанів. Військова Управа забезпечувала той курінь часописом «До Зброї».

В околиці міста Грац в Австрії знаходився «Волинський Легіон Самооборони», що його відтягли з Волині на захід. Цей легіон, якого стрільці теж відвідували Військову Управу, був з початком березня 1945 включений до I-ої Української Дивізії. Волинський легіон мав тоді понад 500 стрільців, 20 українських та п'ять німецьких старшин. На чолі того легіону стояв поручник Личманенко. Душпастирем легіону був о. Йов Скакальський.

Подібно, як для родин членів I УД, ми вели реєстр чисел польової пошти для усіх інших українських військових одиниць при німецькій армії.

Коли комуністичне повстання почало щораз більше поширюватися на Словаччині, тоді почався масовий виїзд наших людей навіть з тих частин Словаччини, що були зайняті німецькими військами. До переходового табору у Штрасгофі почали прибувати нові транспорти з нашими біженцями, що залишили остаточно Словаччину, де вже господарили, під проводом скинутих большевицькими літаками московських пропагандистів, наївні словаки. Тому й наші виїзди до Штрасгофу задля реєстрації родин членів Дивізії були щораз частіші. На мою інтервенцію управа табору у Штрасгофі звільнила з табору по переході відповідної карантени кілька родин старшин Дивізії, між ними родину сотника А. Гончаренка.

У тому часі Дивізія знаходилася на Словаччині у боях зі словацькими партизанами. У зв'язку з переорганізуванням Дивізії, стан

**ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО
ТА ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ**

*Головний і Крайовий Управам, побратимам по зброї, усім
зленам торонтонської Станиці та їхнім родинам*

б а ж а є

**БРАТСТВО КОЛ. ВОЯКІВ 1-ої УД УНА
Станиця в Торонті**

сот. Ст. Гуляк — голова

М. Піщора — секретар

якої разом з пазасним полком становив кругло 20.000 вояків і старшин, штаб Дивізії почав звільнювати хворих та старших віком старшин і стрільців. Їх відсилали з Дивізії до окремого табору в містечку Чадца на Словаччині, до диспозиції німецького уряду праці. Тут відбирали їм уніформи та відсилали до Штрасгофу. Більшість звільнених німці приділили до праці у металевій фабриці в Енценсдорф під Віднем. Тут трактували їх дуже погано. Це викликало з нашої сторони гострі інтервенції. Остаточо вдалося нам деяких старших та хворих звільнити цілком з праці. Ті, що залишилися на праці, дістали легшу працю і поведінка управління фабрики змінилася на краще.

Ситуація на східньому фронті

З бігом воєнних операцій ситуація на східньому фронті почала погіршуватися. Почавши від Балтійського моря аж до Карпат большевицькі армії почали натискати на німців, підсилюючи фронт свіжими дивізіями. 13 жовтня 1944 року паде Рига та рівночасно большевики починають велику офензиву на Східні Пруси. Не краще виглядала ситуація на південному відтинку фронту, зокрема на Мадярщині. Перша малярська армія, що стояла в Карпатах, перейшла майже в цілості під проводом свого командира, генерала Мікльоша, до большевиків. Німці у відповідь на це арештували малярського регента Горті, закинувши йому співпрацю з альянтами, і вивезли його до Баварії. Рівночасно німецькі дивізії зайняли Мадярщину. У тій тяжкій ситуації німці стягали усі зайві дивізії на східній фронт і проголосили на всіх теренах Німеччини набір до посполитого рушення (Фольксштурм).

Рівночасно з натиском на Східну Прусію большевики почали офензиву на Мадярщині. Уже у перших днях листопада почалася облога Будапешту, що його боронили німецькі дивізії. На місце інтернованого німцями малярського регента Горті прийшов генерал-майор Франц Салаяші. Та це не могло вже багато допомогти. Мадяри вже були роздвоєні. Багато військовиків почали кидати зброю і скриватися по селах. Було очевидним, що без уваги на сильну оборону Будапешту та західньої частини Мадярщини, німці довго не вдержаться і скорше чи пізніше будуть змушені відійти, пояснюючи відворот оправданням «для скорочення фронту».

Рівночасно з офензивою альянтів на західньому фронті, американське летунство збільшило налету на Німеччину включно з теренами колишньої Австрії. Американські летунські ескадри, які недавно, вилітаючи із своїх летунських баз в Італії, переважно пере-

літали понад австрійською територією, щораз частіше скидали бомби на Відень. Військові склади, фабрики, будинки, в яких містились різні військові установи, стали пізньою осінню головними цілями американських налетів. У всьому тому видно було певну систематику, оперту на інформаціях, що їх доставляла американцям тайна військова організація відома під криптонімом «О5». (Число 5 означало п'яту букву латинської абетки «Е», а «ОЕ» творило початок назви Австрії «ОЕстеррайх»).

Крім інформацій, що їх «О5» подавала американській розвідці, «О5» саботувало теж досить успішно потрібні напрямки знищення налетами залізничних та трамваєвих рейок, водопроводів, електрівень тощо. Летунські налети на Відень і околицю відбувалися майже щоденно, і тривали нерозривно по кілька годин. Люди почали заходити до бюро ВУ щораз рідше, переважно вчасним ранком і скоро зникали побоюючись налету. (Далі буде)

*) По закінченні другої світової війни деякі непоінформовані члени Дивізії почали приписувати Військовій Управі у Відні вину за повільне виплачування допомог родинам добровольців, думаючи, що урядовці Українбанку були урядовцями Військової Управи.



ХРИСТОС РАЖДАЄТЬСЯ!

**РАДІСНИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО
І ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ**

б а ж а є м о

Головній Управі Братства кол. Вояків 1-ої Української Дивізії, Української Національної Армії, — Крайовим Управам, — Управам Станиць, — Братствові «Броди-Лев», — Редакції і Адміністрації «Вістей Комбатанта», — всім Дивізієвцям і їх родинам, — Комбатантським організаціям всіх українських збройних формаций — і всій українській спільноті.

**БРАТСТВО КОЛ. ВОЯКІВ 1-ої УД УНА в ЗСА
Станиця у Філядельфії**

РІЗДВЯНЕ ЗВЕРНЕННЯ

Краєвої Управи Братства до Всіх колишніх Вояків
Української Дивізії У.Н.А. в Канаді

Дорогі Друзі!

1970 рік добігає свого кінця і у зв'язку з цим хочемо зробити своєрідний баянс з нашої діяльності і подій, які заіснували та мали якесь відношення до нас — українців, колишніх дивізійників.

В травні відбули ми делегатський з'їзд Канади. Він був замітний тим, що присутніх делегатів було багато, і що майже всі делегати забирали річевий голос в дискусії. По ширшій і річевій дискусії доручено новообраній управі посилити організаційно Братство в Канаді і приєднати до Братства якнайбільше колишніх членів 1 Дивізії УНА, які стоять осторонь, зорганізувати станиці Братства всюди там, де це можливе.

Виконуючи практично клич «Лицем до нашої молоді», рішено помагати нашим молодіжним організаціям на місцях, чим лише можливо.

Щоб провести більш ефективно коляду на наших воєнних інвалідів, Крайова Управа видрукувала і розіслала по Станицях номеровані збіркові листи, і закликає усіх іти з колядою по наших друзях і прихильних до нас громадянах, зложити їм Святочні і Новорічні побажання, не лише від нас тут, але також від тих інвалідів і хворих, по цей і той бік залізної заслони, яким ми повинні допомогти колядою. Їм помочі потрібно і на неї вони собі заслужили.

Найкращим цьогорічним святочним подарунком під ялинку повинна бути книжка про нашу Дивізію, написана майором В. Гайке. Не повинно бути ні одної дивізійної хати, де не було б цієї книги.

В жовтні ц. р. відбули ми головний делегатський З'їзд і обрали нову Головну Управу Братства, до якої ввійшов наш найкращий актив. Це повинно дати запоруку і стимул до скріплення нашої організації та до здійснення намічених плянів.

Отже, Новий рік заповідається добре. Одначе, щоб він дійсно був добрим, щоб намічені пляни могли бути виконані, потрібно Вашої тісної співпраці та комунікації і інформації — не лише згорі в долину, але й з долини вгору. Взаїмна інформація — це передумова успіху. І власне для наладнання постійної такої всесторонньої інформації Головна Управа Братства видає разом із інши-

ми ветеранськими організаціями пресовий орган «Вісті Комбатанта», в якому появляються інформації із Головної і Краєвої Управ Братства та всіх інших організацій, а також і інформації із діяльності наших клітин — Станиць. З уваги на це, кожний дивізійник повинен стати передплатником цього журналу як одного із засобів взаємної комунікації та інформації.

З нашої і чужої преси, з листів від рідних і приятелів в Україні та з оповідань тих, які їздили в Україну, можна мати повний образ про положення та про боротьбу, яку провадить наш нарід на всіх ділянках життя. Він продовжує іншими методами це, що наші батьки робили, а потім ми, вступаючи в ряди Дивізії. Тому ми мусимо бути готовими допомогти нашим братам на Рідних Землях в їхній боротьбі всіми доступними нам способами і середниками.

Пересилаючи Вам ці короткі підсумки та пригадки, Дорогі Друзі, бажаємо Вам Веселих Свят Різдва Христового та щасливого Нового 1971-го Року. Хай Новий Рік буде щедрим здоров'ям для Вас і Вашої родини і нехай наблизить нас усіх до тої світлої хвилини, коли наш нарід зустрічатиме Різдво Христове у Вільній і від нікого незалежній Українській Державі.

Христос Раждається!

За Краєву Управу Братства Канади

Богдан Підгайний
голова

Степан Климців
секретар

ВЕСЕЛИХ СВЯТ та ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ
усім гленам Братства 1-ої Української Дивізії УНА
і всім українським ветеранам

б а ж а є

УПРАВА СТАНИЦІ БРАТСТВА 1-ої УД УНА
в Нью Гейвен, Конн.

ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО
ТА ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ
ГОЛОВНИЙ УПРАВІ ОБВУА

та

ВСІМ УКРАЇНСЬКИМ ВЕТЕРАНАМ

б а ж а є

УПРАВА СТАНИЦІ ОБВУА В ЧІКАГО

УКРАЇНЦІ У ДРУГОМУ ПОЛЬСЬКОМУ КОРПУСІ

(У двадцять п'яту річницю бою під Монте Кассіно)

(Продовження)

В недовгому часі після тайних сходин в Канакіні, наша праця над поширюванням контактів зупинилася з огляду на кількомісячний вишкіл в різних місцях, залежно від роду зброї. В міжчасі тертя і розбіжності в польським екзильнім уряді поглиблювалися щодо дальшої політики після зірвання дипломатичних зв'язків з Москвою і неясного становища західних держав щодо будучности Польщі. Вершом кризи були відвідини ген. Сікорського до всіх частин «Польської Армії на Сході» в товаристві найближчих однодумців. Хоча доложено багато зусиль для гарного зовнішнього ефекту, проте патріотичні промови і шумні дефіляди та «сльози в очах» не могли відвернути уваги від загального напруження. Закінчивши візиту останньою заявою в Бейруті, що польський вояк не буде боротися за чужі інтереси, генералові Сікорському не судилося вернутися назад до Англії. Він згинув разом з приятелями в таємничій і ніколи основно невиясненій летунській катастрофі біля Гібральтару. Тепер було питання, хто обійме його позицію і по якій лінії піде польська політика.

Нас українців ті справи ні пекли, як кажеться, ні гріли. Ми починали знову думати, як взятися до нашого діла. Я стояв тоді з першим дивізіоном важкого зенітного полку в призначенім на постій місці всіх «армійних» частин біля Кіркуку. Наша позиція називалася оборонним становищем рафінерії нафти в сусідстві, але дивлячись на положення батарей, я все мав враження, що ми стоїмо радше на обороннім становищі штабу ген. Андерса, як рафінерії. Терен мав легкі горбки, отже стоячи біля гармат було видно за дорогою, як на долоні, штабові шатра, всі стійки і розташовані кругом для більшої безпеки ескадрони улюбленої андерсівської кавалерії. Ті «вибрані хлопці» грали нам на нервах. Вони носили мундур темної краски, надягали пояс з амуніцією через рамя і дивилися згори на решту війська. Робили враження НКВД, або СС. Обсервуючи їх одного дня і цілу штабову площу прийшла мені до голови чортяча думка, що наколи б так було більше українців в батареї, ми могли б залишити польську армію без команди. Очевидно, що це була тоді тільки злобна думка, але.. я тоді також не знав ще про двадцять інших дуже добрих українців в батареї і п'ятнадцять з них

гарматчиків. Під кінець війни ми всі зналися і в разі потреби могли наварити полякам багато каші.

В Кіркуку наші зв'язки мали характер товариських зустрічей і поширювання знайомства, а часами, відійшовши в пустиню далеко від табору, ми співали своїх пісень та свobodно вживали рідної мови, яка у деяких починала щербитися. Найбільшу проблему справляла нам комунікація. Одинокий можливий спосіб удержання зв'язку був через переказування собі вісток з одного полку до другого, а це вимогало посвяти і нараження на різного рода неприємностей. Найславнішим в цій роботі був мій приятель Масний Іван. Ми зналися ще з Росії і були першими українцями в нашій полку, що «розкусили» один одного. Той завзятий хлопчисько (нині батько трьох синів) бігав невпинно з частини до частини і, правду сказати, поклав з нас усіх найбільше труду. Він заслужив собі серед українців признання і пошану, а серед поляків шикани і нечисленну кількість карних звітів. Річ ясна, що команда ніколи не знала правдивого місця і причини його самовільних прогулянок. Жартуючи нераз по-товариськи, ми називали Масного «кур'ером».

Весною і літом 43-го року, ми зробили дві слабкі і необдумані спроби зарадити нашому положенню. Першою була поїздка мого гімназійного товариша Луцева і моя до Тегерану з метою нав'язання контакту з українським еміграційним світом. Найпростіше було б написати до американського консульства прохання про адреси наших заокеанських організацій, але ми не вірили пошті. Кожний лист був докладно контрольований, отже вірогідно він опинився б швидше на смітнику, як у консуляті, а ми на жандармерії. З тої причини, ми хотіли особисто знайти цивільну вільну людину, як посередника, і спричиноти, щоб еміграція іззовні шукала за нами офіційною до-

РАДІСНИХ і ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО 1971-го РОКУ

*всім українцям і побратимам по зброї всіх колишніх
Українських Армій*

бажає

ОБ'ЄДНАННЯ КОЛИШНІХ ВОЯКІВ У.П.А.

Станиця Торонто.

рогою. На жаль, Персія в часі війни була насправді окупована Америкою, Британією і Москвою, а в самому Тегерані крутилося більше шпигунів і агентів, як мирного населення. Якщо жили там якісь українці, то сиділи тихо, як цвяхи в дошці. Ходженням по місті і розпитуванням за ними можна було радше потрапити назад у Советський Союз, аніж в українську хату. Думка може була добра, тільки вимагала більше часу і сприту.

Другу спробу організувала П'ята дивізія. Літом скликано знову тайний з'їзд в Тель-Авіві у Палестині, де вибрано делегацію зложену з одного старшого стрільця Петра Шавеля і стрільця Михайла Козія для розмов з англієцями, щоб відлучили нас від поляків. Треба дати повне признание тим людям за їх щирий замір і добру волю та патріотизм, але який був вислід старань, це не важко відгадати. Перш усього до головної команди не добилися. Сподіватися, що головнокомандуючий генерал перерве свою програму праці для вислухання болів двох вояків слабою англійською мовою, це були тільки мрії недосвідчених молодих людей. Якийсь старшина нижчого ступня вислухав їх чемно і вияснив, що Англія не може мішатися у внутрішні справи свого союзника Польщі, а крім цього, не маючи своїх старшин і підстаршин, не можна створити окремої частини. Він порадив сидіти тихо, аби не нажити лиха і так скінчилася ціла історія. Несподіванки і розчарування були нашими нерозлучними товаришами і хоча ми покладали у всьому може завеликі надії, не заломлювалися невдачами. В тім часі організовано проці до святих місць в Єрусалимі і ми постановили звернутися в якийсь особливий спосіб до Всевишнього за ласкою для нас і України. Героєм того задуму був товариш Луців. Він запропонував зложити гроші і вмістити при Божій Могилі золоту таблицю з різьбленим нашим Отче Наш. Ідея всім подобалася і тільки Бог один знає, скільки мрій і які бажання мали хлопці в думках, складаючи гроші. Завершення того діла наступило багато пізніше.

Літо 43-го року принесло нам ще одну несподіванку, а саме вістку, подану польською пресою в Лондоні, про одномільйонову українську армію в краю під німецькою командою. Не знаю, у якому світлі бачили ту справу уряди західніх держав, але що стосується збільшення ненависти поляків і населення Палестини до українців, то та пропаганда мала повний успіх. Нас вона збентежила і на ту тему говорилося між нами і часто і багато. Були два питання, які найбільше турбували. Перше, чи це була правда і чи принесе Україні користь, а друге, що мучило нас до кінця війни, то питання, що станеться, наколи б, не дай Боже, ми станули одні проти других.

Відносно першого, думки були поділені. Слова «Українська Армія» мали для всіх чарівний і солодкий звук. Ми чейже були виховані у дусі здійснення найбільшої нашої мрії, як своя національна армія і незалежність, отже не диво, що багато хлопців прийняли ту вістку з великими надіями і без застережень. Була однак частина, яка не вірила німцям, пам'ятаючи Закарпаття і договір Ріббентропа-Молотова або, читаючи в польській пресі статті про відносини у нас в краю, як арешти, розстріли, поділ на губернаторства, прилучення частини земель до Румунії і т. п., але ніколи жодної згадки про вільний український уряд. Поляки напевне не прогайнували б такої нагоди, щоби говорити про українську коляборацію, а якщо нашого уряду не було, то це значило, що німці не думали віддавати нам Україну. Так підходила до тої справи наша група «поміркуваних». Крім цього при війську йшла сильна протинімецька пропаганда з оповіданнями про нелюдяну поведінку нацистів і божевільні пляни Гітлера супроти всіх народів. Часами та пропаганда видавалася переборщеною, бо годі було повірити у розказувані звірства без наочного доказу, однак в загальному мало свої впливи. Симпатії або надії покладені перед війною на німців були захитані. Поза тим, для кожного, що трохи думав, число «один мільйон» нашого війська подобало радше на злобну пропаганду.

На друге питання ніхто не вмів тоді ясно відповісти. Більшість говорила про перехід до своїх без жодної застанови, але в душі, сказати правду, була тривога і великий знак запиту. Часами дуже вигідно по-вояцьки виконати чийсь приказ, але буває тяжко рішитися на свій власний крок.

Літо 43-го року було щедre у несподіванки також і для поляків. Під час маневрів цілої армії в Палестині, жиди нав'язали контакт зі своїм підпіллям і почали дезертувати спершу одинцем, а

ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

*Головній і Крайовій Управам, побратимам по зброї,
гленам Станиці в Тандер Бей та їхнім родинам*

б а ж а є

БРАТСТВО КОЛ. ВОЯКІВ I-ої УД УНА

Управа Станиці в Тандер Бей.

згодом цілими групами. Вони займали в деяких частинах дуже важливі позиції і команда була змушена перевезти ґрунтовну реорганізацію. Кількох наших хлопців спробувало також втекти, але Мойсеева земля не була для них гостинною. Їх піймали дуже скоро і засудили на довічне в'язницю.

Жидівська афера була тільки маленькою хмаринкою на польським небі в порівнанні з надходячими чорними хмарами Тегеранської конференції. Ставало цілком ясним, що Америка і Британія шукали тепер якнайменш болючого способу позбутися свого першого союзника з-над Висли. Просте вояцтво не здавало собі справи з політичного положення, але між старшинами і підстаршинами та свідомішим елементом кружляли різного рода поголоски. Раз перебирали нас цілковито англійці, раз американці (така можливість була, мабуть, обговорювана урядом президента Рузвельта після конференції в Тегерані), а вкінці шепотілося тільки між «довіреними» про демобілізацію і виїзд на постійно до Еритреї. Казалося навіть, що хтось їздив уже оглядати ту країну.

В тім самім часі трапилася ще одна мала історія, якої не знаю, як назвати і як було б найкраще описати її. Розійшлася раз між нашими хлопцями новина, що є в Палестині канадійський сержант, українець, який розпитує за нами українцями в польській армії. Думаю, що зайво розписуватися про нашу радість. Сказати просто — уяві вирости могуті крила і кожний побачив себе нараз у своїй мрії так, як хотів би бачити у дійсності. На жаль, «канадієць» з'явився як метеор і зник як метеор. Деся були хлопці, що бачили його і говорили з ним і прощали на летовищі в Тель-Авіві. Він дав комусь свою адресу і адресу Комітету в Канаді і обіцяв зробити щось в нашій справі, але кого б я не питав, ніхто не пам'ятав його прізвища і ніхто не мав адрес. Василь посилав до Петра, Петро до Павла, а Павло відсилав назад до Василя. Так і залишилася та історія таємницею по нинішній день.

Восені все успокоїлося і ми переїхали до Єгипту, а звіти як частина англійської «Восьмої Армії» під назвою «Другий Польський Корпус» переплили Середземне Море зимою 43-го на 44-ий рік до Італії. В акції були від місяця лютого аж до закінчення війни, беручи участь у всіх найважливіших боях.

На початку лютого відбулася в місцевості Сан Базіліо наша невелика нарада. Шкода, що не можна було зорганізувати більшого з'їзду. Ми стояли вкінці перед сумною дійсністю відходу на фронт і найважливішим питанням було: що даліше робити? Поляки за весь час виказали нам стільки ненависти і грубости, що ніхто не почув

вався до обов'язку чи вдячності супроти них, а думка про українське військо по німецькій стороні не давала хлопцям спокою і деяких дуже кортіло перейти на той бік. Патріотизм був самотнім дороговказом для щирих і простих людей.

Я належав до тих, які радили здержатися покищо від необдуманого і може неоправданого кроку. Про існування української армії чи нашого уряду не було жодного офіційного повідомлення, а крім цього ситуація на фронтах не ворожила німцям нічого доброго. На Сході більшовики при допомозі Британії і Америки зупинили німців та починали йти вперед. На заході бомбардування Англії не дало бажаного вислідів і колесо щастя обернулося також проти Берліну. Тепер бомби сипалися на промислові центри Німеччини тоді, коли англійська індустрія працювала на повну пару в далеких і безпечних колоніях разом з американською, австралійською і канадською. Битва за панування над морськими дорогами була програна так, як за панування над повітрям. Альянти не тільки оборонили Суєзький канал і доставку нафти, але самі станули на землі німецького союзника Муссоліні. Була ще одна справа, на яку мало хто звертав увагу, а саме альянти видали комунікат, перестерігаючи, що хто добровільно працюватиме з нацистами, той підлягатиме карі як колаборант, або військовий злочинець.

Наша нарада закінчилася рішенням сидіти покищо тихо і зберігати життя. Присутніх було тоді дуже мало, отже не можна сказати, що ми напевне вплинули на всіх, однак ніхто не перейшов на той бік пляново і добровільно. Були тільки нормальні випадки полону, які послужили прекрасним доказом на погане і нещире відношення німців до України. Їх трактували на рівні з іншими, знаючи, хто вони були і часами вживали до тяжких підфронтових робіт. Про українську армію навіть не згадувано їм. Річ ясна, що після війни польська влада пробувала засудити кількох за дезертацію до німців, а одному капралеві панцирного полку закидували втечу з

**РАДІСНИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО
ТА ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ**

*усім Кол. Воякам та їх Родинам і всім вірним українцям
бажають Управа та Членство*

**СТАНІЦІ БРАТСТВА 1-ої УД УНА
у Монтреалі.**

попереднім вистрілянням цілої obsługi танка. З браку доказів мусили випустити на волю. Польське судівництво було тоді уже, на щастя, під «легким» оком англійців.

Не знати, що сталося би, як би німці кинули були Українську Дивізію на італійський фронт. Може ми перейшли б до них, а може вони до нас. Скажу докладніше — до альянтів. Однак, можу сказати напевне, бо знаю, які були наші хлопці і що думали, ні один не стріляв би до своїх. З польського боку зате, якщо війна закінчилась би з іншим вислідом, то не було б ні причини ні потреби судити змобілізованих німцями сльонзаків за добровільну дезерцію до польської армії, або вистріляння obsługi свого танка перед втечею. Вони знали, кого мають навпроти себе, але билися вірно по німецькому боці до останка. У полон здавалися тільки за рішенням команди, або не маючи іншого виходу, а до Корпусу приходили тоді, коли англійці відсилали їх транспортом з табору полонених. Польська воєнна література воліє мовчати про ті справи.

За цілий час воєнних дій наші контакти мали характер приємних і веселих та товариських зустрічей. Ми переживали війну так, як переживає її кожний вояк у світі. Заходило сонце хмарою на вістку про чийсь смерть, з полегшою приймалося, що Андрій чи Іван тільки ранені і не жалувалося вина за здоров'я земляків. Були серед нас хлопці, що, не забуваючи про вояцькі обов'язки, доклали всіх зусиль для збереження свого життя, але найшлися і такі, що не береглися перед смертю. Чому поводитися так — не знаю. Може піддалися психозі війни. Другий Польський Корпус кривавився на своїй дорозі «до Варшави», як казав ген. Андерс, і для його слави лягали також українські діти. Ішов бій за боем і перемога за перемогою. Не встоялося Монте Кассіно, яке гордо і завзято боронило шість місяців доступу до Риму і зламало американців і шотландців і славних гіндусів гурків. Його здобуло божевільним наступом на цементові бункри в скалах і завішено на славу Польщі, польський прапор над розритим віковим монастирем, коштом чотирьох і пів

*Всім українцям, побратимам по зброї, старшинам,
підстаршинам і стрільцям усіх колишніх Українських Армій
та їхнім родинам*

РАДІСНИХ СВЯТ і ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

б а ж а є

БРАТСТВО КОЛ. ВОЯКІВ 1-ої УД УНА

Станиця в Едмонтоні.

тисячі жертв. Найтвердіший горіх гризла П'ята дивізія. Дальше, крок за кроком ішла Анкона, Льоретто, ріка Сеньо, лінія «Готів» і рукопашні битви під Фаензою і Больонією на оборонних укріпленнях промислової півночі і врожайної долини ріки По. В Італії залишилися свідки польської слави — цвинтарі. Скільки спочиває там українців? На стид цілій нашій еміграції — не знати. Якими вояками були українці? Назагал українці були обов'язковими, здисциплінованими і добрими вояками в противенстві до багатьох поляків, які відзначалися пиянством, розбоем, венеричними недугами і браком дисципліни. Ген. Андерс умів послугуватися нами добре.

З РІЗДВОМ ХРИСТОВИМ та НОВИМ РОКОМ

найщиріші побажання

*Головній та Крайовій Управам, Редакції та Адміністрації
«Вістей Комбатанта», Станиці Братства кол. Вояків
І УД УНА у Вінніпегу, Управі та Членам і їх Родинам,
Приятелям і Знайомим*

засилають

ЛЕВ і МАРІЯ РУДНИЦЬКІ
Вінніпег.

ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО і НОВОГО РОКУ

бажає

УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ ДІМ

140 - 142 Second Ave.

New York, N. Y.

З РІЗДВОМ ХРИСТОВИМ і НОВИМ РОКОМ

*щирий привіт всім Крієнтам, Приятелям та Знайомим,
Управі та Членам Братства Станиці у Вінніпегу*

бажають

Д-р Р. Бугок, Матвійчук і Хан
Вінніпег.

СЛІДАМИ ДИВІЗІЙНИХ БОЇВ

Після двадцять шістьох літ, зовсім несподівано для мене, опинююся в околиці, де в липні 1944 р. відбувалися жорстокі бої дивізії «Галичина».

По головній автостраді виїжджаю зі Львова автом і через годину вже бачу здалека куполи ожидівської церкви. Тут, в Ожидові, в 1944 р. вивантажувалися дивізійні полки, яких не забули привітати скорострільними серіями большевицькі літаки. Іду «бурком» три кілометри на північ від Ожидова, в напрямі Куцької, де вперше на галицькій землі бівакували дивізійні гренадири. В корчах знаходжу кілька заржавілих набоїв. Наші набої, чи упівські? — годі розпізнати. Тут велися безпощадні бої УПА аж до 1952 р.

Дивлюся на південь і відразу бачу Білу Гору зі Шашкевичівським пам'ятником. Пригадую собі, що коло брами Личаківського цвинтаря купив букет пшеничних колосків і калини, щоб зложити його на могилі Незнаного Воїна, похороненого побіч пам'ятника Маркіяна Шашкевича. Даю знак водієві і авто мчить на Білу Гору. Бачу незмінну глиняно-камінну доріжку, таку саму як і в ці пам'ятні липневі дні, помережану з боків зливними дощами. З гори, як на долоні видно село Підлисса і Ожидів; на півдні виглядають із сивої мряки околиці Білого Каменя, Почапів і Голосір.

Прямую до пам'ятника: вперто стоїть залізно-бетонний велитень, дивиться мені з сумом в очі неначе говорить, що йому скучно без могили Незнаного Воїна, що його змели з лиця землі нові господарі. На місці знищеної могили стоїть артилерійський обсерваційний стовп і ніби вибачається передо мною за свою влізливість і за тих, що його тут поставили. Колись тут підчас щорічних Шашкевичівських святкувань лунала грімко пісня «Спить орли соколи, ми остроми зброю»; тут, на стрілецькій могилі, складали присягу бійці УВО-ОУН. Варварська рука (людини двадцятого століття) знищила могилу воїна Галицької Волості, щоб замести в безвість сліди правдивої історії.

Стою як вкопаний: мені ввижаються виструнчені ряди хрестів на могилах наших гренадирів. Прокидаюся з задуми та йду шукати слідів дивізійних боїв. Добрих дві години шукаю за могилами — їх не має. Питаю старих бабусь у Білому Камені, Почапах, Хильчицях, Золочеві, Підгірцях і Ясенові — могил воїнів дивізії «Галичина» не має. А їх тут полягло тисячі... В Почапах там, де скручує дорога вліво, на Золочів, лежав я за скорострілом в цю горобину ніч перед проривом. В п'ятницю рано безстрашно йшли

до наступу молоденькі стрільці, йшли і гинули — а могил їх немає. Стискаю в жмені грудку рудої землі та завиваю в хустину...

Мчить авто через Сасів, Підгірці до Ясенова. Тут в липні 1944 р. машерували з завітчаними шоломами відділи Штабової сотні 29 полку; звідти йшли вони до протинаступу в околицю Поникви; тут зіткнулися ми вперше з червоними танками.



Пора від'їжджати. Мчить авто автострадою попри Підгірці, Олесько, Юськовичі, Ожидів. Ці самі знайомі мені поля і околиці. Тільки люди не ці самі. Зі сотень людей моєї генерації в живих осталося лише кількох. Решта в могилі. Селяни вказують мені могилу сто вісімдесят п'ятьох бійців УПА, які загинули в нерівній боротьбі в роках 1945-1952. Всі вони були мені знайомими та близькими приятелями. Вклякаю на могилі та не знаю, молитися? чи проклинати? Починаю молитися... Кидаю зів'ялу цвітку на цю страшну могилу та від'їжджаю до Львова.

Я. С.

З РІЗДВОМ ХРИСТОВИМ

*сповнім наші серця найцирішшою братньою любов'ю
охороняймо наші культурні цінності
скріпім нашу економічну солідарність*

УКРАЇНСЬКА (ГАМІЛЬТОН) КРЕДИТОВА СПІЛКА
170 Parkdale Ave. N.

Hamilton, Ont.

В'ЄТНАМСЬКИЙ ЩОДЕННИК

Автор цього нарису, кол. учасник війни у В'єтнамі, є тепер активним членом Української Студентської Громади в Нью-Йорку.

Редакція

22 січня 1968 р. я на літаку DC-8 в дорозі до В'єтнаму. Година 23.00. Літак уже кружляє над Сайгонським летовищем Бен Ва.

Мені важко повірити, що ми вже долетіли до В'єтнаму. 16 годин тому ми виїхали з Сан Франціско і подорожі зупинились на Гаваях на острові Гвам і вкінці у Філіпінах. Дорога, як і свідомість, куди ми їдемо, нас жакливо мучила, хоча всі дівчата із обслуги літака (стюардеси) ходять поміж нами із веселими усмішками, як ознакою життєрадості, нас така «життєрадість» більше пригноблює, ніж розвеселяє.

Дивлюсь через вікно і зі здивуванням бачу де-не-де світла. Нас це дивує, бо якщо тут воєнний стан, то чому світяться світла? Всі хлопці на літаку схвильовані, більшість з нас перший раз у В'єтнамі і нам важко собі уявити завтрашній день. Я далше крізь темноту ночі намагаюсь побачити, що діється під нами, на землі. Нараз бачу, як у повітря летять зелені «трейсєрс», себто фосфорові кулі із кулемета. Не розумію, чому стріляють у повітря. Мене це лякає і я питаю сусіда біля мене, чи ми вживаємо зелених фосфорових куль. Він не певний, але думає, що ні. Я в думці пробігаю час мого вишколу і не можу пригадати собі зелених, тільки червоні «трейсєрс». Це мене непокоїть і я починаю вертїтиса на кріслі і вже більше до вікна не притулююся, але вдалечині бачу, як фосфорові кулі летять у повітря і деякі з них зовсім недалеко від літака. Думаю, що було б трохи комічно згинуту на DC-8, не маючи навіть нагоди побачити, як виглядає В'єт-конг віч-на-віч.

— Ми приземлюємось в Бен Ва, — заповідає пілїот. Просимо не курити та заціпити пояси безпеки. — В цьому моменті я пригадав собі, що я дуже голодний і почав думати, чи можна в Бен Ва купити якусь ковбасу.

Літак спускається вниз, але раптово набирає знову сили і підноситься вгору. Ми всі перелякано дивимось один на одного й чекаємо на пояснення від пілїота.

— Бен Ва, як і цілий Сайгон знаходиться під сильними атаками ворога з нагоди В'єтнамського нового року «Тет», і ми повертаємось на Сайгонське летовище Тон Сон Нут, яке лежить подалше від фронту, — пояснює капітан літака.

На літаку мовчанка. Я стиснув пояс руками так сильно, що аж руки побіліли. Нервово споглядаю через вікно вниз і бачу міста Сайгон під нами, а ген далеко також жмути вогню, які вилітають із гармат. В одному районі міста можна завважити завзяту стрілянину.

Нарешті літак на землі. Це Тон Сон Нут. Висідаємо з літака і біжимо до напів зруйнованого будинку, де на нас вже чекали військові чинники і В'єтнамська контроля. В будинку страшна горяч, бруд і непорядок. Надворі чути крісову стрілянину і вибухи артилерії. Я знову пригадую собі свій голод і питаюся, чи можна десь купити ковбаску.

— Запізно вже, — паде відповідь, — кіоск замкнули о годині 21.00!

Я починаю допитуватись про ситуацію в Сайгоні, що то за атаки на місто та взагалі, що діється довкруги нас. Мій співрозмовник не знає деталей, але інформує про те, що знає. Того вечора почалися атаки на Сайгон, Вей і інші міста і бази В'єтнаму. Він сам МП (мілітарна поліція), але його старшини йому нічого не кажуть. В цьому моменті надійшов малий ростом мужчина в цивільному одязі, з чорним волоссям, темнявою шкірою і з чорними зубами. Він став недалеко нас, витягнув американського револьвера, який виглядав більший ніж його рука, і перевірів, скільки в ньому залишилося набоїв. Ця сцена починає мене нервувати і я питаюся МП, що то за один, чому він в цивільнім одязі і носить такого великого револьвера.

— Це в'єтнамський тайник, який держить стійку на летовищі.

З НАГОДИ РІЗДВА ХРИСТОВОГО І НОВОГО РОКУ

усім зленам Братства 1-ої Української Дивізії УНА

та всім українським ветеранам

ВЕСЕЛИХ СВЯТ І ВСЬОГО НАЙКРАЩОГО

ба ж а є

Д-р МИРОСЛАВ МАЛЕЦЬКИЙ

Голова Головної Управи Братства І УД УНА

Я з цікавістю приглядаюсь до цього цивіля, бо це перший в'єтнамець, котрого я бачу.

— А чого в нього чорні зуби? — допитуюсь далі.

— Бо він жує горіхи з дерева бітель, які по якомусь часі фарбують зуби. — Байдуже відповідає МП.

— Чи ви маєте довір'я до того в'єтнамця?

— Ніякого довір'я я до нього не маю, бо його треба більше пильнувати, щоб не обікрав новоприбулих американських вояків, ніж можливого в'єтконга, щоб не підкинув бомби.

В міжчасі контролю повідомляє, що строго заборонено привозити до В'єтнаму будь-яку приватну зброю. Почувши це, я вийняв свій револьвер 32-ку і заховав під пояс, кажучи до мого співбесідника МП, що я їм не віддам свого револьвера. МП потакує головою і каже, що й він має при собі свій приватний револьвер, бо військовою 45-кою не можна поцілити в стіну. Майже всі хлопці привозять з собою якусь зброю, заохочуючо підказує МП.

Нарешті контролю закінчилась і по двох годинах чекання, тобто год 2-ій рано, приїхав конвой, зложений із п'яти автобусів та трьох джипів зі скорострілами. Коли ми зайняли наші місця в автобусах, нам сказали, що їдемо до бази Лонг Бин, де знаходиться адміністрація збройних сил ЗСА у В'єтнамі. Одночасно нас перестерігали, що в Сайгоні тепер ідуть тяжкі бої і тому не вільно відчиняти вікон, бо подорозі хтось може вкинути до автобуса гранату. Ми вирушили в дорогу і напроти нас виднів перший напис, що його я бачув у В'єтнамі «Вітайте в Сайгоні, Парижі Сходу», а під ним «Пийте кока-кола». Значить ми вже в Сайгоні.

Хоч була пізня ніч, на вулицях Сайгону многолюдно, але в кожного на обличчі переляк. В місті стрілянина і люди не знають, що діється. В'єтнамське військо ставить на вулицях барикади. До вікон автобуса підбігають діти і жебрають, дівчата усміхаються і махають до нас руками; чи не проститутки вони? Думаю, що тут великі парадокси. Я пильно приглядаюсь усьому і записую свої спостереження. Саме місто Сайгон виглядає брудне, але вночі, під час офензиви, важко судити красу міста.

Ідемо далі. Шофер інформує нас, що найтяжчі бої відбуваються в китайському районі Сайгону — Чолан, і з огляду на це ми мусіли змінити нашу трасу. Я держу під поясом револьвер і час-від-часу стискаю його рукою. Не можу зрозуміти, як ворог міг добитися до самої столиці. Мені виглядає, що тут щось невпорядку. Була 0300 година, коли ми заїхали нарешті до Лонг Бин. Тут ми

творимо нові черги, бо нам видають білизну; ми виповняємо форми без кінця

— Коли ми дістанемо зброю? — запитав якийсь цікавіший.
— Кажуть, що тут якась офензива.

— Ми для вас зброї не маємо, але поки ви її отримаєте, ми будемо вас хоронити. — Така відповідь викликала серед нас загальне здивування.

— Вони ідіоти! Я не хочу, щоб мене обороняв якийсь писарчук, що не вміє тримати кріса! — zareagувav котрийсь із нашого гурта. Але що ж тут порадити? Лайка жадного висліду не дасть, зрештою, з ким тут лаятись? Всі, що крутились біля нас, — це тільки виконавці наказів згори. Нарешті ідемо спати.

**

23 січня 1968 р. Лонг Бин.

В Лонг Бин знаходиться головна квартира американського війська у В'єтнамі, а разом з нею і головна військова в'язниця. Нам кажуть, що Лонг Бин серед війська має назву ЛБДжей. З цікавістю питаюся, як довго будемо тут перебувати, але в команді нічого не знають. Наш табір оточений дротами, за якими знаходяться «Чарлі» (так американські вояки називають в'єт-конгів). І тому нам заборонено виходити з табору поза дроти. Цікаве явище: тут головна квартира американського війська, а за дротами сидить В'єт-конг. Виходить, що життя хлопців у головних квартирах армії не набагато різниться від життя в недалекому криміналі.

Того вечора я зайшов до старшинського клубу, де зовсім випадково стрінув товариша, з яким кінчав старшинську школу. Ми посідали в клубі на веранду і, спочиваючи, попиваємо пиво та дивимося на «війну». Недалеко від нас видно, як вибухають артилерійські стрільна, а колькасот метрів наліво від нас несамоविта стрілянина. За парканом вже стоять в бойовому порядку танки, але зовсім неактивні.

ВЕСЕЛИХ СВЯТ та ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

Родині, Приятелям і всім Знайомим

засилають

ІРИНА і ПЕТРО ПОПОВИЧІ з ДІТЬМИ

та ПРОФ. ДМИТРО ШУМЕЙ

— Дивна війна, там люди гинуть, — завважив я своєму товаришеві, — а ми тут ледви кілька метрів від побоевища попиваємо пиво.

22.00 година і час іти спати. Сьогодні вранці нас поінформували, що для нас, новоприбулих вояків, немає бункрів, і, якщо б в'єт-конги почали обстрілювати то ми маємо ховатися під матраци.

— А чому ж нема ще бункрів? — хтось запитав, але відповіді він не дістав.

Сидимо в бараку і з нудьги одні грають у карти, другі листи пишуть, а треті вже сплять. Хтось із більше спритних десь «зорганізував» вітряка для нашого бараку і ми вже почувалися як пани. Але кожний хвилюється і всі нарікають, що нам ще не дали зброї і що ми сидимо, як барани, чекаючи на заріз.

Десь коло години 0200 будить мене страшний свист і гуркіт вертолета. Не знаючи, що робити, я, згідно з одержаними інструкціями, ховаюся під матрац. В бараку переполох, бо ніхто не знає, що це все означає. За яких п'ять хвилин чути такий самий свист, а вслід за тим вибухи ракет. До бараку з розгоном прибіг вояк і заповів алярм, бо недалеко від табору почалася битва. Той пронизливий свист, що нас побудив, це був свист ракет, які вистрілюють з вертолетів. Ми всі виходимо з бараків. На дворі ясно, як вдень, бо на небі на парашутах горять фосфорові смолоскипи. Над нами кружляють вертолети, які що кілька хвилин вистрілюють ракети на поле, віддалене не більше як 300 метрів від нашого бараку. Із поля бою хтось почав стріляти до одного з вертолетів. У відповідь на ці стріли вертолет задержавшись, повернув у напрямку, звідки його заатаковано, і відкрив вогонь. Через дві хвилини від нього до землі відкрилася світляна доріжка, яку tworили фосфорові кулі.

— Це стріляє «мінігін» — пояснив нам в'єтнамський бувалець.

«Мінігін» — це скоростріл, який пускає 4,000 набоїв на хвилину. Після двох хвилин до вертолета вже ніхто не стріляв, але битва продовжувалась на землі. Ворог далше намагається опанувати поле, а американці не хочуть його віддати. Я присів з товаришем під дерево і ми обидва запалили цигарки, приглядаючись «виставці», в якій актори — вояки обох сторін — наражали своє власне життя. О годині 0300 артилерія відкрила вогонь і вдарила по в'єт-конгах на цілій довжині поля бою, вживаючи різних набоїв. Над землею вибухають шрапнелі і несуть смерть і каліцтво згори та вогнепальні фосфорові стрільна, щоб спричинити вогонь на сухому

полі і так змусили ворога відступити. Мене чимраз то більше вражають парадокси цієї війни і я ділюсь своїми думками з моїм товаришем.

— Як воно не дивно, що з такою технікою як тепер, Америка могла знищити гітлерівську Німеччину за кілька місяців, а не може дати собі ради з такими бідними в'єтнамцями?

Біля 0400 год. «виставка» закінчилась і ми повернулись назад до бараків досипляти ніч.

**

28 січня. Я дістав призначення до 1-ої кавалерійської дивізії і ще того самого дня виїхав з Лонг Бин до головної бази моєї дивізії, яка знаходиться біля містечка Ан Ке. але тут на базі затрималися всі «бюрократи» і «позадні герої», які займаються адміністрацією дивізії. Як кожного новоприбулого, так і мене післали до школи «етикети», щоб я за тиждень навчився, як поводитись у джунглях, як стріляти з кріса М-16, та багато інших правил «доброї поведінки» на війні.

**

30 січня 1968 в базі Ан Ке 6.

Я в лісі, недалеко бази Ан Ке, проваджу патрулю новоприбулих і пригадую собі події минулого тижня. Ідучи з патролею, вивчаю міни в'єт-конгів та методику їхніх засідок. Нас учать інструктори, підстаршини, які вже відслужили свій час на фронті, а тепер чекають на свою чергу, щоб виїхати додому. Ми дивимось на них із заздрістю, хоча і знаємо, що вони вже зазнали гараздів війни і відслужили свій час, і тому їм належить відпочинок. Ми тількищо приїхали і не знаємо, чим нас нагородить наша незавидна доля.

Ми йдемо далі гусаком вузькою стежкою, пропізаною крізь густі джунглі. Нараз зпереду — вибух. Це дало нагоду інструкторові покористуватись своєю соковитою військовою термінологією, щоб пояснити молодому хлопцеві, який їшов перший, щоб він «про-

З НАГОДИ РІЗДВА ХРИСТОВОГО І НОВОГО РОКУ

Веселих Свят

б а ж а є

Y. R. BOTIUK, B. A., LL. B.
Barister and Solicitor

794 Bathurst St., Toronto 4, Ont.

Phone: 531-5749

будився» і мав відкриті очі на все, що діється і не діється довкруги нього. «Пояснення», що правда, були зайві, бо хлопчисько був переляканий на смерть, неуважно наступивши на міну, яка, на щастя, нікому лиха не зробила своїм вибухом. Ми повільно починаємо здавати собі справу, що це не забава у війну, ані прогулянка серед екзотичного лісу. Тут війсна війна, життя людини висить на волоску, і люди, молоді і здорові, гинуть як мухи.

Того дня вечором я дістав призначення до другого батальйону п'ятої кавалерії. Але поки я зможу зголоситись до свого батальйону і дістати свою чоту (платун), я мушу закінчити курси фронтового вишколу. Про мою думку мене ніхто не питає, а я не протестую. Зрештою, яка мені різниця, де я буду, в батальйоні чи на курсах?

**

8 лютого 1968, База Джайн, 60 кілометрів на північ від Ан Ке.

— Скажіть мені, молодий підпоручнику, що ви хотіли би робити в мойому батальйоні? — запитався мене підполковник, командир 2/5 батальйону, коли я зголосив йому своє приділення до його частини.

— Не знаю, правду кажучи, але сподіваюсь, що ви вже маєте для мене пляни.

Замість сказати про свої пляни для мене, підполковник злегка усміхнувся і запитав:

— Чи ви маєте тепер вільну хвилину?

— Пане підполковнику, я маю ще відслужити у В'єтнамі 353 дні і дуже радо можу вам віддати не хвилину, але день або й усі 353 дні.

Одначе завважую, що в нього не найкращий гумор і я перестаю його провокувати. Командир попросив мене іти за ним і ми попрямували до його вертолета. Підполковник, який сам є пілотом, сідає керувати вертолетом і пояснює, що ми їдемо робити перевірку сотень, які знаходяться в джунглях. Поруч нього його постійний пілот. Вечоріє. Підполковник каже, що не буде часу відвідати всіх сотень, і тому заїдемо тільки до першої сотні — «компані А», про що він повідомив через радіо команданта згаданої сотні. За 15 хвилин ми вже в околиці 'компані А», і командир батальйону запитав, де найкраще приземлитись. У відповідь на це в «компані А» викидують гранату, яка пускає червоний дим, указуючи, де вертолет може осісти.

Коли ми приземлились, до вертолета підійшов командир сотні.

— Сьогодні мої вояки знайшли п'ять тон рижу закопаного в землі і цілий день вантажили його на наші вертолети, — позвітував сотник.

Після цього командир батальйону познайомив мене із сотником, який поінформував мене, що захоплений сотнею риж вертолети перевозять до місцевостей під контролею сайгонського уряду і роздають його місцевим людям.

По короткій розмові із сотником про щоденні справи, звідки він походить, де ходив до школи, коли вертається назад додому, і т. п., на землю почав спадати сумерк і ми від'їхали назад до Джейн.

9 лютого 1968. На поляні в джунглях 15 кілометрів від Джейн.

Нарешті я дістав призначення, як командант чоти в сотні Ц (кампані С) і, стоячи серед вояків, говорив:

— Перш за все хочу вам сказати, що називаюся Роман Купчинський з Нью Йорку. Я закінчив старшинську школу в травні 1967 р. і маю 23 роки. Від сьогодні я буду командантом вашої чоти. Маю надію, що за короткий час ми одні одних пізнаємо і будемо приятелями. Так само я хочу вас попросити, щоб ви мені представилися і сказали своє ім'я і прізвище та звідки хто походить. Сьогодні вечером в годині 2000 я разом із сержантом зробимо перевірку зброї. При цьому хочу звернути вам увагу, що тут у джунглях не треба формальностей і тому не бажаю собі, щоб хто із вас салютував тут. Моєю метою у цій чоті є, щоб кожний з вас вернувся назад живий і здоровий додому. Це можливе тільки тоді, коли буде між нами співпраця і взаємне довір'я. Якщо цього не буде — нам грозить смерть.

Коли я скінчив, усі хлопці представились мені, нав'язуючи теплі товариські відносини.

ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

*Українським Владикам, Центральям Українських Організацій,
своїм гленам та всьому українському громадянству*

б а ж а є

ОЩАДНО-КРЕДИТОВА СПІЛКА

КАРПАТІЯ

862 Main St.

Tel.: JU 6-1223

Winnipeg 4, Man.

JU 6-3864

10 лютого 1968. Я на першій стежці десь на півночі від Джайн. Між штабом сотні і нами є радієвий зв'язок. Розмова по радіо зі сотником нашої сотні (компані С). Сотник є на радіо і хоче довідатись, як нам іде.

Я: — Нас обстрілюють із заходу, не знаю, який сильний ворог, але маю враження, що він на нас вже чекав. Овер.

Сотник: — З якої віддалі вони почали стріляти? Овер.

Я: — 15 кроків. Спершу посипались стріли, а опісля кинули в наш бік гранату. Овер.

Сотник: — Чи тобі потрібно вертолетів? Овер.

Я: — Ветолети тут на ніщо не придадуться, бо джунглі дуже густі. Овер.

Сотник: — Чи маєш ранених? Овер.

Я: — Один легко ранений, докладніше: драпнуло його. Овер.

Сотник: — Старайся ворога обминати і тому зверни на схід. Овер.

Я: — Добре. Овер.

По якомусь часі сотник знову був на радіо.

Сотник: — Як виглядає ситуація на сході? Овер.

Я: — Вибачте, я не можу цілий час базікати по радіо. Овер.

Сотник: — Я тут сотник і командант і тому хочу знати, що там діється. Овер.

Я: — Покищо я ще й сам не знаю; коли буду знати, тоді зголошу. Овер.

Ми йдемо далі. Дещо пізніше на нас посипались стріли і я відкрив радіо, щоб повідомити сотника.

Я: — Нас сильно обстрілюють зі сходу, але ранених нема. Ми повертаємося до потоку, бо тут не дам собі сам ради. Вони вже знають, що ми тут знаходимося. Овер.

Сотник: — Добре, але робіть це обережно, щоб вони вас не обкружили. Овер.

Я: — Добре. Овер.

Ми зробили згідно з наказом. Обережно пройшли попри ворога і щасливо повернулися назад. Так закінчилася моя перша стежка в джунглях.

**
*

20 лютого 1968, 1400 година, десь на поляні 5 кілометрів на заході від Джейн.

Сотня вернулася до команди, що таборувала на обставленій міноментами поляні. Я починаю зживатись із фронтовими умови-

нами, стаю сміливішим і починаю орієнтуватися в ситуації. Сьогодні прекрасний день, сонце гріє, як звичайно, але нема такої спеки, як минулого тижня. Я втомлений, щойно скинув із себе наплечник і лелію про солодкий відпочинок. Але в цей момент над нами з'явився вертолет командира батальйону. Його рання візита мене здивувала, але на роздумування не було часу, бо до мене підійшов мій радист і повідомив, щоб негайно прийти на збірку команди під пальмою. Не було іншого виходу, як іти на збірку.

Коли ми всі зібрались під пальмою, заговорив командир:

— Сьогодні наша дивізія дістала наказ вирушити із Сайгону на північ в околицю міста Вей. Як нам відомо, у північній частині В'єтнаму тепер відбуваються важкі бої. Нашим завданням є допомогти тамошнім частинам і рятувати критичну ситуацію. Наша база буде називатися Евенс, і перші частини батальйону вже відійшли на місце призначення. Сотня «Ц» буде робити «чистку» на т. зв. «Вулиці без радості». Будьте готові до походу за пів години. Необхідні карти околиці ви одержите вже там на місці.

Мої мрії про солодкий відпочинок залишилися тільки мріями, бо за пів години прилетіло сім вертолетів для транспорту нашої сотні на нове місце призначення. Завантажившись на вертолет, між нами запанувала гробова мовчанка. Ніхто не хотів дискутувати наше нове завдання, бо всі ми добре знали з преси, що діється у призначеній нам околиці Вей. Пригадую, як останні комунікати з преси повідомляли, що ситуація на півночі була дуже важка. Вей і далше залишався під окупацією північних в'єтнамців, і американська морська піхота не могла дати собі із ними ради. В пресі кожного дня були відомості про базу Кей Сан, яка, окружена, знаходилась під сильним артилерійським вогнем ворога. Так само до нас доходили вістки, що на півночі ворог не такий бідний, як в'єт-конги на півдні, з якими ми досі воювали. Північні в'єтнамці мали поважну силу і були добре зорганізовані. В них була своя власна артилерія та наладані комунікація і транспорт.

ВЕСЕЛИХ РІЗДВЯНИХ СВЯТ

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

гленам й всьому українському громадянству вільного світа

бажає

ДИРЕКЦІЯ УКРАЇНСЬКОЇ КРЕДИТОВОЇ СПІЛКИ

Содбурі, Онт.

Вертолети завезли нас до бази Фу Кат, де ми переладувались на літак і виїхали до міста Кванг Трі.

**

23 лютого 1968, на конвої з Кванг Трі до бази Евенс.

Дощ лив без перестану, що правда, не сильний, але здавалось, що він вічний і ніколи не перестане падати. Все, що я мав зі собою — мокре. Вчора ночував таки у болоті на летовищі в Кванг Трі, але половину ночі я не міг спати, роздумуючи над тим, що дві ночі тому північні в'єтнамці обстрілювали летовище ракетами. Як незаперечний свідок того обстрілу був зруйнований літак з боку летовища. Що було на перешкоді північним в'єтнамцям повторити подібний обстріл цієї ночі? Думки роєм кружляли в голові і не давали спати, аж поки фізична втома не спинила їх ходу, і я заснув твердим юнацьким сном.

Ми вже два тижні їмо консервовані харчі із т.зв. «С. Решенс» і запевняють нас, що проміне ще два тижні, поки дістанемо гарячу страву. Наш конвой великий і дуже повільно просовується в'єтнамськими дорогами у провінції Кванг Трі. Ми всі їдемо відкритими вантажними автомашинами і пильно оглядаємо дерева, чи не зачаївся десь «снайпер» чи взагалі терорист.

Провінція Кванг Трі знаходиться на границі демілітаризованої зони і Північного В'єтнаму. Подорозі скрізь руїна, сліди воєнних дій. Тоді, як у центральному В'єтнамі села і міста здебільша незаторкнені війною, то у провінції Кванг Трі не можна знайти села, яке не було би зруйноване. Всюди діти, зовсім малі, несуть на плечах ще менших дітей і все просять: «Цап, цап!», себто їсти. Якийсь малий хлопчина, не більше шости років, іде із цигаркою в устах. Старші в'єтнамці не звертають на нас уваги, вони ідуть дорогою та несуть на раменах кошики на довгих дрючках. Ідуть, майже напів біжучи, згорблені старенькі жінки в округлих комічних шапках. Подорозі проходимо повз зруйновану французьку фортецю і бункри. Мені на думку приходить історія цього бідного народу. І скільки років він уже воює? Спочатку проти Китаю, потім проти Франції, проти Японії і знову проти Франції, а тепер проти Америки.

Ідемо мовчки і думаємо про завдання нашої сотні на «Вулиці без радості». Дехто з нас читав книжку Бернарда Фала «Вулиця без радості» і знаємо, що там нас чекає. Я дивився на свою чоту, намагаючись студіювати обличчя хлопців. В чоті я мав 25 вояків, а повинен мати 40. Вони родом з різних сторін Америки. Один з них це колишній поліцист з Нью Йорку, якому я трохи дошкульовав, але так, по-товариськи. Крім нього було ще 4 мурини,

завжди веселі, і через те я любив їх «натягати». Один з них мав на зубі золоту зірку, через яку я йому не давав спокою своїми заввагами. Наш санітар кубинець з Нью Йорку, веселий і відважний хлопець. Але всі вони того дня сиділи спокійно і задумано.

Дощ не переставав падати, і видно, що такої погоди можна очікувати ще кілька місяців, бо ми приїхали якраз підчас монсуну, який триває до травня. Повільно минали дощеві дні, так само, як і повільно посувався наш конвой до зловісної «Вулиці без радості». В перших днях березня показалася база Евенс.

**

5 березня 1968 р. На «Вулиці без радості», 2000 година.

Я дістав новий наказ і скликав своїх підстаршин на нараду.

— За одну годину наша чота має вирушити на засідку у віддалі яких 500 метрів звідси на південь. Ми будемо чекати при «вулиці». Підіть і перевірте своїх вояків та їхнє озброєння і скажіть мені, скільки їм бракує гранат. Кожний мусить мати принайменше 4 міни з дротами.

В годині 2100 моя чота відділяється від сотні і вирушає на місце призначення. Ідемо потиху, один за одним. Всі гранати обвинені якоюсь плястикою, щоб не калатали і зраджували нашого маршу. Наплечників ми з собою не брали, тільки дощовики, так звані «панщю», і зброю. Цілий день падав дощ, і болото таке розкішне, що місцями ми встрявали по коліна в нього. Як місце нашої засідки ми вибрали цвинтар недалеко «вулиці», де ще було найбільше можливо пересидіти до ранку. Довкруги нас панувала темна, претемна ніч. Страшенне не люблю ходити по болоті і вже не можу дочекатися, коли ми нарешті дійдемо до того цвинтаря. У нас ноги мокрі без перерви майже два тижні і бачу, що в мене шкіра побіліла і починає вже злізати. Я все маю при собі сухі шкарпетки, які тримаю під пахою, щоб не змокли, а вечером їх одягаю на зміну, щоб ноги хоч трошки висохли. Нарешті ми дійшли до цвинтаря. Ніч темна, хоч око виколи, але ми вже привикли дотемноти. Без

*З нагоди СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО та НОВОГО РОКУ
бажаємо всім своїм гленим, та всім українцям в розсіянні
сущим щастя та успіхів в особистому та громадському житті*

УКРАЇНСЬКА КРЕДИТОВА СПІЛКА в ТОРОНТО

297 College Street, Toronto 2-B, Ont.

Tel.: 922-1402

зайвої розмови ми розставили міни біля дороги і, накрившись дощевиками, чекали, що далше буде. Під час засідки різні думки снувалися роями. Я згадав про дім, про батьків, про брата, і уявляв собі, що вони могли в той час робити. Чи в Нью Йорку також паде дощ? Я пригадав собі і ресторани в Нью Йорку, і почав робити пляни, які страви буду їсти, коли вернуся назад «на світ». «Світом» ми називаємо Америку — ЗСА. Серед цих думок я заснув.

Була 6000 година ранком, коли мене збудили і ми почали збирати міни і без жадних пригод повернулися назад до сотні. Засідка не вдалася, але таке буває часто. Ми перетомлені, але почувалися щасливими, бо знали, що сьогодні нас не будуть посилати на стежу. Цю приємність матиме хто інший, а наша черга — відпочивати.

**
*

8 березня 1968 р. Село Май Чан.

Ми тепер призначені на чотири дні обороняти міст біля села Май Чан. Значить будемо мати 4 дні відпочинку, а з тим самим змогу вимитися в річці, оголитися, написати додому листи. Всі в доброму гуморі, дисципліна трохи легша. Хтось з хлопців купив на чорному ринку радіо, і ми пильно слухаємо найновішу американську музику та звідомлення про війну, якої ми є активними учасниками. Як і все, між нами з'явилися карти, почалась гра, а вслід за тим поважні фінансові виміни.

Тут всюди аж роїться від дітей, які постійно підбігають до нас і просять цигарок та харчів. Вони продають нам зимну кока-колу по 75 центів за пляшку.

Вечором санітар скликав сільських дітей до нашого табору і дав усім хворим і покаліченим першу допомогу. Між нами й дітьми є приязне співжиття. Ми їх годуємо, бавимо, ба — навіть миємо, а вони нам приносять теплу вечерю з хати. Правда, до в'єтнамської кухні треба пристосувати смак, але в порівнанні до консерв, якими ми харчуємося вже три тижні, ці вечері смакували, як у найкращому готелі в Парижі. Тут головна страва — риж, до якого додають або рибу або куряче м'ясо, а опісля поливають соком т. зв. «нукмаг», що має свій оригінальний смак. Розуміється, що такий риж в'єтнамці їдять патичками.

Дощі вже падають з перервами. Часами навіть перестають на цілий день, а то і два, і часом з'являється сонце. Це ознака, що надходить зміна сезону.

2 квітня 1968. Лист додому.

Дорогі Батьки,

Дякую Вам за листи, за папір до писання і за «Кул-ейд». Досьогодні я одержав від Вас один пакунок і багато листів, але відписати на них не мав часу. Не журіться, коли листи не приходять від мене на час. Тут, у джунглях, немає поштових скриньок. Пишу, коли є на це можливість, а вона трапляється доволі рідко. Три тижні ми оперували в джунглях, де нам доводилось перебувати страшно горяч, а також треба було носити всякі тягарі. Найгірше те, що людина тут живе нервами і нема часу писати листів. Минулого тижня нас обстрілювали мінометним вогнем, кожного вечора мусимо бути дуже обережні. Здебільшого перебуваємо у викопаних ямах, в яких доводиться і спати,, а в таких «вигодах» не все можна писати листи.

Завтра вирушаємо до бази Кей Сан, де тепер знаходиться морська піхота. Думаю, що Ви про ту базу читали в пресі. Вчора ми слухали на радіо промову президента Джансона, в якій він казав, що американці перестануть бомбардувати Північний В'єтнам. Що в Америці про це говорять?

Пишіть,, бо це одне підтримує мене на душі.

Здоровлю всіх,

**

Роман.

3 квітня 1968. У вертолеті над базою Кей Сан.

Над нами вгорі безжурно світить круглолиций місяченько, а під нами, де не глянути, земля переорана бомбами великих американських літаків Б-52. Ніде немає ні одного оцілілого дерева. Все спалене, а саме село Кей Сан — цілковита руїна. На північ від нас видніє колишня база «зелених беретів» «Лонг Вей», котру в січні знищили північні в'єтнамці з допомогою советських танків. Багато із них ще й сьогодні стоять там попалені, як свідки тих боїв. Сама

З РІЗДВОМ ХРИСТОВИМ І НОВИМ РОКОМ

вітає

*усіх комбатантів, прихильників українського
кооперативного руху староукраїнським привітом*

ХРИСТОС РОДИВСЯ

КРЕДИТОВА КООПЕРАТИВА ПІВНІЧНОГО ВІННІПЕГУ

544 Selkirk Ave.

Winnipeg 4, Man.

база Кей Сан окружена ворожими військами, які встигли вже побудувати собі бункри і рови, що кручено підходять аж до самого колючого дроту, яким обведено цілу базу. Ми летимо формаціями по 20 вертолетів, а за нами ще 20, і так без кінця. Нашим завданням є опанувати ворожі рови, що перстеном окружують базу, і прочистити терен в сторону самого Кей Сану. Завдання не легке, бо тут скупчені найкращі дивізії північного В'єтнаму під проводом ген. Во Вин Хіап (міністер оборони Північного В'єтнаму і головнокомандуючий їхніх збройних сил), які мають тяжку артилерію, танки і добре наладнану комунікацію.

В мене трясуться руки і відчуваю голод. Наша артилерія також не дармує. Вона безупину обстрілює гору, на якій маємо осісти. Два дні впоряд бомбовики Б-52 лупили ту саму гору, а сьогодні призначена нам брудна робота пішки ходити по тій горі і заложити там базу для дальших наших операцій. З вертолета видно, як з Лаосу ворожа артилерія бомбардує базу Кей Сан, що знаходиться тільки 6 кілометрів на схід від кордону Лаосу. Але на нас ніхто не стріляє і ми без перешкод летимо на захід.

Вертолети сідають на гору по три рази. Ми вискакуємо, творимо на поспіх розстрілюю і для певности стріляємо в кущі. Ми творимо коло довкруги поля, призначеного на осідок наступних вертолетів.

**

4 квітня. Будова ЛЖ (Ландінг Жовн) Том.

За 10 хвилин друга. Хвиля вертолетів наближалася до гори і ми вийшли з ними в радіовий контакт. Щоб показати їм, де ми знаходимося, ми почали кидати димові гранати. Незабаром на небі з'явилися великі тягарові вертолети, навантажені артилерією, вантажними автами, деревом і залізними плитами на будову бункрів. Через одну годину вже видно було, що на цій горі знаходиться військова база. Б-52 бомбардують околиці, але ворог не відзивається. Самих бомбардувальників не видно, бо вони летять понад 50 тисяч стіп над землею, а бомби скидають при допомозі електронічної системи. Власне тому Б-52 викликають такий страх в'єтконгів і північно-в'єтнамських військ, що їх не видно і не чути. Хоча знаходимося майже 2 кілометри від місця, що його бомбардують, земля під ногами трясеться, а вибухи звучать як грім. Дякуємо Богові, що ми не північні в'єтнамці, і дивимося на небо, чи часом десь не видно советського Ільюшина.

10 квітня 1968. На горі біля границі Лаосу, 5 кілометрів від Кей Сану. 2100 година.

В'єтнамська ніч прекрасна, монсун вже минув кілька тижнів тому і починається спека. Під час дня температура доходить до 115-120 ступенів Фаренгейта, вечером холодніше до 70 ступенів. Довкруги тихо і спокійно. Ми, вдвійку із сотником, милуємось красою в'єтнамської ночі, сіли на дворі і почали розмову. (До речі, наш ко-в'єтнамської ночі, сіли на дворі і почали розмову. (До речі, він був свіжою людиною у нашій сітні, і прийшов на зміну нашому попередньому командантові, який був ранений на «вулиці» й опинився у шпиталі в ЗСА). Проблем до обговорення було багато. В першу чергу треба було обговорити ситуацію, в якій знаходилися, та виготовити плян дії на наступний день.

Крім того було багато адміністративних справ, які треба було полагодити, а саме — кому належить підвищення ранги та кому прислуговує семиденна відпустка на відпочинок поза кордонами В'єтнаму.

Я витягнув із торбинки кусник позеленілої вже ковбаси, а сотник невеличку пляшечку горілки, щоб гідно відзначити якесь там свято. Покищо все складається якнайкраще. Ніч тиха і спокійна і ми із сотником себе взаємно вгощаємо. Нараз наші святкування перервав якийсь дикий сміх, що доходив до нас десь знизу, де ніби ціла сотня людей не сміялась, але божевільно реготалась. Цей регіт тривав яких п'ять хвилин, переривався і знову вибухав із ще більшою силою. Від цього реготу нам ставало волосся дубом. В першому моменті нам здавалось, що це наші хлопці на стійці мабуть підпили собі і забули, де вони знаходяться.

**

Викликаємо по радіо наші стійки, але показується, що там усе впорядку. І вони також чули той сміх, а крім того чули ще й вигуки у в'єтнамській мові. Нарешті на нашій горі все затихло. Кожний перевіряв свій автомат і виймав зза пояса гранати та ставив перед собою в рові. Сотник негайно викликав по радіо полковника і переказав йому новини із нашого місця постою. Полковник

*Веселих свят і щасливого Нового Року
бажає п. Іван Церковник з родиною
в імени*

DEPENDABLE INSURANCE AGENCY LTD

794 Bathurst St. Suite 9, Toronto.

Tel.: 531-4695

обіцяв негайно передати вістку артилерії і ракетним вертолетам, щоб вони були готові реагувати, коли нам це буде потрібне, а покищо заборонив нам стріляти наосліп у кущі. Через 10 хвилин нас повідомила команда артилерії, що вона вже має готових до стрілу 8 гармат від 105 мм. до 155 мм. і чекає на дальші інструкції.

З долини знову було чути сміх, не такий веселий, як на початку, але майже гістеричний, який можна почути тільки в домі умовохворих. Мене цей сміх почав таки добре непокоїти і я наказав алярм. Спати не було часу.

Для вояка найгірший час — це тих кілька годин чи навіть хвилин перед боєм. Вони найбільше мучать людину, страх перед невідомим, страх перед смертю чи пораненням різно діляють на різних людей. Я чекаю в рові, обсервуючи сторону, звідки несеться сміх. Витягнув останній кусочок ковбаси і, думаючи чи то часом не буде моя остання вечеря, я пильно стежив, що діється довкруги мене. Час минав повільно в очікуванні.

Нараз я побачив у віддалі якийсь кущ, що миттю перетворився в людину із крісом в руках. Мені на чоло виступив піт, а в устах я почув спрагу. Щоб прийти до себе, я випив ковток води й насторожено чекав. Була година 0100.

Раптом нічною тишиною сколихнув ракетний постріл і на небі запалився фосфорний смолоскип типу міни і стало ясно як вдень.

На яких 50 кроків від наших позицій дійсно стояв північно-в'єтнамський вояк із переляканим обличчям від раптового світла. В цій хвилині заграва наш скоростріл і світляні кулі пролетіли перед нашими очима і прошили груди північного в'єтнамця, який ніби затанцював якийсь несамовитий танок і повалився а землю. Все це сталось так несподівано і скоро, що важко було здати собі справу з усього.

Із того боку, де впав прошитий кулями вояк, появився уже цілий ряд невиразних форм людських постатей. У цьому ж моменті із другої позиції наших частин запалився ще один смолоскип, а вслід за тим вибух потужної міни, яку запалили наші хлопці.

Нічна тиша, що так манила нас своєю красою, перетворилася в пекельний гук крісових стрілів та вибухів гранат. Нам уже зрозуміло, що під покривалом ночі в'єтнамці нас оточили, щоб знищити нашу базу, але стрінулись із градом куль, який неначе їх не лякав. Вони йшли вперед на очевидну смерть, одні падали, щоб більше не встати, але інші ставали на їх місце. Божевільного сміху-реготу вже не було, його заступили вибухи гранат. Вкінці чуємо звук трубки, яка їх кличе до атаки і додає відваги.

Сотник викликав на допомогу вертолети, які за 10 хвилин з'явилися над нашою горою і почали стріляти з ракет в куші недалеко від наших позицій. Боротьба продовжувалась до 0400 години. Нам вже почало бракувати набоїв. Але мабуть таке саме сталося й у північних в'єтнамців і вони відступили.

В 0500 годині ранку, коли вже настав день, ми вислали стежу, щоб перевірила ситуацію. За якийсь час стежа вернулася і повідомила, що ворога нема, але всюди лежать забиті та їхня зброя. Я пішов сам подивитися. Сотник доручив мені почислити, скільки трупів, та що то за зброя. По обличчях деяких трупів пізнати, що то молоді хлопці у віці від 16 до 19 років життя, деякі так роздерті кулями чи ракетами, що з них залишилась тільки кривава маса людського тіла. Разом я нарахував 30 трупів та трьох ранених, яких ми забрали в полон.

На раменах трупів видніли перев'язані білі стяжки, це на те, щоб один другого міг пізнати вночі. Зброя у них була китайська, автомати АК-47, гранати і скоростріли. Полонених вояків ми взяли на допит й вони відповідали, що вони належать до першої сотні 312 північно-в'єтнамської дивізії, і вчора ранком перейшли кордон з Лаосу до В'єтнаму. Їхнє завдання мало бути викінчити нашу сотню, зруйнувати наші становища на цій горі і вернутися назад до Лаосу.

— А чого ви так реготалися перед боєм? — запитали ми з цікавістю.

— Таким способом ми позбуваємося нашого напруження і викликаємо заколот в рядах ворога, — відповіли полонені.

Незабаром прилетів вертолет і забрав полонених до шпиталю на лікування.

Трупів ми не закопували в землю, а залишили їх, щоб в'єтнамці самі їх знайшли. Я ще раз подивився на пошматованих молодих людей і мені стало погано. Це перший раз в моєму життю, що я бачив 30 мертвих людей, але знаю, що це не останній раз, бо такого бачитиму більше, беручи участь у цій жорстокій війні...

РАДІСНИХ СВЯТ І ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

б а ж а є

SHUMSKY JEWELLERS

Watches & Jewellery Repaired — Satisfaction Guaranteed

766 Queen Street West, Toronto 3, Ont.

Tel.: 363-1773

В УКРАЇНСЬКОМУ ЮНАЦТВІ (Продовження)

ОСТАННІ ДНІ ВІЙНИ

Та їдилья скоро скінчилися і нас знову порозділювали на групи та відіслали у різні міста. Я опинився в групі, що була призначена до Любену. На наше щастя у тому місті також примістився Український Центральний Комітет з Галичини й ми були у постійному контакті з українцями.

До нас приїхав відправити Службу Божу о. д-р Сапрун. Зворушливим моментом була для мене хвилинка, коли я став на Службі Божій, яку відправляв мій парох о. Кобрин. Приемно було зустрінути о. Володимира Івашка, який впізнав мене, як узя Судово-Вишнівської школи. Відвідував нас також референт молоді при Військовій Управі проф. Зенон Зелений. Він нам розказав сумну вістку про смерть митрополита Шептицького. Та найкраще ми любили відвідати пані «Цьопи», яку ми називали «наша тета». Ми також діставали українські книжки з Праги.

Одне ми були нетерпеливі, бо хотіли йти до нашого війська — до дивізії. На жаль, ми отримували картки зголошення, але не до нашої дивізії, а до німецьких частин, а навіть Армії Власова.

Ми відсвяткували наше перше Різдво на гужині за українським звичаєм. Сумно було усім, а дехто виходив з-за габля надвір, щоб трохи поплакати.

Незабаром по Різдві ситуація погіршилася. Ми були у маршовому поготівлі й нас ніде поза касарні не випускали. Проте мені вдалося вирватися, щоб попрощатися з «тетотою» Паліве, яка також готувалася до виїзду, бо большевики прорвали фронт і наступали на Берлін.

На Йорданський Свят-везір німці повідомили нас, що ми окружені і чекаємо на дальші накази. Страшно стало. Усі з касарень повтікали, за війнятком українців та штабу.

Тоді мені притратилася пригода, яка мало що не закінчилася трагічно. Ми довідалися, що кантина була розбита й трьох нас пішло туди, щоб щось придбати з харчів на невизначену годину. Коли я вертався з повними кишенями, мене зустріли німецькі СС-мани. Вони здерли з мене пояс і під ескортою привели до нашого командира, від якого вимагали негайного польового су-

ду. А він міг скінзитися тільки кулею в лоб. Нас трьох вибрали на суд, між ними й мене. Один німецький старшина з летунства зміркував усе й показав мені на вікно, щоб утікати. Я гомусь не міг рішитися. Наш майор не мав іншого вибору, як погодитися на суд, але заявив, що мусить його децю відложити, щоб якось відповідно приготувитися. Тим часом приїхав до штабу кур'єр і повідомив, що большевики під касарнями. Майор скористав з цієї нагоди й розпустив нас до наших кімнат і казав зекати на дальші накази, які, очевидно, ніколи не прийшли...

Нас огорнула тривога. Що буде далі? Один з наших відважніших пішов сам подивитися на битий шлях і вже до нас не повернувся. Було гути артилерійську канонаду. Ми пішли на південний захід, прямо через поля. По якому кілометрові маршу ми погали викидати свої найменше потрібні у таку годину режі. Першими жертвами впали наші книжки. Ми хотіли їх палити, а коли це зауважив наш старий бунзужний, він з криком заборонив це робити, бо в Любені вже большевики.

По дорозі ми зустріли «вояків» із «Фольксштурму», які нам показали шлях на Коценав. Ніз була морозна. Ми викидали далі, що важче. Я був дуже втомлений і трохи відстав. Нагло хтось мене зупинив і щось спитав. Мені мов відібрало мову. Я опритомнів, як з нашого гурту хтось крикнув, щоб долугитися до них. Тоді я щойно впізнав, що це був советський полонений із групи, яка озікувала приходу Червоної Армії. Тієї групи ніхто з німців не гінав.

Цілу ніз ми йшли без довшого відпогінку. А день ще був гірший. Кожний був втомлений до безтями й тільки мріяв, щоб покластися на тому м'якому пухкому снігу й заснути... Та під весір наш проворний бунзужний таки придбав нам нізліг у приватних домах. Я погувався, як король, у ліжку під «баворською» периною. Мені здавалося, що то тільки одна хвилина промигну-

Найкращі бажання
ЩАСЛИВИХ СВЯТ РІЗДВА
Українському Духовенству, Організаціям і Установам
та усім зленам

б а ж а є
ФЕДЕРАЛЬНА КРЕДИТОВА КООПЕРАТИВА
«САМОПОМІЧ»
в Чикаго.

ла, як наш бунзужний-«шпіс» мене криком і кольбою будить: «Вставай! Москалі на наших п'ятах!»

Ми маршujemo далі до Бунзлав. По дорозі зустрічаємо екoпані німецькі війська, які озікують наступу. Ніхто не знає, де фронт. Усе в паніці. Нещасливо виглядають старці із німецького «Фольксштурму». Вреші ми дійшли до Бунзлав, яке нагадує мені Перемишль, бо у ньому є міст, через який нікому без перепустки не можна перейти на другий бік. Його сторожить військова жандармерія.

Усіх вояків, які опинилися у тому містечку, спрямовується на бойову лінію. Кожного приділяють до якоїсь бойової частини. Нас також хогуть післати на фронт. Але наш старий бунзужний усім заявляє, що ми без жодного вишколу й іде від одного командного пункту до другого. Вреші йому якось вдається отримати перепустки на виїзд потягом до Дрездену. Яке щастя. Він нас врятував від певної масакри на фронті.

На станції ми беремо скромні порції військових харчів і пригiнаємося до потягу, як хто може. Мусимо триматися нашого бунзужного, бо він має наш «маршбефель», а хто загубиться, сам пропадає.

Тоді ми також були свідками контрoверсiйного тепер альянтського налету на Дрезден вночі з 13 на 14 лютого. Ми були віддалені кількадесять кілометрів, але й тут було ясно, як вдень, від вогнів та світел на парашутах.

Ми приїхали до Дрездену, а потім виїхали до містечка Оршац, яких 50 кілометрів від Дрездену. У тих касарнях ми вперше зустріли наших юнажок, які виконували службу телефоністок та поміжниць у зубній амбулаторії. Тут було багато італійських вояків, але вони не мали права носити поясу. Тільки їхні офіцери могли підперізуватися, але й їм було заборонено носити будь-яку зброю. Італійці завжди йшли по харчі на самому кінці й їх використовувано до копання шанців.

У Оршац зібралася майже ціла наша гота із рекрутського вишколу. Але й тут ми не загрили довго місця. Нас розділили на дві групи. Одну призназили залишитися в Оршац, а другу, у якій я опинився, післали до області Мекленбург над Балтійським морем. Ми розпрощалися з товаришами і поїхали. Заки ми добилися до свого місця призназнення, до Нойштадт Глюве, забрало нам понад тиждень часу. Це був останній наш постій перед закінченням війни.

Довкола того містечка було багато військових баз. У тому районі випробовувано ракети У-I та У-II. У лісах було скрите летовище, на якому ми вперше базили реактивний літак, який вживав парашуту при приземленні. Але для тих літаків німці вже не мали пального.

Були поблизу також табори примусових робітників, де тисячі наших робітників працювали за літру юшки денно для 3-го Райху. Був там також відкритий великий робітничий табір.

У тому таборі не було б нам уже погано, як би не гасі алярми та налети альянтських літаків. Під гас алярмів ми вискакували нераз через вікна, щоб скоріше скритися від бомб і бортової зброї. Найгірше було вночі, коли ніхто не знав, куди сипляться 25-кілограмові «грушки», чи розріжуть небо світляні «книдлі».

Однісі ноги я вдивлявся у блідий місяць і не міг заснути. Нагло алярм. Я виструбнув через вікно й бабах в яму. Наді мною гудять літаки. Я тільки молюся тремтяжими устами Отже наш... і Богородице Діво... За хвилинку гуло під мною хтось стогне. «Чи живий ти поранений» — думаю, але вилазити не збираюся, бо бомбардування ще продовжується. Та тут знову, як щось загуде і на мене впаде. Я дух запер. Мабуть, кінець. Та це не була бомба, а знову хтось на мене впав. Чую — то мій приятель Івась Терепан. «Вилази» — кажу йому, важко дихаючи. «Пожекай ще, — відповідає він, — хай літаки перелетять». Ми так лежали усі три в вузькій ямі, а під нами отой німець тільки глухо позойкував. Коли налет проминув, ми повипазили, а на кінець видрапався старший німецький вояк. Він тільки кляв, бо що мав більше робити.

Нам було дозволено брати харчі із кухні, в якій харчувалися летуни. Харчі видавали три молоді дівчини із Великої України. Спочатку вони дивилися на нас з-під лоба, питаючися, куди ми «такі молоді жулики» під кінець війни забрали. Але вони нас трактували добре й при видажі зупи хочля завжди ни-

3 нагоди РІЗДВА ХРИСТОВОГО і НОВОГО РОКУ
привіт всім воїнам за визволення українського народу
засилає

КРЕДИТОВА СПІЛКА «СОЮЗ»
при 406 Бетурст вулиці в Торонті
SO-USE CREDIT UNION Tel.: 363-3995

ряла по дні казана, щоб щось густішого попало нам до менажки.

Ми також відвідували наших робітників у таборах. Не всі вони були свідомі й деякі озікували «визволення» зервоної армії. Вони нам розказували різні новини і казали, що до них приїжджав представник від генерала Шандрука, щоб вербувати робітників до Української Національної Армії. Деякі голосилися.

Я познайомився з однією сім'єю із Самбірщини, в яких було маленьке немовля. Вони вибиралися вертатися додому. Очевидно, я просив їх, щоб вони їхали через Судову Вишню і розказали моїм батькам про мене.

Під кінець квітня тривога збільшувалася. Командир нашої частини постійно нас перестерігав, щоб нам не попасти в яку халепу, бо війна й так уже програна. Також нам наказували постійно носити з собою газмаску.

У квітні на наше летовище прибули інші частини українських юнаків із зенітками. Вони були дуже втомлені й не дуже радо встрявали в розмову, бо до того ще негайно взялися до вкопування своїх гармат. Дивно їм було, що ми свободі по летовищі ходимо, майже без жодної служби, а вони вкопують гармати.

Ще гірше для них було під час налетів. Вони обслуговували зенітки тоді, як ми рідко обслуговували важкі кулемети. Вони мусіли стріляти, а ми при перших бомбах «давали ногам знати» і втікали в поблизький ліс.

Одного разу біля мене посипалася серія з літака так близько, що я думав, що мені в очі погорніло, і як скозив я до лісу, то аж опинився між жінками, які копали окопи. Вони мене позали лаяти польською мовою і я швидко повернувся до нашого бараку. Чомусь після кожного налету мені їсти хотілося, і тим разом я подумав про свою порцію харчів, які, на щастя, ніхто не з'їв під час налету.

Раз ми спостерігали повітряну битву між альянтськими і німецькими літаками. Переможцями очевидно вийшли альянти, а з п'ятнадцяти німецьких літаків, які вилетіли, тільки зотирин'ять повернулося назад і то пошкоджені.

ПОЛОН

Кожному ясно було, що зближається кінець війни. Одного дня ми побазигли над адміністративним будинком німецький прапор на пів щогли. Нам сказали, що в Берліні у важких боях загинув Гітлер.

Після везері прийшов до нашої кімнати сотник. Він по-оглядав стіни, на яких вивішані образи святих, потім підійшов до кожного й тепло й довго розмовляв. Найменших пригортає до своєї груді. Видно було, що він з нами прощається. Врешті він сів за стіл та розповів нам про воєнне становище. Фронтowa лінія американців всього 1-3 кілометрів на захід, а советська 45 на схід. Радив нам, щоб ми старалися дістатися до американців. На кінець подякував нам, за те, що ми були добрі й дисципліновані вояки та сказав, що він хотів би мати кількох синів, таких, як ми.

На другий день зібрав нас полковник, гарна людина, яка завжди добре ставилася до нас. Він наказав нам брати якнайбільше харчів, а все інше залишити. Він не мав уяви, який поворот домів чекає нас. На кінець порадив нам поздирати з наших уніформ усі знаки СС, та потиснувши кожному руку, попрощався з нами.

У кімнаті ми залишилися самі, як діти без батька і матері. Дивний дух нас опанував. Кожному стало страшно. Я подивився через ківно. На вулиці ходили «кацетники» і шукали за будь-яким куском хліба. На летовищі група летунів збирається до відмаршу. Всюди метушня. Я пішов до родини із Самбірщини, але застав тільки жінку з малою дитиною. Чоловіка не було. Просила мене зайти до стайні і його відшукати. У стайні я дійсно зустрінув свого земляка, біля возу, навантаженого всяким добром: коняком, кубами, харчами. Він збентежився і погнав якомсь

РАДІСНИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

всім членам та українському громадянству

бажає

«БУДУЧНІСТЬ»

КРЕДИТОВА КООПЕРАТИВА

140 Бетирст Ст., Торонто, Онтаріо

Тел.: 366-9863 або 366-4547

Веселих Свят Різдва Христового і Щасливого Нового Року

бажає

PROGRESS REAL ESTATE LTD

1072 Bloor St. West, Toronto, Ontario

Phone: LE 4-9286

викругуватися. Я йому кажу: «Уважай головізе, бо тут ще німці, то можеш під кінець війни погинути намарне». Він дав мені кілька пушок консервів, трохи сира й я пішов назад до своїх друзів. Я їм усе розповів і вони негайно також побігли до стайні, але уже не застали ні нашого земляка, ні воза. Спритний був, пропав, як під землю.

Ми тепер мали досить вільного часу, бо нами ніхто особливо не цікавився. Пішли ми до магазинів, щоб взяти нову білизну, до кантини, може, щось і там зарвемо. О год. 2.30 по полудні ми все таки отримали наказ бути готовими до від'їзду у напрямі Швері. Усі були готові, крім одного. Я побіг шукати за ним у напрямі дороги, яка була віддалена близько одного кілометра. Коли я до неї зблизився, не повірив своїм очам. Вона була затарасована людьми і возами, які сунулися на захід. Декілька із «східніх» робітників з клунками йшли на схід. Я думав, що сталося з моїм другом. Може він переодягнувся у цивільний одяг і згубився у юрбі в місті. Мені також хотілось би переодягтись і я пішов до міста шукати за своїми робітниками, які нераз нам радили переодягтись в цивільний одяг і так закінчити війну.

Я подався до міста. Знову прийшло мені на думку, що я роблю зле. Шукаю за своїм другом і відірвався від усіх своїх товаришів. Може вони вже виїхали, а я свідомо шукаю собі нової халени. Нагло погулося: «Танки із права!» Усі стрибають із возів та втікають. Мене огорнув страх. Що маю робити? Та куди всі, туди я. Віжу у напрямі міста. Деякі німецькі вояки із «панцерними п'ястками» перескакують дорогу й прямують назустріз танкам.

Але навпроти товпи появився німецький жандарм із білою опаскою на рукаві, який кригав: «Не стріляти! Ідуть американські танки!» Цей жандарм був без зброї і радив усім вивішувати білі хоругви на знак здачі зброї. Деяко їй нацистських урядовців витягав навіть пістоль і грозив жандармові. Проте усі повинувалися його наказові.

Перед нами появився американський танк із білою зіркою. До себе нікого не підпускав. По дорозі я також побачив автомобіль із вищим німецьким старшиною і його шофером. Довкола нього товпилися німецькі вояки. Я підійшов ближче й побачив, гому. Вояки приперли старшину й його шофера до стінки автомобіля, а самі грабили цигарки, тютюн, коняк та все інше добро, яким був навантажений автомобіль. Старшина тільки злісно кригав: «Свині, де ваша дисципліна», — та ніхто на нього

не зважав. Я також посяг рукою до автомобіля і витягнув пачку цигар, які мені пізніше стали в пригоді, — я їх міняв за кусок хліба.

Я всетаки рішився повернутися до касарень із радісною вісткою, що війні вже кінець. Коли я вийшов за місто, зустрів групу наших юнаків, які з «панцерними п'ястками» маршували у східному напрямку. «Куди ви йдете, дураки», — кризу до них. «Я був в місті й там уже американці. Кінець війні!» Але вони мені не вірили й пішли далі.

Коли я прибув до касарень, мене зупинив один старшина й питається:

— Чи ти не базив моєї групи юнаків?

— Базив, — кажу, — як вони маршували на схід. — Він тільки заляв.

— Що ті «кіндер» собі думають? Думають, що тими «панцерфавстами» розгромлять «Русслянд»? — і пішов у напрямку за ними.

Ми були готові до від'їзду. Повсідали ми на вантажні автомобілі й були готові йти у невідоме. Позривавши із своїх мундирів відзнаки й опаски, кожний виглядав, немов нагий. Як би не наплезники, військові пляшки та їдунки, вони зовсім не різнились би від дітвори, яка недавно їздила до школи до Львова. Кожний мовчав. Дехто шепотом перекидався якимсь словом. Старші погали несміливо розказувати те, що чули від своїх батьків, як вони переживали свій полон у І-ій світовій війні в Італії над річкою Піавою.

Ми готові до від'їзду. До нашої машини пригетили ще одну льору із німцями і німецькими жінками, правдоподібно тими, що працювали в адміністрації робітничих таборів і концен-траційних лагерів. Добра кумпанія. Ніхто з нами не прощався.

Веселих свят РІЗДВА ХРИСТОВОГО

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

своїм приятелям і покупцям

Брати Гуляки з Родиною бажають

власники

WALLACE SMOKE SHOP

654 Lansdowne Ave.

Toronto, Ont.

Тільки кілька затиснених п'ястуків ми позагли із гурту природо-
рожніх примусових робітників.

Їдемо шляхом серед ніль і дивно стало. Не гути ні виття
сирен, ні гуркоту літаків, ні розриву бомб. Ліси позинають при-
бирати зелений вигляд на весну. Поля стоять облогом. Ми скуп-
чилися в гурті своїх серед старих німецьких вояків.

По дорозі під'їжджає до нашої машини наш сотник, одяг-
нений у цивільну одягу. Зрівнюється з нами і гукає вслід: «Авф
Відерзеген, мої малі вояки. Щасливого повороту на батьківщи-
ну! Готт міт унс! Німці якомсь дивно дивилися на нас, на цих
гужих і незвичайних дітей-вояків.

В'їжджаємо до якогось лісу і водій затримує автомобіль.
Каже нам, що ми їдемо у напрямі Шверіну і так він нас далеко
завіз, доки йому стало бензини. Тепер кінець всьому й кожний
стає своїм власним паном і за себе відповідає.

Гарний для нас кінець! Шофер вас відпускає з війська.
Що ж далі? Ми тут повикидали свої військові книжечки та знаг-
ки, ги «нашильники», як ми їх популярно називали. Німецькі
вояки та жінки переодяглися у цивільний одяг та незаметно зни-
кали. Тільки ми не мали куди зникати. Шофер на нас з-під лоба
дивився і казав, що нам вже також час повертатися до «Гайма-
ту». Не одному з нас пригадалася Україна, батьки й друзі. Чи
вони усі живі? Кого ми там зустрінемо? Що нас чекає? — вер-
тілося в голові.

Врешті ми знову всіли на машину, яка поїхала лісом.
Звідусіль було гути стрілянини. Дехто з німців кінгав самогуб-
ством, але більшість стріляла «на віват», викидаючи зброю куди
попало. По деревах висіли різні роди зброї та навіть міни, як
тарілки. Декуди горіли автомобілі, коло яких грілися вояки. Бу-
ло страшно.

Ми виїхали з лісу й їхали битим шляхом. По дорозі ми
зустрігали колишніх кацетників, які тепер поодягані в військові
уніформи й озброєні крісами й кулеметами також стріляли, шу-
кали за своїми недавніми катанами та шукали відплати за свої
терпіння. Вони від вояків відбирали більш вартісні режі, як го-
динники, далековиди тощо. Подекуди стояли підбиті американ-
ські вояки та гукали на всіх, щоб швидше маршували.

Наш автомобіль зупинили американці й казали нам далі
йти пішком. По дорозі якийсь американець вибрав мене із ко-
лони, казав мені скинути плаща й обшукав мене. Не знайшовши
нізого, попхав мене назад у колону. Ми перейшли місто Шверін

і вийшли на болотисту площу за містом. Тут нам казали збиратися. СС-ів під ескортою погнали далі.

Ми примістились на великому полі над озером. Маса війська туди зігнали американці. Усі були голодні й не було, де лягати, бо було мокро. До того ще й упав дощ. Ногі були холодні. Наша групка держалась разом. Я ще мав останню консерву й рішив її тепер з'їсти. Як я її витягнув, усім засвітилися огі, як голодним вовкам. Вони вже нічого не мали, бо все скоріше поїли. Відгинаю банку. Івась Б. каже сумно до мене: «Влодек, та сьогодні Великодна п'ятниця. Як ти м'ясо можеш їсти». Я дійсно про це забув. Думаю — справді гріх. Гріх страшний, але голод ще страшніший. Мої товариші, які все поїли скоріше, напевне так говорять, бо хочуть зм'якшити мої погування, щоб я з ними поділився. Нема фразерів. «А, — говорю, — сьогодні п'ятниця, але для мене нехай вона буде Великоднею неділею».

На наш Великдень нас зформували в сотні, порахували й повели до табору полонених за колючі дроти. Тут бодай дали нам шатра й скупу пайку харчів. Також часом брали на роботи озичувати дороги за додатковий приділ харчів.



ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО

ТА ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

бажає своїм клієнтам та приятелям

E. DUMYN LTD.

Мужеські та хлопячі вбраня

550 Queen St. West, Toronto 133, Ont.

КООРДИНАЦІЙНА РАДА УКРАЇНСЬКИХ КОМБАТАНТСЬКИХ ОРГАНІЗАЦІЙ

КОМУНІКАТ

На численні запити — чому так довго налаштовано організаційне завершення Координаційної Ради Українських Комбатантських Організацій, подаємо коротко хід наших організаційних заходів.

Безпосередньо після З'їзду кол. Українських Вояків під час СКВУ в місяці листопаді 1967 р. Президія того З'їзду переслала на адресу генерального секретаря СКВУ п. М. Плавюка у Вінніпегу однодушно схвалені постанови З'їзду та названо назначеного відпоручника до Секретаріату СКВУ голову Головної Управи Братства кол. Вояків І УД УНА д-ра М. Малецького з Торонта. На жаль, Секретаріат не взяв цього на увагу, а назначив представником українських комбатантів в Секретаріаті полк. Яр. Липовецького. Від того часу аж до липня 1970 р., не з вини КР УКО, не устійнено координаційної співпраці з Секретаріатом СКВУ.

В міжчасі Головна Управа ОБВУА, виконуючи доручення згаданого Вояцького З'їзду під час першого СКВУ, нав'язала контакт з усіма центральними комбатантськими організаціями у вільному світі, довела до створення координаційних осередків УКО в Канаді, Аргентині та Європі й у порозумінні з ними в дні 10 травня 1969 р. завершено організаційне оформлення, створенням Координаційної Ради Українських Комбатантських Організацій з осідком в ЗСА та устійнено склад Комісії Комбатантів при Секретаріаті СКВУ. Письмом з дня 30 червня ц. р. повідомлено Секретаріат СКВУ в Нью Йорку, який на своєму засіданні в дні 1 липня ц. р. затвердив склад Комісії при Секретаріаті СКВУ, а саме: д-р Володимир Галан, ЗСА, голова; Іван Поритко, ЗСА, секретар; полк. Яр. Липовецький, заст. голови, Канада, та д-р Святослав Фостун, Європа, і інж. Богдан Яхно, Півд. Америка.

Рівночасно Секретаріат СКВУ своїм письмом з дня 4 липня ц. р. заповів спільну зустріч Президії Комісії Комбатантів з Секретаріатом СКВУ в перших днях вересня ц. р., але про дату засідання так і дотепер нас не повідомлено, хоч від того часу відбулося вже кілька засідань Секретаріату, при чому навіть у Філядельфії, осідку президії Координаційної Ради УКО

Д-р В. Галан, І. Поритко



ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО

т а

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

СВОЇМ ЧЛЕНАМ,

УКРАЇНСЬКОМУ ВОЯЦТВУ,

т а

ЦІЛІЙ УКРАЇНСЬКІЙ СПІЛЬНОТІ

б а ж а є

УКРАЇНСЬКА ЩАДНИЦЯ
UKRAINIAN SAVINGS & LOAN ASS'N.
1321 W. Lindley Avenue, Philadelphia, Pa.
Telephone: DA 9-7080-81

ПРО ТИХ, ЩО МИ ЇХ ЗАБУЛИ

Українська громада в Америці поставила п'ять років тому в столиці Вашингтона пам'ятник Великому Кобзареві України — Тарасові Шевченкові. Кілька менших пам'ятників Шевченкові здвигнено в інших місцевостях Америки. Поставлено також декілька пам'ятників іншим визначним синам і дочкам України, як Іванові Франкові, Лесі Українці, Іванові Мазепі.

Однак при цьому дуже малу увагу звернулося на інші форми відзначення. Відомо, що в Америці ставлять не тільки пам'ятники, але також удостоюють школи, вулиці, парки, мости, кораблі тощо, іменами заслужених американців, а головню тих, що впали в її обороні, як наприклад брати Кенеді.

В наших відзначеннях майже не береться під увагу менш визначних українських постатей, які також віддано працювали, терпіли чи гинули за українську або американську справу. Тих українських вояків американської армії, що впали на полі бою, на жаль, належно не відзначили ані американська ані українська громадськість. Знаємо, що тих наших вояків згинуло тисячі, починаючи від першої світової війни, другу світову війну, корейську війну та В'єтнамом кінчаючи. Безумовно, їм обов'язково, як і всім іншим, належить почесне місце героїв та заслужених в Америці.

Час подбати, щоби кожний українець чи американець українського роду, що в американському однострої боровся та поляг в обороні Америки, України та вільного світу був урядово відзначений із признанням серед українського й американського світу. Якщо ті вояки могли служити в американській армії та згинув в обороні Америки то їм вповні належить всяка честь і пошана, як і тим, що носять англо-саксонські прізвиська, посідають великі банкові конта чи голосно цього домагаються. Іменами тих наших вояків американської армії, що були відзначені за хоробрість та віддали своє життя на полі бою повинні бути названі американські воєнні кораблі, підводні човна, військові школи та інші об'єкти.

Про відзначення впадших вояків впершу чергу повинні подбати ті наші товариства та організації, до яких вони належали. Особливо поодинокі осередки комбатантів, української молоді і студентів, повинні постаратися, щоби в своїх місцевостях офіційно відзначено тривалими пам'ятниками їхніх членів.

Цими монументами ми не тільки відзначимо впадших во-
яків, але також поможемо українській справі. Як завжди так
всюди, наші осяги та наші жертви ми повинні закарбовувати на
розлогих просторах нашої діаспори, включно з Америкою.

Отже треба почати діло: Екзекутива УККА повинна по-
ставити справу на порядок нарад, та, в порозумінні з комбатант-
ськими і молодечими організаціями, вирішити питання упавших
українських вояків американської армії, добитися їх урядового
відзначення в американському й українському світі, а пам'ять
про них утривалити в збірних анналах та мемуарах історії.

*Веселих свят РІЗДВА ХРИСТОВОГО
та ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ*

*Головній і Крайовій Управі, з'єднаній місцевой Станції
та прихильникам і симпатикам*

бажає

БРАТСТВО КОЛ. ВОЯКІВ I-ої УД УНА
Станція Вінніпег

О. Загорода — голова

Лев Рудницький — секретар

*БЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО
і ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ*

бажають

Українському Громадянству

Маркіян Когут — Наталка Бундза

*і дякують українському громадянству за піддержку
Першого і Одинокого Українського Бюра Подорожі*

BLOOR TRAVEL AGENCY

1190 Bloor St. W., Toronto 4, Ont. Tel.: 535-2135 & 535-2136

*Вироблення віза і паспортів, безкоштовні інформації
та поради у справі еміграції.*

Вся обслуга безплатна!

Ви платите тільки нормальні ціни квитків.

3 НОВИХ КНИЖОК...

Ф. Кордуба

СУЧАСНИЙ ПАРАДОКСАЛЬНИЙ МИР

Rierre M. Gallois: DER PARADOXE FRIEDEN. Verteidigungspolitik im Umbruch und Revolution des militärischen Denkens.

Seewald Verlag, Stuttgart 1969.

Стор. 300. Ціна в полотні 24 нм.

В 1968 р. на німецькому книжковому ринку появився переклад французької політичної книжки ген. Pierre M. Gallois: "Парадокс миру", яка вийшла в 1967 р. Автор і тематика нами коментованої студії викликають особливе зацікавлення в кожного читача, який цікавиться проблемами політичної констеляції, стратегії, оборони та перспективами на майбутнє не тільки Європи, але також інших континентів світу. Автор студії, ген. Пер М. Галюа (59 літ) відомий, як один із стратегів. Він був членом стратегічної групи для планування оборони Європи, тепер є пенсіонером, командиром Почесного легіону, нагороджений багатьма французькими і іншонаціональними відзначеннями. Опрацював студію "Стратегія в атомову добу" (1960 р.), та спільно зі стратегом Джіроламо Модест в 1962 р. написав спеціальну студію "Охорона Європи". Крім цього

ген. Галюа, як кол. референт у бюрі французького міністра оборони для справ повітряного озброєння та опісля як директор літакобудівельних закладів Марселя Дасот багато допоміг у досконаленні атомового бомбардувальника "Міраж IV" та взагалі в розбудові французького повітряного озброєння.

Духовний ініціатор французької атомової стратегії і найбільший революційний теоретик проблем нуклеарної війни Франції, ген. Галюа відомий із своїх фахових статей на теми стратегії атомової доби, друкованих у різномовних фахових журналах. Він належить до компетентних стратегів сучасності, тому кожна його праця і стаття є авторитетним вкладом до проблем нової атомової доби.

Провідною думкою студії ген. Галюа "Парадоксальний мир" є тези, якими із холодним розсудком радикально заперечує доцільність оборонної концепції НАТО, в якій головну роль відіграє стратегія і політика ЗСА.

Ген. Галюа стверджує, що нуклеарна зброя доосносно змінила порядок у міждержавній системі світу, впровадила цілком нові правила дипломатичної гри в міжнаціональній політиці. З цим порядком особливо по-

**ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО
і ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ**

бажає

GREEN VALE DAIRIES LTD.

Українська Молочарня

3156 Dundas St. W., Toronto, Ont.

Tel.: RO 7-1728

в'язана політика ЗСА, яка з причини "рівноваги страху", викликаного нуклеарним арсеналом, переставилася із оборонної концепції на повне співіснування із СССР, при рівночасному збереженні устійненого після другої світової війни поділу світу на дві головні гемісфери впливів — Східню і Західню. З уваги на те, що американська дипломатія уже від довшого часу багато уваги присвячує повному замиренню із СССР, це викликало виправдане недовір'я до оборонних гарантій ЗСА в рамках НАТО та звело, на думку ген. Галюа, до абсурду тотальну інтеграцію окремих національних збройних сил у союзній системі Північно - Атлантичного Оборонного договору (НАТО). Це також відноситься і до Німецької Федеративної Республіки, котрій ав-

тор у своїй студії присвячує дуже багато уваги. Постало недовір'я до американської дипломатії, яка на різні імперіяльні почини СССР реагувала стримано, обмежуючись виключно до словесних протестів. Також виникло побоювання, що ЗСА можуть залишити Зах. Європу на ласку долі, у випадку, коли б цього вимагали їхні власні інтереси у проводженні як закріпленні коекзистенційного статусу з СССР.

Така настанова американської дипломатії була для кол. през. де Голля причиною для концепції "Європи по Урал" під роводом Франції та заініціювання французької європейської нуклеарної стратегії. Також американська політика найтіснішої співпраці з СССР в глобальному масштабі стала поштовхом для през. де

*ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО
і ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ*

б а ж а с

PROMBANK INVESTMENT LTD.

329 Kennedy Avenue

Toronto 9, Ontario

ВЕСЕЛИХ І ЩАСЛИВИХ СВЯТ

б а ж а с

J. BOYKO REAL ESTATE LIMITED

3327 Bloor St. W., Toronto 590, Ont.

Tel.: 239-3041

795 Queen St. W., Toronto, Ont.

Tel.: 364-5481

Голова шукати подібного порозуміння з Сов. Росією, з настановою, щоб американський воєнний контингент залишив території західноєвропейських держав, союзників НАТО. Концепція співпраці Франції із ССРСР, вимушена нуклеарною технікою, стала неначе конкуренційною супроти політики ЗСА, що принесло шкоду збройним силам НАТО, бо французький воєнний контингент відкликано з оборонної системи цього союзу. Оборона Європи й далі не є оперта на тривкій концепції, не зважаючи на те, що після окупації Чехо-Словаччини військами Варшавського пакту, головні воєнні сили ССРСР зросли з 20-х дивізій у Східній Німеччині на додаткових 11 дивізій в ЧССР, разом до 31 дивізії на довжині від Любек до кордону Австрії, 1702 км (до інвазії — 1346 км).

У вступі до студії ген. Галюа стверджує, що від Кубинської кризи в світі настав брак рівноваги між "упривілейованими" щодо миру та іншими, які такого привілею не мають. Між потугами сильно озброєними атомовим арсеналом "війна вже більше не є продовженням політики іншими засобами". Це ствердили вже ген. Айзенгавер і Хрущов в 1960 р., а Кубинська криза конфронтації обох нуклеарних потуг була розв'язана тільки єдиним правильним шляхом — переговорами. Однак атом, як до-

казує історичний досвід, під час більших конфліктів між атомовими потугами та іншими країнами залишився недіючий. Англія ані на Малайях, ані в Суезі, ані на Кіпрі і в Кувейті не застосувала атомової зброї. Також ССРСР не вжив атомової зброї в Угорщині, а ЗСА в Ливані, під час висадки советських військ на Кубі, ані в Сан Домінго. Також війна в Кореї (1953 р.) і оборона доступу до Формози (1958) є доказом, що потуги не були рішені застосовувати нуклеарну зброю. Тільки Китай усе ще дальше послугується шантажем, погрожує атомовою зброєю. Далі автор стверджує, що більшість воєн останнього сторіччя були пов'язані з процесом відколонізування. Із усіх 40 конфліктів від часу закінчення другої світової війни до Кубинської кризи, тільки 4 конфлікти належали до категорії чисто національних інтересів (Індія — Пакистан, Ізраїль — арабські країни, Китай — Індія, Алжир — Марокко), 3-4 конфлікти мали характер громадянських війн (Венесуеля 1963, Таї (Сіам) 1964, Перу 1965). Це ще не доказує, що світ увійшов на шлях релятивного спокою, бо ліквідовано колонії. Кількість суверенних держав на протязі 20-ти років майже подвоїлася. В цьому випадку ген. Галюа промовчує сучасну найбільшу колоніальну імперію російський ССРСР, якого територія — 22 403,6 км², із

БЕСЕЛИХ СВЯТ

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

бажає

UNICORN ALUMINUM INDUSTRY LTD.

44 Thomas Street, Strretsville, Ontario

Tel.: 277-2681

неї на РСФСР припадає 17 076,9 км², а решта — 5 326,7 км², це багатонаціональна, неросійська територія. Під оглядом населення — СРСР в 1968 р. нараховував кругло 233 млн. мешканців, при чому неросійського населення більше, як росіян. СРСР в 1939-1949 рр. окупував 700 000 км² чужонаціональної території. Тільки в Європі під військово-політичною контролею СРСР нашлося 8 країн, із територіальним простором — 1 274 млн. км². Цього фактору ген. Галюка не взяв на увагу, не зважаючи на те, що той фактор важливий у сучасній стратегії.

Першу частину своєї студії п. наг. "Атлантийський пакт і атомова стратегія" автор повністю присвятив усім проблемам, які затркують стратегічні наслідки нуклеарної воєнної техніки. Ген. Галюка висказує багато слушних критичних зауваг під адресою

НАТО, наголошуючи при тому, що європейці хочуть, щоб НАТО було тривалою організацією для їхньої безпеки, а американці уважають цю організацію за міцний політичний і господарський фактор. Автор звертає увагу на наступні наслідки, впливаючі із нуклеарної воєнної техніки: 1. величина території вже не є критерієм мілітарної потужности, бо в атомовій війні передусім йдеться про знищення різних засобів господарського потенціалу, без яких навіть найбільш модерні збройні сили не були б придатні до боротьби. Атомовий арсенал не конче мусить знаходитися на бороненій території, він може знаходитися поза її кордонами, бо вирішальною зброєю буде тільки така, яку перманентно можна буде застосовувати із міжнародних просторів — в атмосфері, на океанах і світових просторах. 2. Дальшою при-

ВЕСЕЛИХ СВЯТ та ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ
нашим клієнтам

бажає

УКРАЇНСЬКА ГУРТІВНЯ СПОЖИВЧИХ ТОВАРІВ
U B A TRADING CO. LTD.

Веселих Свят Різдва Христового та Щасливого Нового Року
бажають

MAYKUT HARDWARE STORE

682 Queen Street West, Toronto 3, Ontario Tel.: 363-1520
Власники: Тарас і Ніна Парченко

ВЕСЕЛИХ СВЯТ та ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ
бажає

METROPOLITAN BREAD CO.

Bakers of European Bread & Rolls

160 Galt Ave., Toronto 8, Ontario Phone: 463-7504

иметою ядрової доби є здатність при допомозі малої кількості нуклеарних стрілен знищити субстанцію країни противника, його міста й різні про- дукційні споруди. Великі потуги о- собливу увагу зосереджують на т. зв. міжконтинентальну зброю (міжконтинентальні бомбардувальники, балі- стичні ракети й підводні човни з а- томовим погоном).

Уже вище згадані дві прикмети нуклеарної доби логічно ставлять під сумнів доцільність існування класич- них воєнних союзів із їх доктрина- ми, зброями, планами розгортання армій і операцій. Традиційна класич- на стратегія втратила своє значення, зате важливе не тільки запевнення постійного зв'язку, але найважливіше безперерйне постачання пального для літаків і мото-панцерних з'єднань. Для цієї мети НАТО вже має побу- довані проводи для пального від Атлантику до Німеччини, яких завдан- ням забезпечувати палиним летун- ство, стаціоноване на кругло 30 аеро- дромах, і наземні збройні сили. Ав- тор докладно подає методи праці ок- ремих груп НАТО, висказуючи при тому різні свої зауваги й причини часто незагато скомплікованої праці. Книга ілюструє різні концепції і за- сади практиковані в НАТО, з якими тяжко погодитися. На стор. 35 автор подав цікаві тези американського у- ряду відносно застосування термоя-

дерної зброї. Згідно з цими тезами, ЗСА рішені застосувати нуклеарну зброю тільки у випадку власних "на- ціональних інтересів", а не на бажан- ня союзників. Тому доля союзу НАТО повністю узялена від оцінки і во- лі тільки ЗСА. В цій справі автор ци- тує багато місць із праці америка- нського ген. Максвелла Д. Тейлора, як- вийшла в 1960 р. п. наг. "Неясний згук сурми".

Студія ген. Галюа є дуже поваж- ним вкладом у тематику проблем атомової війни й стратегії. Багато ува- ги присвятив автор "мультиталераль- ному" проєктові атомових сил НАТО, якого не вдалося здійснити урядові през. Кеннеді. Також у книзі присвя- чено багато уваги Кубинській кризі та її впливові на НАТО. Не залишив автор також проблем, пов'язаних із Пентагоном і спільним нуклеарним плануванням. Як відомо, СССР поста- вив передумову, що він згідний під- писати договір про заборону поши- рення атомової зброї, коли Німецькій Федеративній Республіці відмовлять доступ навіть до ілюзорного атомового вирішукання. Ця Делікатна проблема в книзі є докладно коментована. Далі в книзі докладно з'ясовані причини виходу французького контингенту з збройної системи НАТО, подані док- ладно розходження між урядом през. де Голля і урядами през. Кеннеді і през. Джансона.

З РІЗДВОМ ХРИСТОВИМ і НОВИМ РОКОМ
*щирий привіт всім Рідним, Приятелям, Знайомим,
Побратимам і Клієнтам засилають*
Анна і Ярослав Цвікілевиз

CWIKILEWYCZ INSURANCE AGENCY

10960 — 75 Ave., Edmonton, Alberta

Tel.: 433-7629

Друга частина книги — "Як виглядатиме світ?" розглядає наступні проблеми: експлозія зросту населення світу й її значення в атомовій добі, розвиток важкої промисловості як другий критерій весної потуги, геополітика в атомовій добі, бойова мораль, три категорії держав. Усі проблеми розглядає автор із положення атомової доби, кожному факторові визначаючи значення у дальшому процесі перегонів у зброєннях, яка буде продовжуватися. В атомовій добі географічне положення не має особливого значення, бо навіть найдалше віддалену країну буде можна знищити стратегічною нуклеарною зброєю, не застосовуючи конвенціональних збройних сил. Автор подає цікаві відомості з ділянки спроможності ни-

щення нуклеарною зброєю центрів промисловості і міст ЗСА і СССР.

Третя частина студії — "Страхіття 2000-го року" повністю присвячена прогнозам розвитку атомового зброєння. Особливу увагу присвятив автор у цій частині наступним проблемам: 1. Ризико і можливості атомової стратегії. 2. Розбрат у поняттях і догмах. 3. "Нищівна понадпотужність" та її відплата. 4. Змінність стратегії ЗСА. 5. Доба парадоксів. Ціла частина аналізує дальший розвиток нуклеарного зброєння та його впливу на різні інші фактори атомової війни. Багато даних систематичного нуклеарного зброєння обох суперпотуг та інших держав-продуцентів дають картину, яка зможливає призадуматися над катаклізмом, до якого набли-

*Веселих свят РІЗДВА ХРИСТОВОГО
та НОВОГО РОКУ*

Рідним, Приятелям, Знайомим і Клієнтам засилає

LANSDOWNE PHARMACY

819 Lansdowne Ave., Toronto 4, Ont.

Tel.: 531-7161

Власник — мгр. Т. ТУРЧИНЕВИЧ

*ВЕСЕЛИХ СВЯТ та ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ
бажас*

УКРАЇНСЬКА ПЕКАРНЯ «БУДУЧНІСТЬ»

FUTURE BAKERY

735 Queen St. W., Toronto, Ont.

Tel.: EM 8-4235

*З РІЗДВОМ ХРИСТОВИМ і НОВИМ РОКОМ
вітає*

STATE GARAGE

Body & fender repairs, auto-oven spray painting, towing.

1521 Queen St. West, Toronto, Ontario

Tel.: LE 2-4353

Робота точна і гарантована.

Власник: Микола Засідко

жається людство цілого світу. Не зважаючи на пропаганду мирного співіснування, перегони у зброєнні із кожним роком щораз більше доповнюють нуклеарні арсенали протиставних світів. Рівночасно будуть змінюватися стратегічні концепції особливо ЗСА, будуть відбуватися потрясіння у союзній структурі Заходу, американська стратегія буде далі змінюватися, щоб штучно зберігати парадоксальний мир. Ця частина студії ген. Галюа під кожним оглядом глибоко аналітична, багата на різні прогнози.

Четверта частина тудії — "Світовий порядок із багатьма потужними центрами" обговорює наступні проблеми: справа реформи НАТО, її достосування до вимог нуклеарного зброєння, опанування при допомозі технологічної спільноти кризи конфлікту між ЗСА—СССР, одна держава — дві Німеччини, перевага через науку. Також ця частина багата на різні критичні положення у міжнародній політиці, які далі буде створювати

радянська дипломатія. Головний акцент у цій частині поклав автор на проблему ґрунтовної реформи НАТО, достосування союзу до вимог партнерів союзу. Далі автор накреслив дальший розвиток стосунків між двома суперпотугами та можливість наближення їх до чергової кризи, яка проте не спровокує атомової війни. Головним засобом рівноваги сил та опанування кризи буде тільки арсенал мегатонних бомб, тому старинна римська девіза "Коли хочеш миру — готуйся до війни" буде далі продовжуватися.

Книга ген. Пера М. Галюа належить до фахової військової літератури. Вона повністю ілюструє характер атомової доби. В праці бракує даних, як будуть розвиватися стосунки в міжнародному комуністичному русі та найважливіше, як далеко розвинеться розкладовий провес у Східному блоці і в ССРСР. Студія повністю заслуговує на те, щоб її придбати й її простудіювати.

ВЕСЕЛИХ СВЯТ

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

бажає

Слина Українська Гостинниця Таверна

MAYFAIR INN

1184 Queensway, Toronto, Ontario

Tel.: CL 9-1331

Веселих свят РІЗДВА ХРИСТОВОГО
і ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

приятелям і знайомим бажають власники

JERRY'S MEATS

605 Simpson St.

Thunder Bay, Ont.

**ВЕСЕЛИХ РІЗДВЯНИХ СВЯТ
І ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ**

усім знайомим та друзям бажають

власники

WEST HOTEL

Іван і Катерина Федорчук

Thunder Bay, Ontario

**ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО
ТА ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ**

знайомим і друзям

бажають власники

STACIWI CONFECTIONARY

Богдан Стахів і Родина

Thunder Bay, Ontario

**ВЕСЕЛИХ РІЗДВЯНИХ СВЯТ
І ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ**

бажає

CENTENNIAL SHOES STORES

18 S. Court St.

130 Centennial Square

Власник крамниць: І. ЯРЕМЧУК

Thunder Bay, Ontario

**ВЕСЕЛИХ СВЯТ
І ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ**

бажає усім

АСЕКУРАЦІЯ ВСІХ РОДІВ

Y. ONYSCHUK & CO. LIMITED

333 Roncesvalles Ave., Toronto 154, Ont.

Tel.: 534-4241

ДОКУМЕНТИ ДО ІСТОРІЇ УД УНА

(З архіву «Вісті Комбатанта»)

Передруковуючи нижче архівні матеріали, зберігаємо в них їхню оригінальну мову і правопис.

Редакція

ДОКУМЕНТ Ч. 1

14. Грен. Див. Зброї СС (Гал. ч. 1.) Кв. Див. Шт. дня 30. 10. 14.

Відн.: Святкування 1 Листопада.

Сьогодні минає 26 років від хвилини, коли українські війська зайняли Львів і цим збройним чином обстоювали національні права свого народу.

Після 9-ти місяців українсько-польської війни українське військо перейшло Збруч, бо не могло встоятись перед поляками, що їх піддержували держави Антанти. Мимо цього цілими роками продовжували вони там завзяті бої з другим відвічним ворогом — червоною і білою Москвою.

Вояки дивізії! 1-ше Листопада 1918 року — це день, в якому згадуємо лицарські вчинки наших батьків. Їхня боротьба, їх кров не пішли марно! Хоч не стало сили на полях боїв, український нарід не пропав! Мимо нечисленних жертв крові й життя, мимо сотень тисяч вивезених у сибірські тундри і постійного утиску нашої національної свідомости, український народ є нині куди сильніший, як колинебудь передтим.

Нині шаліє нова війна, що в ній нема пощади для того народу, який не вміє боротися зі зброєю в руках. Ми українці знову станули руч-поруч із німецьким вояком, щоб спільно із іншими народами Європи вирішити, на сей раз уже остаточно, і свою долю у нещадній боротьбі з навалюю червоної Москви...

Наша дивізія є в цих поновлених змаганнях за волю українського народу ядром нашої нації. Нашим обов'язком, вояки дивізії, є продовжувати своїми бойовими вчинками військову традицію нашого народу, щоб не лише молоді народи Європи, а й Україна, що до них належить могли перевести новий лад на європейському континенті. Наші криваві труди — це продовження визвольних змагань наших батьків.

Ідіть їхніми слідами, не уставайте в боротьбі з вашим відвічним ворогом. Ввесь український народ буде нам вдячний! Нашим

завданням є знищити большевицького ворога! Нашою ціллю — перемога над ним!

**

Цей заклик прочитати українським воякам у дні 1-го листопада.

Роздільник: I—IV

За згідність перекладу:
В-Унтерштурмфюрер

з. п.
підп. Цогляуер
СС-Гауптштурмфюрер
і Начальник VIa.

Повідомлення про смерть Митрополита А. Шептицького

ДОКУМЕНТ Ч. 2

14. Грен. Див. Зброї СС (Гал. ч. 1.) Див. Шт. Кв., дня 10. 11. 44.
Командир

В середу 1 листопада 1944 р. помер у Львові

Його Ексцеленція

Митрополит українсько-католицької Церкви

Андрей граф ШЕПТИЦЬКИЙ

Наша дивізія тратить в Його Ексцеленції
одного із своїх найвизначніших приятелів
і найстарших добродіїв.

**

З приводу смерті високодостойного Митрополита Андрея графа Шептицького наказую:

1. Полеві духовники дивізії мають присвятити в неділю 19. 11. 44. Панахиду (Заупокійну Службу Божу) пам'яті Покійного Митрополита.

2. В проповіді висвітлити діяльність та всі заслуги Митрополита графа Шептицького, як теж вказати на Його єдине в своїй багатогранності значіння для українського народу.

3. У всіх частинах присвятити в тижні від 12.—19. 11. 44. в рямках світоглядового навчання 1 годину Особовості Покійного Митрополита.

Напрямні для доповіді видасть Відд. VI. дивізії.

Розподільник: I + IV

підп. Фрейтар
СС-Брігадефюрер
і Генерал-Майор Зброї СС
Командир Дивізії

ДОКУМЕНТ Ч. 3.

14. Грен. Див. зброї СС (Українська ч. 1.) Див. Шт. Кв., 17. 11. 44

Відн.: Світоглядове виховання.

Райхсфюрер-СС зарядив на пропозицію Командира дивізії перейменування дивізії на 14. В-Грен. Дивізії Зброї СС (українська ч. 1.).

Значення цього наказу з'ясувати стрільцям при світоглядovому навчанні за такими напрямними:

1) Дивізію зложено в основі в Генеральній Губернії з людей із Области Галичина. На цій основі одержала дивізія названня «галицька ч. 1».

2) З часом ставала дивізія щораз більше сукупністю українських людей з усіх просторів України і має бути теж в майбутньому військовою батьківщиною всіх українців. Тимто поняття «галицька» стало завузьке і з цих міркувань Райхсфюрер наказав перейменування на «українська».

3) Перейменування стоїть у тісному звязку з загостренням боротьби всього українського народу проти боольшевиизму.

Так, як наші ряди в дивізії з дня на день сильнішають, так і прибирає кожного дня на силі повстанчий рух в українському заплілі.

Ми раді всім товаришам, які приходять до нас з інших дивізій Зброї-СС та з робітничих таборів Райху. Ми горді з того, що — як довідуємось — командир дивізії «Вікінг» пращав наших товаришів такими словами:

«Добровольчі бійці проти боольшевиизму!

Три тижні великобоїв щонайтяжчих лежать за нами. Ви виповнили кожний на своєму місці обов'язок і цим причинилися, що фронт проти многократної переваги ворога міг бути вдержаний. Райхсфюрер-СС наказав відпустити Вас з дивізії і перевести до добровольчої галицької дивізії СС. Я дякую за Вашу виказану волю до боротьби проти боольшевиизму і бажаю Вам у рядах Галицької добровольчої дивізії СС жорнярського щастя аж до перемоги над нашим відвічним ворогом — боольшевиизмом».

Через це перейменування сповнилося довголетієне нами всіма бажання. Але цим переймаємо на себе також святе зобов'язання:

«Зберегти єдність України!»

Передумою для цього є, щоб ми по-братньому усунули всі протиріччя. Кожен кожному ладен допомогти, де лише заходить потреба. Створити велику товариську спільноту і стати потрібною бойовою одиницею за нарід і вітчизну, спроможною встоятись у всіх важких боях з непримиримим ворогом — большевизмом.

Всі земляцькі розбіжності між західними і східними українцями мають зникнути в годині найважчої долі нашого всецілого народу.

Роздільник: I + IV

ДОКУМЕНТ Ч. 4

Звідомлення

22 листопада 1944

про стан по той бік фронту, подане сотн. Навроцьким з пам'яті на основі прочитаних звітів розвідників.

Населення:

мужчини 18—35 до війська. Після 2-3 тижнів вишколу — на фронт. Родини дезертирів вивозять в напрямі на Броди.

У Львові НКВД запрягло до праці всіх сторожів і вони виготовляють списки мешканців і на основі тих вивозять інтелігенцію польську і українську.

У Львові працює австралійський Червоний Хрест, продає харчі по мінімальних цінах, але на загал є голод. Польські гроші уневажнені.

Настрої у больш. війську:

є добрі, харчі лихі. Клич — ідем до Берліна. Пропаганда проти Англії. Кажуть: Берлін ось-ось займемо, а тоді будемо бити англійців.

Большевики думають, що англійці мають у них маса шпівнів, які стоять у зв'язку з УПА і вони уможливили переїхати Лебедєві до Англії для переговорів.

УПА працює дуже сильно від Прип'яті до Карпат. Нападають на обози, зривають мости і шляхи.

Німці створили правдивість цих вісток (на основі спостережень і шифрованих депеш большевиків).

Між Перемишлянами і Бережанами є великий відділ під командою вищого німецького старшини (правдоподібно СС-добров.).

Старшини з Дивізії, що стрічаються з людьми УПА передають такі непотверджені вістки: багато добровольців СС в лісах в УПА і між ними має бути сот. Мамчур і о. Дурбак. Є певні натяки на це, що там є також і пор. Качмар.

ЗА ПЕРШІСТЬ У СТРІЛЯННІ

Дуже приємно було прочитати статтю п. н.: «За першість в стрілянні», яка появилася в «Вістях комбатанта» за ч. 6, 1969, як рівнож подивитися на світлину змагунів СУМ і Пласт за першість в стрілянні. Поза тим відрадне явище, що серед хлопців на тій знімці є і дівчата, які своєю участю в стрілянні дають доказ, що жінка не тільки в суспільному житті, але і обороні краю може відіграти велику роль.

Торонтська Станиця Братства зрозуміла, що наше майбутнє залежить не тільки від національно свідомої молоді, але також і від доброго опанування військового ремесла.

Провідники Торонтської Станиці Братства вже від кількох літ ведуть стрілецький гурток і заохочують СУМ, ПЛАСТ і ОДУМ до вправи в доброму стрілянні. Вони, як загартовані вояки знають, що добрий стрілець має далеко більшу вартість як десять жовнірів, які не вміють добре володіти зброєю. Крім того вони напевне взяли під увагу, що не всі наші хлопці дістають військовий вишкіл в армії даної держави. А поза тим сам військовий вишкіл без національної свідомости не дає повної перемоги над ворогом.

Найкращим доказом є перша і друга світові війни, в яких Росія мала багато і добре вишколених вояків, однак вона мусіла програти, бо російська армія не мала національно свідомих вояків.

Фінці (фінляндці), хоч це мала нація, однак вони в другій світовій війні тому не програли війни проти мільйонової армії Росії, бо ціла фінська спільнота була національно свідомі і мала добре вишколених стрільців-вояків.

Як бачимо з повищого, нинішня воєнна стратегія вимагає національної свідомости, дисципліни, вмілого орудування зброєю, та що весь нарід — старші, молодь, а навіть підрустки мусять все поставити на жертвеннику батьківщини. Тільки така нація має право на дальше існування і стати в колі вільних народів.

*Родині, приятелям та усім покутцям
бажає веселих свят*

РІЗДВА ХРИСТОВОГО та щасливого НОВОГО РОКУ
“LOTUS TEXTILES”

українська фірма посилок в Україну, Балтійські країни
та СССР.

2246 Bloor St. W., Toronto, Ont.

Tel.: 763-6543

Власники: І. та Г. БОНК

Це добре зі сторони торонтських Осередків СУМ, Пласт і ОДУМ, що вони мають стрілецькі гуртки, і що вже другий рік вони висилають найкращих змагунів за першість в стрілянні до Торонтської Станиці Братства.

Ця шляхотна і патріотична ідея повинна поширитися не тільки в Канаді, ЗСА, але і по всіх країнах світу, де існують українські молодечі організації.

Цією проблемою повинні поцікавитися провідники всіх старших і молодечих організацій і посилили пропаганду серед молоді в доброму стрілянні. Вони повинні подбати також і про відповідні фонди, щоби не тільки гуртки за першість в стрілянні нагороджувати перехідними чашами, але також і поодиноких стрільців певними грошовими нагородами. Такий підхід до цієї ідеї напевно заохотить нашу молодь до інтенсивної вправи в доброму стрілянні.

Час гряде. Знаходимося на грані великих світових подій. Будьмо готові!

Іван Струк

*Велелих Свят Різдва Христового
та Щасливого Нового Року
своїм Відборцям бажає
FUTURE FUEL LTD.*

945 Bloor St. West, Toronto 4, Ont.

Tel.: 536-1169

**ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО
ТА КРАЩОГО НОВОГО РОКУ**
*СВОЇЙ РІДНІ, ПРИЯТЕЛЯМ, ПОКУПЦЯМ, ПРАЦІВНИКАМ
І ВСЬОМУ УКРАЇНСЬКОМУ ГРОМАДЯНСТВУ*

БАЖАЄ

ЯРОСЛАВ СЕМБАЙ

власник

H. PHILPOTT AUTO WRECKERS LTD.

Phone: 233-5801

70 North Queen Street, Toronto 18, Ontario

ОБ'ЄДНАННЯ БУВ. ВОЯКІВ УКРАЇНЦІВ АМЕРИКИ

КОМІСІЯ ПЛЕКАННЯ ВІЙСЬКОВОЇ ТРАДИЦІЇ ТА ТЯГЛОСТІ ЗБРОЙНОЇ БОРОТЬБИ

В Координаційній Раді українських комбатантських організацій в ЗСА існує комісія плекання військової традиції та тяглости збройної боротьби, головою якої є д-р Іван Козак (ОбВУА), членами комісії є Лев Футала (Т-во б. Вояків УПА ім. ген.-хор. Тараса Чупринки), Роман Дrajньовський (Б-во кол. Вояків І УД УНА) та Микола Турецький (СВУР).

Управу Комісії становлять д-р І. Козак — голова, д-р Р. Дrajньовський — секретар.

Плян праці: плекання військової традиції і тяглости збройної боротьби не тільки серед кол. вояків, але головнo серед молоді.

До досягнення цієї мети рішено користуватися наступними засобами:

1) Встановити принаймні 2 вояцькі святкування, обов'язкові для всіх членських організацій, а саме: Свято Зброї, яке слід відзначувати в день або в околиці церковного свята Покрови та Зеленосвяточні Поминки по борцях за волю України. Це святкування слід відбувати біля Могили-Пам'ятника в Глен Спей, Н. Й. та біля інших подібних пам'ятників, як Бавнд Брук, Н. Дж., Еленвілл, Н. Й. тощо. Їх слід відсвятковувати як всенародні святкування з діяльною участю молоді, згуртованої в молодечих організаціях.

2) Нав'язати і утримати тісний зв'язок з молодечими оорганізаціями та відбувати спільно з ними імпрези, сходини, доповіді.

3) Нав'язати і удержувати такий же зв'язок з українсько-американськими Ветеранськими Організаціями.

**ВЕСЕЛИХ СВАТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО
І НОВОГО РОКУ**

б а ж а є



4) Подбати через Шкільну Раду УККА, щоб у всіх школах українознавства при навчанні історії була присвячувана особлива увага періодам визвольної боротьби України всіх часів, а зокрема боротьбі нашого часу.

5) При національних святкуваннях користуватися збірними деклямаціями молоді та монтажами, що відносяться до визвольної боротьби.

6) Влаштувати виставки експонатів, що мають відношення до збройної боротьби та подбати, щоб ці виставки обов'язково відвідували члени молодечих організацій та учні шкіл українознавства.

7) Подбати, щоб всі учасники визвольної боротьби, які досі ще не написали спогадів зі своєї участі в цій боротьбі, зробили це негайно.

8) Виготовити однородний церемоніал для вояцьких похоронів з прапорами, червоною китайкою і сурмачем.

9) Виготовити постанови про вживання організаційних прапорів.

10) Виготовити зразок однородного надгробника для померлих б. вояків.

Після потвердження цього плану праці Управою Координаційної Ради подати його у вигляді доручення до відома всім членським організаціям Координаційної Ради та перевірювати його виконання.

Іван Козак, голова

**ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО
І НОВОГО РОКУ**

бажають:

FEDERAL HARDWARE

п-ні Юлія Головата

1475-77 Dundas St. West, Toronto 3, Ont.

Tel.: 536-3826

ODESSA RADIO & T.V. CO. LTD.

1086 Bathurst St., Toronto, Ont.

Tel.: LE 7-5191

ALASKA CONSTRUCTION & ALASKA FUEL OIL LTD.

425 Jane Street, Toronto 9, Ontario

Tel.: RO 6-3040

РІЧНІ ЗАГАЛЬНІ ЗБОРИ

в Балтиморі

31-го жовтня 1970 року відбулися Річні Загальні Збори нашого Відділу. Після відкриття, вшанування пам'яті тих побратимів, що відійшли в кращий світ, обрання Президії Зборів, відчитання протоколу попередніх загальних зборів, звітів: а) Голови Управи, б) Секретаря, в) Скарбника, г) Голови Контрольної Комісії, дискусії над звітами та внеску на уділення абсолюторії уступаючій Управі, — обрано нову управу відділу на каденцію 1970/71 р. в такому складі:

Голова Відділу — потратим Петро Самутин, заступник голови — Володимир Чорнодольський, секретар — Данило Пісецький, скарбник — Василь Корж, члени управи: Антін Траска, Микола Турек.

Контрольна Комісія:

Голова — Павло Калиновський, член: д-р Микола Ласійчук, Михайло Хомішак.

Загальні Збори одноголосно постановили дати на пресовий фонд нашого вояцького журналу "Вісті Комбатанта" 25.00 доларів з каси Відділу. Чисельний стан Відділу на день 31 жовтня 1970 року — 24 члени.

НАРАДА КОМБАТАНТІВ

Нью Йорк. — В суботу 5-го грудня відбулася тут в УНДомі нарада голів Об'єднання б. вояків Українців в Америці (ОбВУА) і Братства кол. вояків I Української Дивізії УНА, д-ра В. Галана і д-ра М. Малецького з участю десигнованих тими організаціями редакторів та адміністраторів "Вістей Комбатанта", як також кількох інших членів їх Головних Управ. Названі дві комбатантські організації є видавцями "Вістей Комбатанта", який закінчує 10-ий рік свого існування, перетворившись із "Голосу Комбатанта", що був органом тільки ОбВУА. Прямі одноголосно ствердили konieczність зберегти цей журнал, подібного якому нема в Україні, та здорові реальні можливості його дальшого існування і розвитку. Рішено від січня 1971 року збільшити розмір кожного числа журналу на найменше 96 сторінок та видавати 6 чисел журналу річно, поширивши його військово-історичну тематику також на загально-громадські актуальні справи.

Веселих свят РІЗДВА ХРИСТОВОГО

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

бажає

**ПЕРІША УКРАЇНСЬКА МОЛОЧАРНЯ
ROGERS DAIRY LTD.**

459 Rogers Rd., Toronto, Ontario

Phone: RO 9-7193

Всі продукти препаровані на європейський спосіб.

ДАР УКРАЇНСЬКОМУ ВОСННОМУ ІНВАЛІДОВІ

в 1969-70 по громадах ЗСА

Нью Йорк	\$2.955.95	Міннеаполіс	136.00
Філядельфія	2.952.01	Когове	90.25
Чікаго	2.047.26	Пасейк	88.50
Клівленд	1.228.00	Бриджпорт	88.00
Воффало	849.00	Джеркі Ситі	82.05
Дітройт	576.00	Лейк Джорж	80.00
Ньюарк	443.00	Норвіч	74.00
Рочестер	403.00	Джанстани	70.50
Балтимор	364.00	Кварте	66.00
Амстердам	324.00	Гемонд	64.00
Пітсбург	316.50	Гари	63.00
Честер	302.80	Вінгемтон	55.10
Гартфорд	220.00	Сан Дієго	54.50
Нью Гейвен	198.00	Востон	50.00
Маямі	194.00	Елізабет	50.00
Сиракюзи	181.00	Симсбург	50.00
Вашингтон	178.00	менше 50.00	
Лос Енджелес	176.75	47 місц. разом	592.54
Трентон	151.00	Разом	15.814.71

НАЙСТАРШЕ В НЬЮ-ЙОРКУ УКРАЇНСЬКЕ БЮРО
ВИСИЛКИ ПАЧОК В УКРАЇНУ З ОДЯГОМ І ХАРЧАМИ

ROMAN PARCELS SERVICE

141 — 2nd Avenue (between 8th & 9th)

New York, N.Y. 10003

Telephone: GR 5-7430

ВІТАЄ

З ПРАЗНИКОМ РІЗДВА ХРИСТОВОГО І НОВИМ РОКОМ
УКРАЇНСЬКІ ЦЕРКВИ, ЦЕНТРАЛЬНІ ТА МІСЦЕВІ
СУСПІЛЬНО-ГРОМАДСЬКІ ОРГАНІЗАЦІЇ
ТА ВСІХ НАШИХ КЛІЄНТІВ

І БАЖАЄ

ВСЬОГО ДОБРА

ТА

ВЕСЕЛИХ СВЯТ та ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

Власники Висилкового Бюро:

С. СЕКРЕТА, З. КОРЧИНСЬКИЙ, Я. ГАНКЕВИЧ

БРАТСТВО КОЛ. ВОЯКІВ I-ої УД УНА

ЗАСІДАННЯ КРАСВОЇ УПРАВИ БРАТСТВА КОЛ. ВОЯКІВ І УД УНА В ЗСА

Дня 16-го травня 1970 р. Красва Управа Братства ЗСА відбула своє засідання при співучасті майже всіх членів Управи, а саме: хор. Богдан Лисяк, голова КУ, та членів д-р Роман Дrajньовський, М. Шевчук, хор. В. Заброцький, К. Креховецький, Зенон Мандич, Н. Дутка, С. Мазурок, П. Бутяк, В. Семак та В. Грицьох. На засіданні обговорено ряд проблем, а зокрема обіжник Головної Управи та протокол із останнього пленарного засідання.

Одною із важливіших справ порушеної в обіжнику Головної Управи було видання споминів кол. шефа

штабу Української Дивізії майора В. Гайке п. н. "Українська Дивізія "Галичина", яку Головна Управа Братства підготовляє до друку. В цій справі вирішено звернутись до всіх станиць Братства на терені ЗСА, щоб вони зайнялись у себе на місцях організацією кольпортажі, а зокрема передплати для зібрання фондів на її видання. Спомини майора Гайке — це важливий документ до історії Дивізії, і тому її повинен набути кожний кол. дивізійник.

Другою важливою справою було рішення — звернутись до усіх членів Братства, щоб вони обов'язково стали передплатником нашого органу "Вісті Комбатанта" та постара-



Зліва до права; Сидять: М. Шевчук, д-р Р. Дражньовський, хор. Б. Лисяк, голова КУ ЗСА, хор. В. Заброцький, К. Креховецький. Стоять: З. Мандич, Н. Дутка, С. Мазурок, В. Грицьох, П. Бутяк і В. Семак.

лись поширити його серед своїх знайомих, головню кол. воєнків Дивізії, які ще із різних причин не є членами Братства, та щоб подбати про постійні звітлення про їхню діяльність до нашого органу.

Так само обговорено справу співпраці Красвої Управи із Головного Управою, перед якою лежить до здійснення ряд важливих організаційних та видавничих завдань.

Н. Н.

ЗБІРКА

НА УКРАЇНСЬКИХ ВОЄННИХ ІНВАЛІДІВ В СТ. КЕТЕРІНС, ОНТ.

На Загальних Річних Зборах Братства Станиці в Ст. Кетеринс рішено перевести збірку на Українських Воєнних Інвалідів в Німеччині.

Після зборів нова Управа розіслала до всіх членів і симпатиків Станиці збіркові листи для переведення збірки на Українських Воєнних Інвалідів. Збіркових лист було розіслано 45-ть, з яких 17 разом із пожертвами вже повернено до Управи Станиці.

1. П. Піжицький	\$34.00
2. С. Василик	33.00
3. Л. Пришляк	33.00
4. М. Лапшинський	28.00
5. Т. Драчевич	22.00
6. К. Фічик	14.00
7. П. Коваль	13.00
8. Мгр. Я. Кіт	17.00

9. С. Стасів	9.00
10. О. Шегда	6.00
11. Р. Піх	5.00
12. В. Католик	5.00
13. І. Бобик	5.00
14. М. Скотів	5.00
15. М. Ворцівський	5.00
16. С. Василів	2.00
17. М. Татарин	2.00

Разом \$238.00

На ювілею нашого побратима Костя Фічика переведено збірку на Українських Воєнних Інвалідів, яка дала суму \$40.00, з тої суми призначено \$10.00 на українську пресу, а \$30.00 на Українських Воєнних Інвалідів, разом \$268.00, з тої суми вислаино \$5.00 до Служби Суспільної Опіки в Вінніпегу, тому що жертводавець просив посвідки до доходувого податку. Лишається \$263.00, ті гроші переслано до Красвої Управи Братства в Торонті.

Наша пожертва українському інвалідові, це визнання його заслуги перед українським народом. Управа Станиці складає збірщикам і жертводавцям щирю подяку за їх труд і час.

Збірка ще не є скінчена, проситьсся тих, котрі ще не прислали до Станиці збіркових лист і грошей, щоб це зробили ще до кінця цього року.

**Управа Братства Станиці
в Ст. Кетеринс, Онтаріо**

ВЕСЕЛИХ СВЯТ та ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

бажає

**УКРАЇНСЬКА САМОСТІЙНА ФІРМА
ALBERTA FUEL OIL LTD.**

278 Bathurst Street — Toronto, Ontario — Tel.: EM 2-3224

НА ІНВАЛІДІВ

З РОДИННОЮ НЕСПОДІВАНКИ

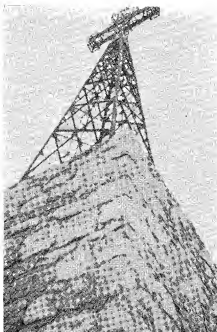
В дні 14-го листопада ц. р. приятелі та знайомі влаштували в Торонті милу несподіванку панству Гнатківським з нагоди приїзду його дружини з України пані Василю. Після 26-літньої розлуки Воже провидіння звело їх знову разом, щоб продовжати далі своє родинне подружнє життя.

При веселій товариській гутірці присутні гості не забули й за українських інвалідів, які в минулому зі зброєю в руках захищали рідний нарід перед злобними сусідами. З ініціативи господаря товариського вечора, кол. дивізійника пана Михайла Чвиля присутні гості зложили на українських інвалідів 69.00 доларів.

Зібрані гроші переслано, через Торонтську Станцію, до Крайової Управи Братства на Інвалідський Фонд.

Всім жертводавцям на таку благодійну ціль сердечна подяка, а панству Гнатківським бажаємо багато щастя, кріпкого здоров'я та многих літ провести у подружньому житті, яке їм так жорстоко перервала воєнна хуртовина.

Гість



Пам'ятник М. Шашкевича на Білій Горі.

Допис гл. ст. 35-36.



Редакція Вістей Комбатанта та Допомоговий Референт КУ Братства складають від себе подяку та найкращі побажання новозлученій парі.

Веселих свят РІЗДВА ХРИСТОВОГО

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

б а ж а є

J. CARDINAL & SON

366 Bathurst Street, Toronto, Ontario — Tel.: 368-8655

92 Annette Street, Toronto, Ontario — Tel.: 762-8141

ТІ, ЩО ВІДИЙШЛИ ...

Інк. ВОЛОДИМИР КОССАР

12 травня 1970 року, помер у Ст. Катеринс, Онт., кол. сотник Української Галицької Армії, інженер агрономії, Володимир Коссар. Покійний народився 23 листопада 1890 р. у селі Русилові повіт Камінка Струмилова в Галичині. В 1909 р. В. Коссар закінчив середню освіту і вступив до Рільничої Академії в Дублянах, де здобув звання інженера агрономії. В 1912 р. був покликаний до війська як студент на однорічну службу, яку закінчив у ранзі поручника. З вибухом війни у 1914 р. Покійний як старшина Австрійської армії був мобілізований і бував на російському та італійському фронтах, і був двічі ранений.

Осіною 1918 р. В. Коссар дістав відпустку із італійського фронту до Галичини уже у ранзі сотника, а тут якраз наступив Листопадовий Переворот, який створив Західньо-Українську Республіку, а вслід за тим і Українську Галицьку Армію. Сотник В. Коссар став тоді на службу Рідній Державі в боротьбі із поляками, командував 3-ю частиною Групи "Схід", а потім був назначений начальником штабу 9-ої Сокальської Бригади, опісля начальником штабу I Дивізії УГА, а вкінці командантом 5-ої Сокальської Бригади. З цією Бригадою сотн. В. Коссар перейшов Збруч у липні 1919 р., брав участь у поході на Київ та в боротьбі за столицю України із большевиками, 30-го серпня 1919 р.

Після трагедії УГАрмії в 1920 р. перейшов на терени Чехо-Словаччини і працював на Карпатській Україні як агроном і професор учи-

тельської семінарії в Ужгороді, якої директором був о. А. Волошин. В 1922 р. сот. В. Коссар одружився, а в 1927 р. виїхав із дружиною до Канади, до міста Саскатун у Саскачевані.

В Канаді, крім праці на прожиток, сотн. В. Коссар скоро включився у суспільно-громадську і політичну працю і став одним із членів основників Української Стрілецької Громади (УСГ), Видавництва "Новий Шлях" та Українського Національного Об'єднання.

Від 1935 до 1943 р. інж. В. Коссар працював в Саскачеванському університеті як дослідник екології, нострифікуючи своє звання інженера і, закінчивши студії, одержав академічний ступінь Магістра агрономії. 1937 р. інж. В. Коссар був вибраний головою Кращої Екзекутиви УНО — Канади, а в 1948 р. він віддався всецільно на службу цій організації, а вслід за тим на службу українському народові. На цьому пості він задержався через цілих 17 років, бо аж до 1954 р. і як голова К.Е. УНО він мав великий вплив на хід скоординування української політики в Канаді. Завдяки у великій мірі йому та о. д-рові Кушніреві дійшло до зорганізування центральної репрезентації українців п. н. Комітет Українців Канади, у якому інж. В. Коссар займав одну із центральних позицій — координатора. Завдяки КУК, а втому і інж. Коссара пороблено чимало змін у канадській політиці супроти соток тисяч українських біженців в Європі після закінчення другої світової війни, а зокрема супроти членів 1 УД УНА, які в той час перебували в англійському полоні в Італії.

За часів його головуства у КЕ

УНО, ця організація зазнала найбільшого розквіту й налічувала близько трьох десятків філій УНО по цілій Канаді та широко розвинену сітку т. зв. братніх організацій: У-СТ, Організація Українок Канади для жінок та Молоді Українські Націоналісти, в якій виховувалась численна молодь.

В 1954 р. інж. Коссар відійшов із керівного посту в УНО, передаючи його молодшим, але він не відійшов від громадської праці. Його популярність та через довгі роки вироблене довір'я залишали його і надаліше передовим членом УНО, де він остався почесним головою Краєвої Екзекутиви.

Від 1950 до 1966 р. інж. Коссар був головним контролером Українського Народного Союзу. З 1955 року УНС, беручи під увагу його популярність серед широких кругів українців Канади, назначив інж. Коссара головним організатором УНС на Канаду і тут також він виправдав виявлене до нього довір'я. Від 1966 р. інж. В. Коссар почав занепадати на здоров'я

Помимо поганої погоди в часі його похорону в Ст. Кетеринс — в останню дорогу проводила Покійного велика кількість учасників, які знали Його і хотіли ще хоч той останній раз віддати йому ту пошану, на яку він собі заслужив довгою, чесною і безкорисною працею для

"друзів своїх". Покійний залишив свою дружину, сина Левка та дочку замужию Вілак.

Хай Пам'ять Його залишиться серед української громади. **В. В.**

27 травня 1970 р. упокоївся в Возі по довгій, тяжкій недугі на 72 році
ІНЖ. МАЙОР МИХАЙЛО ФРАЙТ

ХАРІВ

учасник Визвольних Змагань в роках 1914-1918, член Української Дивізії, командир протилежної батареї 3, 7; учасник бою під Бродами, довголітній секретар Окружного Комітету У. Н. С. в Чикаго, довголітній секретар і основник осередку СУМА ім. полк. Івана Богуня на середньому півдні Чикаго, основник ос. СУМА ім. М. Павлушкова на півночі Чикаго, на протязі 5-ти років учитель в українських гімназіях в таборах Д.П. в Німеччині в Дорстені і Зедорфі, громадський діяч на Рідних Землях і в Америці. За свою військову службу Україні дістав відзнаку бою під Бродами, Хрест Українського Козацтва, Хрест Симона Петлюри, Воєнний Хрест, медаль Архистратига Михаїла.

Почорон Покійного відбувся дня 1-го червня 1970 р. з каплиці похоронного заведення п. Роздільського до церкви Різдва Богоматері, а по Божественній Літургії на місце вічного спочинку на цвинтарі св. о. Миколая.

З нагоди РІЗДВА ХРИСТОВОГО і НОВОГО РОКУ

веселих свят бажає

TRIDENT REAL ESTATE LTD.

2196 Bloor Str. West — Toronto 9, Ont. — Tel.: 766-3451

У всіх справах купна і продажі звертайтеся з повним довір'ям до **Василя Бирика.**

Дня 9 березня 1970 р. помер в Чікаго, Ілліной, по короткій недугі,

СТЕПАН ЗАПЛАТИНСЬКИЙ

колишній учасник наших Визвольних Змагань, старшина Українських Січових Стрільців та поручник УГА.

Покійний народився дня 7 січня 1897 р. в селі Добрівляни, Стрийського повіту. Скінчив українську гімназію в Стрию. Після вибуху першої світової війни вступає як доброволець до Українських Січових Стрільців, переходить військовий вишкіл, а відтак по закінченні старшинської школи стає старшиною УСС, а після Української Галицької Армії та бере участь у численних боях на російському та на польському фронтах. По закінченні наших визвольних змагань виїздить до Німеччини, а відтак до Америки. Від 1924 року проживав постійно в Чікаго, Ілліной.

В Америці працює спершу в різних купецьких підприємствах, потім відкрив власне торговельне підприємство, під назвою "Запп Фурнічир енд Апплајнс Ко.". Проживаючи в Чікаго, він брав активну участь в праці численних українських товариств, був членом Української Стрілецької Громади, потім членом Об.ВУА. По приїзді нової української еміграції в роках 1949-50 включився в працю нових організацій, як "Самодопоміч" і ін. Він був одним із основників української кооперативи "Самодопомога.. в Чікаго, яка веде вже поверх 20 років споживчу крамницю, з якої дохід повертається на розбудову і ведення української дитячої оселі в Равид Лейку, в стейті Ілліной. Покійний весь час опікувався дуже нашою дітворою, що пе-

ребувала літом на згаданий оселі, та протягом 6 років був головою дирекції кооперативи "САМОДОПОМОГА", що є власником тої оселі (в роках 1951 до 1957).

Похорон Покійного відбувся дня 12 березня 1970 року на цвинтар св. Миколая в Чікаго, при численній участі Українських Комбатантів та ширшого громадянства.

АНДРІЙ ЗАЯЦЬ, 1891—1970

Дня 15 липня 1970 р. помер у Торонто, Канада, відомий українець-громадянин — Андрій Заяць, кол. булавний Української Галицької Армії. Покійний народився 25 листопада 1891 р. у селі Корчмин, повіт Рава Руська, Галичина. Перебуваючи в Австрійській армії 89-му полку піхоти, Покійного захопила війна, в часі якої він перебував на різних фронтах разом із своїм полком.

Листопадовий Зрив у Львові у 1918 р. захопив його на рідних землях і вже 2-го листопада Андрій зголосився служити своєму народові у рядах Української Галицької Армії і був придільний до Велзької Бригади, з якою перебув він усю Визвольну війну аж до трагічного кінця УГА і Визвольних змагань.

В 1923 р. Покійний одружився, а чотири роки пізніше через несприятливі політичні й економічні відносини під польською займанщиною, він виїхав до Канади у 1927 р. На початку він зупинився у Вінніпегу, де він став одним із співзасновників першої у Канаді Української комбатантської організації — Української Стрілецької Громади, вступаючи в її ряди 16-го грудня 1929 року. В 1929

році приїхала до Канади і дружина Покійного — Ольга і вони вдвійку всеціло віддалились українській громадсько-політичній справі, поборюючи комунізм, який набирив тоді небезпечної сили в Канаді.

З Вінніпегу, панство Заяці переїхали до Содбур, Онтаріо, де Покійний працював гірником і віддано працював в Українській Стрілецькій Громаді, що зводила тоді бої із найсильнішою комуністичною клітиною, що організувала усе зокрема чужинцьке робітництво копалинь Содбурів і околиці.

В 1944 році Покійний переїхав до Торонта і знову включився в УСГ-УНО, а його дружина в Організацію Українок Канади. Як член УСГ Покійний займав різні пости так в УСГ, як і в УНО включно із головством.

Завдяки важкій праці та ощадності Покійному пощастило доробитись поважного майна, але так він як і його дружина Ольга вміли із цього майна користати самі і бути щедрими і на всі релігійні та національні цілі. Вони від самого початку були постійними платниками визвольного т. зв. Одноцентового Фонду і на потреби УВО-ОУН та на інвалідів у рідному краю, до якого вони мріяли повернути.

Покійний був фундатором Енциклопедії Українознавства, членом-фундатором Шевченківської Фундації у Вінніпегу, меценатом Осередку Культури й Освіти у Вінніпегу та щедрим жертводавцем на будову Українського Національного Дому в Торонто, як також і на всякі інші національні потреби. В той же сам час панство Заяці були примірними парафіянами церкви св. Покрови і

щедрими її жертводавцями.

Покійний був також постійним переплатником багатьох українських національних часописів і журналів, а між ними і журналу "Вісті Комбатанта" та живо цікавився його змістом.

Похоронні богослуження відправляли у церкві св. Покрови чотирьох священників, на чолі із владикою Кир Ізидором Ворецьким, дня 17 липня 1970. Із церкви св. Покрови відправляли тіло Покійного на місце вічного спочинку — на цвинтарі Проспект у Торонто, члени УСГ та УНО, а також багато приятелів і знайомих. Покійний залишив горем прибуту дружину Ольгу та замужню прибрану дочку в Нью Йорку.

Хай земля канадійська буде Йому легкою.

В. В.

Інк. ЛЮБОМИР САВОЙКА

Кол. старшина С.С.-ів у Києві і в Запорізькій полку от. Волбачана, народжений в Тартакові (Зах. Україна), помер на серцевий удар 7-го жовтня 1970 на 74-му році життя в Ньюарку Н. Дж. В похоронному закладі Литвина відбулись Панахиди: 8-го жовтня, яку відправили: оо. Іваночко і Р. Ганас, і 9-го жовтня 1970, яку відправили оо. Кущик і Р. Ганас при участі місцевих комбатантів, рідні і громадянства, з прапорами і в супроводі чоловічого хору під управою п. М. Добоша. Над домовиною Покійного попрощали його д-р О. Утриско від місцевого Відділу ОЗВУА в Ньюарку і інж. І. Калінович від управи 14-го Відділу української гетьманської організації. Після похоронної відправи в церкві св. І. Хритителя отцями Кущиком з Ньюарку, Г. Ганасом і І. Про-

коповичом, похорон переїхав на цвинтар до Бавид Вруку, де над могилою Покійного при численній участі комбатантів і рідні промовляли Михайло Лозинський від Відділу ОБВУА в Ньюарку і п. В. Манько від УГОА і родини Покійного.

Після служби Покійного на австрійським протиросійським фронті і після його участі у визвольних змаганнях, Покійний закінчив політехніку в Празі, опісля був директором "Достави" у Львові, викладачем на

Торговельних курсах абітурієнтів і торговельній середній школі. В часі большевицької окупації у Львові був викладачем в технікумі. Був арештований, але щасливо вийшов на волю. Переїхавши на еміграцію, учителював в українській гімназії в Інсбруці в Австрії, а, переїхавши до ЗСА, працював як кресляр. Мешкаючи в Ньюарку, був членом-основником ОБВУА і Відділу ОБВУА в Ньюарку. Залишив дружину і дочку Оксану з ріднею. О. У.

Замість квітів на могилу
сл. п. **КЕКИЛІ ПАЛІВ**
складаю 5.00 дол. на пресовий фонд «Вістей Комбатанта»
Володимир Габа

Дорогий Читачу. Перечитайте залучений запитник. Якщо Ви знаєте бодай одну відповідь, яка не відноситься до Вас особисто — вивініть її і відішліть по адресі.

ВЖЕ ВИЙШЛА З ДРУКУ

праця кол. майора Ф. Д. Гайке, кол. начальника штабу I-ої УД
п. н.

УКРАЇНСЬКА ДИВІЗІЯ «ГАЛИЧИНА»

Історія формування і бойових дій в 1943 — 1945 роках
За редакцією і з передмовою проф. д-ра
Володимира Кубійовича

16 схем усіх важливіших бойових дій і розташування;
24 сторінки світлин з архіву Головної Управи Братства
кол. вояків I-ої УД УНА;
Ціна \$10.00

Наклад невеликий; всі книжки в твердій оправі.
Замовляти в місцевих Станицях Братства кол. вояків
I-ої УД УНА або в адміністрації «Вістей Комбатанта».

Канада:
VETERANS' NEWS
41 Whitbread Cres.
Downsview, 456, Ontario,
Canada.

ЗСА:
VETERANS' NEWS
P.O. Box 1184
Church St. Stn.
New York, N. Y. 10008.

ПРЕСОВИЙ ФОНД ВІСТЕЙ КОМБАТАНТА

ПОЖЕРТВИ НА ПРЕСОВИЙ ФОНД
від грудня 1969 р. до грудня 1970 р.

Адміністрація в Канаді

Український Воєнний Інститут	
Торонто	\$50.00
Братство кол. Вояків І УД УНА	
Станиця Нью Гейвен	27.00
Братство кол. Вояків І УД УНА,	
Станиця Тандер Бей	25.00
Отець митрат д-р Василь Лаба,	
Едмонтон	20.00
Українська Стрілецька Громада,	
Відділ Віндзор	15.00
Д-р М. Пенсак, Гарлен. ЗСА	21.00
Д-р Ю. Подлуський, Чикаго	12.00

по 5.00 доларів

Д-р В. Мигаль — Тандер Бей, П.
Ярмак — Югіка, П. Войчишин —
Оттава, В. Габа — Торонто, О. Ра-
тич — Едісон, М. Єлиїв — Нью Йорк,
д-р Г. Шиманський — Торонто, М.
Марущак — Торонто, д-р М. Войко
— Сарнія, Я. Миско — Горіби, Ф.
Цимбалюк — Торонто.

по 3.00 долари

Ю. Аннюк — Філадельфія, Н. Чор-
ний — Сарнія, М. Костишин — То-
ронто, В. Луців — Торонто, П. Ки-
цінський — Гамільтон, С. Кукуру-
дза — Скарборо.

по 2.00 долари

В. Волошин — Едмонтон, В. Кли-
менко — Саскатун, С. Равко — Га-
мільтон, Я. Редчук — Монреаль, С.
Царик — Торонто, В. Відула — Ак-
тон, М. Процакевич — Торонто, А.
Трусевич — Вінніпег, С. Костишин
— Вінніпег, В. Пришляк — Сен Ке-
теринс.

по 1.00 дол.

В. Грабець — Дубалит, В. Тхір —
Вяндоте, З. Матвіїв — Лондон, В.

Горбатюк — Монреаль, Г. Лазор
— Монреаль, М. Чайковський —
Торонто, Р. Лятишевський — Торо-
но, М. Дендерис — Торонто, д-р Л.
Макарушка — Німеччина, М. Та-
кой — Монреаль, К. Фіцик — Ст.
Кетеринс. Разом 273.00 дол.

Щиру подяку жертводавцям складає

За Адміністрацію Ів. Шостак

СПИСОК ЖЕРТВОДАВЦІВ

за час від 1. I. 1970 до 2. XI. 1970
До Адміністрації в ЗСА вилинуло:

Станиця І УД УНА, Нью Йорк	\$25.00
Відділ ОБВУА, Балтіморе ..	\$25.00
Відділ ОБВУА, Амстердам ..	\$10.00
Самопоміч, Балтіморе	\$5.00
Ю. Лопатинський, Ст. Хомяк, В. Гриньох, П. Постолук, д-р І. Домб- чевський — по \$5.00. В. Вілозір — \$4.50. Р. Газецький — \$4.00.	

И. Вишневецький, М. Байрак, о.
П. Спірук, д-р . Карапінка, д-р Т.
Я. Решетило, З. Михалевський, о.
В. Панчак, П. Віланюк, М. Зелен-
ська — по \$2.00.

Р. Герасимович, Г. Гайдак, Л. Ко-
ник, П. Калиновський, В. Феданів,
І. Домбчевський, М. Скорупський, Г.
Зарицький — по \$1.00.

А. Сокологорський — \$0.70.

А. Філь, Я. Котляр, о. Я. Лебедо-
вич — по \$0.50.

Разом	\$121.70
	+ 5.00
	\$126.70

За Адміністрацію: **В. Гриньох**

Усім жертводавцям на Пресовий
фонд Вістей Комбатанта — щире
спасибі.

Адміністрація
"Вістей Комбатанта"

CONTENTS

D. Kulyniak: The Cossack Oak (poetry)	2
M. Sosnowsky: Three years of activity of the World Congress of Free Ukrainians	3
F. Meleshko: South-Eastern Group of the UNR Army	9
R. Krochmaluk: Ukrainian Military Executive — Vienna Branch Christmas Address of the National Executive of the Brotherhood of Former Soldiers of the 1st Division UNA of Canada	16 25
B. Durbak: Ukrainians in the 2nd Polish Corps	27
Ya. S. Tracing battle fields of the Ukrainian Division at Brody	35
R. Kupchynsky: Viet-Nam Diary	37
W. Haba: The Ukrainian Youth at War	55
Communique of the Ukrainian Coordinative Veteran Committee	65
V. J. Mayevsky: Lest we forget about them	67
F. Korduba: Contemporary paradoxical peace (book review)	69
Documents to the History of the 1st Division UNA	77
I. Struk: For the championship in shooting	81
Chronicle and information:	
United Ukrainian War Veterans of America	83-86
Brotherhood of the Former Soldiers of the 1st Division UNA	87-89
Obituaries: W. Kossar (90), M. Frayt Khariv (91), A. Zayats (92), L. Savoyka (93)	
Press Fund contributors	95

ВЕСЕЛИХ СВЯТ З РІЗДВОМ ХРИСТОВИМ
ТА НОВИМ РОКОМ

б а ж а є

Українська будівельна фірма

E. KOST CONSTRUCTION CO. LTD.

Mississauga, Ont.

Tel.: 279-7624

Будова нових хат і фабрик.

Власник: Євген Коструба.



ВЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО

т а

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

для всіх своїх Рідних, Приятелів, всіх Бувших
Старшин, Підстаршин і вояків 1-ої Української
Дивізії УНА, всім воякам українцям та всьому
українському громадянству

бажають

Іван і Марія Дудись із дітьми Івасем і Юльцею

**
*

JOHNY'S FINISHING SHOP
Custom Finishing and Refinishing
Furniture

888 Dupont St., Toronto 4, Ontario

Tel.: 535-6326

U.S.A.: \$1.00

Canada: \$1.00

СТАНІЦЯ БРАТСТВА 1-ої УД УНА В ТОРОНТІ

запрошує українське громадянство

на

ДИВІЗИЙНУ МАЛАНКУ

в суботу, 16 січня 1971 р. о год. 7.30 вечером
у залі Колегії св. Василя при вул. Вестон Ровд ч. 3100
Оркестра "Трембіта" Безплатне паркування
Смачний буфет Вступ \$4.00

БЕСЕЛИХ СВЯТ ТА ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

нашим клієнтам бажає

CHRISTIE DRUGS STORE

451 Christie St.

— Toronto 4, Ont. —

Tel.: 536-8151

Власник: мгр. В. Федорів.

БЕСЕЛИХ СВЯТ ТА ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

бажає

ALU-WOOD WINDOWS & DOORS CO.

Алюмініові вікна і двері

3195 Lenworth Dr., Cooksville, Ontario

БЕСЕЛИХ СВЯТ РІЗДВА ХРИСТОВОГО

та

ЩАСЛИВОГО НОВОГО РОКУ

всім українським колишнім воякам

та нашим приятелям

бажає:

R. CHOLKAN CO. LTD.

Real Estate Brokers and General Insurance

527 Bloor St. W. (near Bathurst St.) — Toronto, Ont. — 532-4404

2232 Bloor St. W. (near Runnymede Rd.) — Toronto, Ont. — 767-5454

660 Wilson Ave. (near Dufferin) — Toronto, Ontario — 636-1501

10 Collier Street — BARRIE, ONTARIO — 728-4401

217 King Street — ST. CATHARINES, ONTARIO — 682-6628